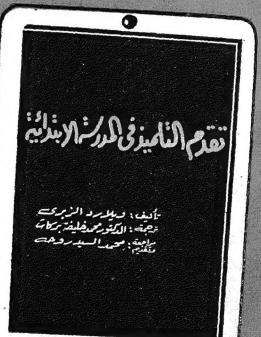
التعليم في ضوء التجارب (٨)

7793



مجموعة الكتب الدراسية والمراجع الأمريكية المترجمة

تقع التامني فحالمديرة الإبدائية

نشر هـــذا الكتــاب بالاشتراك مــع

مؤسسسة فرانكلين للطباعة والنشر

القـــاهرة ــ نيويورك

يناير سنة ١٩٦٥

التعليم في ضوه التجارب (A) بيرات محمدالتسدروج

تقدم التلمذفي الديرة الإبدائية

تاكيف

وبالمارد الزبري

أستاذ التربية بكلية المعلمين – جامعة كلومبيا

مراجعة وتقديم محمدا لسنسير روجه وكيل وذادة التربية والتبل_م الستابعة والتتوج زجمة

الدكتوم محدخليغة بركات

مدير عام السكر تيرية الفنية للتخطيط بوازرة التربية والتعليم

السشاشر وأرالهضست*العربية* ۲۲ شارع عبدالمان، زدت -اهاهرة هذه الترجمة مرخص بها ، وقد قامت مؤسسة فرانكلين للطباعة والنشر بشراء حتى الترجمة من صاحب هذا الحق .

This is an authorized translation of PUPIL PROGRESS IN THE ELEMENTARY SCHOOL by Willard S. Elsbree. Copyright, 1943 by Teachers College, Columbia University. Published by the Bureau of Publications, Teachers College, Columbia University, New York, New York.

محتوباست الكناب

سفحة	
1	نقديم بقلم محمد السيد روحه
	لماذا هذا الكتاب بقلم حسن جلال العروسي
	مقدمة المحرر مقدمة
14	نصدير المؤلف ٠٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠
17	الفصل الأول : نظم النقل في المدرسة الابتدائية
	الفصل الثنائى : لماذاً يرسّب المعلمون التلاميذ؟
01	الغصل الثالث : النظرية الحديثة للتقدم المدرسي
	الفصل الرابع : تصنيف التلاميسـل ووضعهم في
۷۵	مجموعات دراسية
11	الفصل الحاس : التجميع المتجانس
	الفصل السادس: اللراسات المشتركة بين المعلمين ورجال
	الإدارة المدرسية لمشكلات تجميع
1.0	التلاميذ وتصنيفهم التلاميذ
	الفصل السابع : الدرجات المدرسية ونظم التقدير بها
۱۲۳	الفصل التامع : التقرير إلى الآباء

تقت ديم موندانسيدروجه

وكيل وزارة التربية والتعليم لشئون المتابعة والتقويم

تعتبر المرحلة الابتدائية أخطر مراحل التعليم وأهمها ، الأنها تتناول معظم أطفال الجليل الناشئ بالرعاية والتربية ، ونسبة كبيرة من هؤلاء الأطفال تحول بينهم وبين إتمام اللمراسة في المراحل الأعلى ظروف مادية واقتصادية لعدم كفاية الأماكن المتاحة في المراحل الأعلى .

ولهذا يهم المربون بتنظيم العمل فى هذه المرحلة بما يهيئ التلاميذ الصحة النفسية ، ويحميهم من تعقد النظم التى توثر فى إقبالهم على الدراسة بالروح المرغوبة .

ولعل نظام نقل التلاميذ بالمرحلة الابتدائية يعتبر أهم مشكلة يواجهها المربون فى جميع بلاد العالم.

ويوضح هذا الكتاب الكثير من الأنظمة المتبعة فى جهات كثيرة من العالم ، وما يصادف هذه الأنظمة من نجاح وإخفاق نتيجة التطبيق العملي .

وقد تناول الفصل الأول فكرة تقسم المدرسة إلى

صفوف محددة المستوى ، وفكرة النجاح والرسوب ، وما يترتب علمها من نتائج .

وتناول الفصل الثانى الأسباب التى يستند إليها المعلمون فى ترسيب التلاميذ مثل: ضعف التحصيل، وعدم القدرة على مسايرة الزملاء، والمواظبة غير المنتظمة، واعتبارهم أن الرسوب حافز على العمل، مع مناقشة كل واحد من هذه الأسباب.

وتناول الفصل الثالث النظرية الحديثة لتقدم التلاميذ ، ونقلهم من صف إلى صف، والتخلص من فكرة الرسوب، وما يمكن اتباعه من إجراءات أخرى لمعالجة تخلف التلاميذ.

وتناول الفصل الرابع فكرة تصنيف التلاميذ ، ووضعهم في مجموعات دراسية ، والأسس التي يبني عليها هسذا التصنيف .

وتناول الفصل الخامس فكرة المجموعات المتجانسة ، وأسس هذا التجانس ، مع ما يكشف ذلك من صعوبات عملية . وما يطرأ على هذا النجانس من تغير نتيجة ظروف النمو وعوامله المختلفة ، مما يجعل تجميع التلاميد عملية متغيرة . وتناول الفصل السادس الدراسات المشركة بن المعلمين تنديم ٣

والإدارة المدرسية لتحديد أى العوامل فى نمو ونضج التلاميذ ينبغى أن تعتبر الأساس المحدد لتوزيع التلاميذ فى مجموعات دراسية .

وتناول الفصل السابع فكرة إعطاء الدرجات ، ونظم وتقدير أعمال التلاميذ والإجراءات المستخدمة فى التقويم المدرسي ، وما يوجه إليها من انتقادات ، وتأثيرها فى كل من المعلمن والتلاميذ .

وتناول الفصل الثامن تقارير المدرسة عن التلاميذ من حيث محتويات هذه التقارير ، وطريقة التعاون بين المدرسة والمنزل في الإفادة منها لتحسين أحوال التلاميذ .

وسيجد القارئ فى هـــذا الكتاب آراء مختلفة يمكن الاسترشاد بها فى نظرتنا إلى المدرسة الابتدائية ورسالها ، ويمكن أن يفيد منها القائمون على شئون المدرسة الابتدائية فى تنظيم العمل بها ، وبالأخص من حيث نظم تقويم التلاميذ ، وتقدمهم فى المدرسة الابتدائية ،

وقد قام بتأليف الكتاب ويلارد إلزبرى ، وهو من أساتذة التربية بجامعة كولومبيا ، وتعتبر آراؤه حجة فى ميدان التعليم الابتدائى . وقام بترجمة الكتاب إلى اللغة العربية الدكتور محمد خليفة بركات ، وهو ممن خبروا التعليم الابتدائى ، واشتركوا في وضع الأسس المتبعة في تقويم التلاميذ في مدارسنا ، فجاءت ترجمته معبرة عن الحقائق التي أوردها المؤلف ، مع الدقة والأمانة في عرض هذه الآراء .

والله نسأل أن يحقق هذا الكتاب الغرض الذى وضع من أجله ؛ وهومساعدة المدرسين والآباء على تفهم مشكلات المدرسة الابتدائية .

والله ولى التوفيق .

لماذا مسذا الكتاب

بقسلم

مسن جلال العروسى

هذا الكتاب هو الثامن من سلسلة كتب و التعليم في ضوء التجارب ، والتي تعنى كتبا بفهم سلوك الأطفال وتحسين قدراتهم ، والتعاون بين الآباء والمدرسين والأطفال الموهوبين والبطيئي التعلم وغير ذلك من الموضوعات التي تهم الآباء والمعلمين ، باعتبارهم مسئولين فيا بيهم عن تنشئة الأطفال ، وإعدادهم ليكونوا رجالا نافعين يقومون بالدور الذي ينتظره مهم المجتمع .

ولاختيار كتب هذه السلسلة قصة أود أن أشرك القارئ معى في تتبعها ؛ ذلك أن الأستاذ محمد سلمان شعلان، مدير عام تخطيط التعليم الابتدائي ودور المعلمين بوزارة التربية والتعام ، تقدم إلى المؤسسة ، مقترحا ترجمة طائفة من كتبها بعد أن أعجب بها لما تضم من توجيهات للمعلمين تفيدهم في شتى النواحى ، وتطلعهم على حصيلة الحبرات التي اكتسبها زملاء لهم في بلاد أخرى .

وكان الإجراء التالى هو عرض هذه السلسلة من الكتب على اللجنة الاستشارية التنظيمية الداخلية للكتب الدراسية ، وهى التى تنظر فى اختيار وترجمة أكثر الكتب صلاحية للطلاب والمعلمين وغيرهم ، وتضم ممثلين للهيئات المعنية بشئون المكتبة العربية ، والحريصة على تزويدها بأمهات الكتب والمراجع المترجمة فى كل علم وفن ، فليس ثمة شك فى أن اختيار الكتاب الصالح للترجمة مرحلة من أشق المراحل وأكثرها صعوبة ، وقد جرت المادة على التدقيق فى اختيار الكتاب الصلحها ، فإذا كان الكتاب الجيد والكتاب الردىء يحتاج كل منهما إلى نفس النفقات لترجمته وإخراجه ، فلماذا لا نختار الكتاب الأفضل ؟

أقرت اللجنة صلاحية كتب هذه السلسلة بصفة مبدئية ، وأصدرت توصيها بفحصها ودراسها بوساطة المتخصصين من رجال التربية والتعليم : ولقد قام هؤلاء مشكورين بأداء المهمة الى وكلت إلهم على خير وجه ، وقدموا تقارير تبين قيمة كل كتاب ، ومدى الفائدة التى تعود على المعلمين من نشر هذه الكتب المفيدة .

كذلك وقع اختيار اللجنة على نخبة ممتازة من الأساتذة العرب لترجمة هذه الكتب ، كما وقع اختيارها على مرب فاضل خبر التعليم في مراحله المتعددة ، ولمس احتياجاته ، وعاش فيها ، ذلكم هو الأستاذ الكبير محمد السيد روحه وكيل وزارة التربية والتعليم لشئون المتابعة والتقويم ، ورئيس اللجنة الاستشارية التنظيمية الداخلية للكتب اللدراسية ، ليقوم بالإشراف على ترجمها ومراجعة كل كتاب منها والتقديم له .

ومما هو جدير بالذكر أن القائمين بالترجمة يتوخون الدقة في اختيار المصطلحات وسلامة الترجمة محافظة على الأمانة العلمية الواجبة ، فلاشك أن إخراج هذه الكتب على خير وجه وفي أكمل صورة ، يعتبر إسهاما في النهضة الثقافية ، يوفر للمعلمين في بلادنا من الكتب ما يزيد من خيرتهم ، خدمة لأبنائنا الطلاب ، وإرساء للأسس التي يقوم علما عجتمعنا الجديد .

والكتاب الذى بين أيدينا يتناول موضوعات لها أهميتها ، مثل النقل في المدرسة الايتدائية ، ولماذا يرسب

التلاميذ ، كما يعالج هذه المشكلة الخطيرة فيقدم لنا النظرية الحديثة فى العمل المدرسى ، وكيف يجب أن يوزع التلاميذ على الفصول ، والصورة التي يجب أن يكون عليها التعاون بين المدرس والإدارة فى دراسة مشكلة توزيع التلاميذ .

مق اليحترر

هناك تنظيات إدارية كثيرة تستخدم في المدارس ، ومن بين هذه التنظيات توزيع التلاميذ في مجموعات مدرسية ، ونظم نقلهم من صف إلى آخر ، ونظم نقويم أعمالم بالدرجات المدرسية . وتوثر هذه التنظيات في حياة الأطفال تأثيرا واضحا ، والطريقة التي تنبعها المدرسة في تنفيذ هذه التنظيات توثر أيضاً تأثيراً كبيراً في كل طفل ، كما أن علاقات الطفل بزملاته الأطفال ، وعلاقاته بإخوته ووالديه تتأثر بمكانة الطفل في هذه المجموعات المدرسية وبنظام نقله من المدرجات مف إلى صف تال ، وبما يحصل عليه من المدرجات المدرسية . ولهذا فن المهم جداً أن تكون التنظيات التي تطبقها المدارس في هذه النواحي متمشية مع النظريات التي المدربة السليحة -

وقد تعرضت المشكلات المختلفة المتعلقة بنظم تصنيف التلاميذ وتقويمهم لدراسات وبحوث كثيرة . وقد تقدمت هذه البحوث تقدما كبيراً منذ بدأت الدراسة الأولية في هذا الميدان في الفترة المبكرة من القرن الحالى ،

ولهذا يوجد الآن الكثير من النتائج ذات الشأن في هذه المجالات ؛ نتائج يمكن أن تعطينا نظرية متكاملة تساعد على معالجة هذه المشكلات . ويبدو ، على أية حال ، أن التطبيق السلم يجب أن يبنى على الاستعانة بالنتائج التجريبية السابقة والإحاطة بالجوانب المتكاملة للنظرية . ومن أجل هذا فمن بالاقتراحات العملية المساعدة على تحسن العملية التربوية في كتيب يعالج هذه الموضوعات التي تؤثر كثيراً في عمل المعلمين اليومى مع الأطفال . هذا ولا نستطيع أن نؤكه بصورة قاطعة أن نظم وضع التلاميذ فى مجموعات أو نقلهم من صف إلى صف ، أو تقديرهم بالدرجات المدرسية ، ينبغى أن تكون متمشية مع نظرية بعينها من النظريات التربوية ، خصوصاً إذا كان علينا أن نصل إلى أفضل النتائج التربوية .

وقد أتيح للأستاذ (إلزبرى) خبرة ممتازة لملاج هذه المشكلات ، وذلك بحكم عمله مديراً للبحوث في منطقة تعليمية ، كما أنه حصل على خبرة تطبيقية ومباشرة في التصرف إزاء هذه المشكلات . وقد سنحت له عدة فرص خلال البحوث التربوية التي قام بها في عدة مناطق تعليمية

أدت إلى اتساع خبرته بهذا النوع من المشكلات. وقد نتج عن قيامه بالتدريس وتوجيه للبحوث الميدانية زيادة فهمه الثاقب للجوانب النظرية للمشكلة. ويبلو كل هذا واضحاً في هذا الكتيب الذى سيجد النظار والمشرفون والمعلمون فيه مصدر معاونة مباشرة لهم.

هوبيز ل . كازول

تقي رير المؤلف

منذ عهد قريب كان لا يتاح للمعلمين ــ باستثناء أولئك الذين يعملون في مدارس ذات فصل أو فصلىن ... إلا قدر يسعر من المشاركة في تحديد النظم التي تتبع في معاملة التلاميذ. وكانت هذه الأمور الفنية ــ التي تتمثل في تقسيم الفصول والشعب الدراسية ، ونظم النقل من صف إلى صف ، وطرق تقدير درجات التلاميذ في المواد المدرسية – تعتىر أمراً يختص به ناظر المدرسة أو مشرف المدارس. وفي الوقت الذي كان فيه على المعلمين مسئوليات تتعلق بكل من الميادين الإدارية السابقة ، كان النظار وما زالوا حتى وقت قريب يحددون لهم إطار العمل الذي يرخص لهم أن يعملوا للمعلمين سلطة مطلقة في منح التلاميذ الدرجات المدرسية ، فإنه لا يسمح لهم _ عادة _ بإدخال أى تعديل يسر على معايير نقل التلاميذ من صف إلى صف. وكذلك تحددت بطريقة غير مباشرة مسئوليات المعلمين فى وضع التلاميذ فى مجموعات الصف . ورغم ذلك فقد استطاع بعض المعلمين

أن يشاركوا فى عمل وتعديل بعض النظم المتعلقة بتصنيف التلاميذ فى صفوف ، أو توزيعهم فى عجموعات :

ولكن الظروف قد تغىرت وأخذت النظم القديمة نى الإدارة المدرسية تخملي السبيل تدريجيا للنظم الجديدة . وأصبحت الديموقراطية هي السمة الممزة التي تتضح فيكثير من أنظمة المدارس – من حيث ضمان حق كل فرد في الاشتراك فى إعداد البرامج وتخطيط النظم الإدارية المتعلقة بحياة التلاميذ المدرسية . وقد وضعت هذه المسئولية أمام المعلمين كثيراً من المشكلات التي كانت تحلها سابقا الإدارة المركزية ، أو المشرف العام على المدارس باستشارة النظار ، ومن أجل ذلك أصبح يطلب من المعامين ــ حاليا ــ تقوم النظم التي تتصل بعملهم مباشرة . وقد كان لهذا الاشتراك فى ممارسة النواحى التنظيمية آثاره ودلالاته بالنسبة لأعضاء مهنة التعليم ، إذ أنه بفترض ، توافر الرغبة عند المعلمين في ازدياد اهمَّامهم وجهدهم بما هو أوسع من مجرد العمل في حدود فصولم الحاصة ، كما أنها تتطلب من المعلمين الإلمام بالنظريات الحديثة للتنظم والإدارة المدرسية ، والوعى بالأسس النفسية لنمو الطفل . ونظراً لعدم توافر المادة العلمية الخاصة بالتنظيات والإدارة المدرسية ، فن المهم جداً تزويد المعلمين بالأسس والنظريات العلمية التى توجد حتى الآن ، على أن يختروا هذه النظريات فى ضوء التعلبيق بمقياس المنطق والحبرة العملية فى الفصول الدراسية . وجده الطريقة يمكن أن يطمئن الرأى العام إلى ملامة التنظيات الجديدة التى تدخلها المدارس .

ويتوقف نجاح النظام العام للإدارة المدرسية على نجاح التنظيات المتعلقة بتقدير تقدم التلاميد ، ودرجاتهم المدرسية ، وتقسيمهم إلى مجموعات ، إذ أن هذه النظم لا تكشف فقط عن فاسفة الناظر وهيئة التدريس التربوية ، بل إنها أيضا تدل على مدى فاعاية التعليم وقد وضع هذا الكتيب لتأكيد أهمية هذه النظم الإدارية ، ولتأكيد الاتجاه الديموقراطى الذى يبدو في مشاركة المعلم في تشكيل النظم المدرسية .

العقب لالأول

نظر النقل في المدرك الابندائية

ينتج اهتمام المعلمين بمشكلات الإدارة المدرسية _ عادة _ من موقف محمر ، أو مقلق ، يحدث في حجرة اللراسة ويتضمن سلوك التلميذ ، أو من النظم الى تمس حياة المعلم الشخصية . من حيث رغد العيش وما إليه . وتهتم جعيات المعلمين ، أولا ، بالجانب الأخبر من الأمور الإدارية ، كما أنهم يوجهون قلراً كبراً من الوقت والجهد لتلك الأمور التي تتمثل في قوائم المرتبات ، ونظم الإجازات المرضية ، والحقوق المالية ، وفي نفس الوقت الذي نستطيع أن ندرك فيه أهمية هذه الحقيقة ، فإن أخذ الشئون الداخلية للمدرسة في الاعتبار ، يعتمر أمراً له نفس الدرجة من الأهمية ، من أجل سعادة ونجاح المعلمين . ويرجع ذلك إلى أن العلاقات اليومية ! بن المعلم والتلاميذ توثر في عملية التدريس ، وتجعل منها عبثا لا يحسدون عليه ، أو خبرات ممتعة ، ومن (t)

ين التنظيات الإدارية التي ترتكز بطريقة مباشرة على عمل المعلم ، تلك التنظمات المتعلقة بقياس سرعة تقدم الأطفال .

وتقدم التلميذ قد لا يبدو مشكلة ذات أهمية كبرى بالنسبة لعدد كبير من الملاحظن؛ في المدرسة الابتدائية العادية (التي تعتبر صورة مماثلة لجميع المدارس) في الولايات المتحدة ، يلتحق التلاميذ بالمدرسة في سن السادسة تقريبا ، وينتظر مهم أن يقضوا سنة تقريبا في كل صف ، حيث يكتسبون خبرات المواد الدراسية المخصصة لهذا الصف .

ويستطيع معظم التلاميذ أن يصلوا إلى المستويات أو المعايير الموضوعة فى الزمن المسموح به ، ويقضى عدد قليل من التلاميذ سنة ثانية ، وربما سنة ثالثة ، فى صف أو أكثر . ويستعد التلاميذ ذوو القدرة المتوسطة للالتحاق بالمدرسة الإعدادية عند سن ١٢ سنة ، ويظل الأبطأ تعلما فى المدرسة الابتدائية حتى سن ١٣ سنة أو ١٤ أو ١٥ سنة ، وينوقف ذلك على عدد الصفوف التى أعادوا الدراسة فها .

ولا تختلف الإجراءات المستخدمة حاليا اختلافاً كبيراً ومن أوجه متعددة عن تلك التي كانت سائدة خلال النصف الثانى من القرن الماضي ، والتي جاءت بعد تنظيم المدارس ذات الصفوف . فقد أدخل نظار المدارس الحالية قدراً من التعديلات ، مثل الاختبارات المقننة ــ التي زادت من قدر الموضوعية في طرق التقويم ، ووسائل التدريس العلاجي التي زادت من فاعلية التعليم ، ولكن النظام الأساسي للتقدم المدرسي ظل كما هو منذ قرن مض تقريبا .

وقد وافتي الآباء والمعلمون ونظار المدارس ، أساسا ، على هذا الفهوم في التنظيم المدرسي ، كما أنهم يمبلون إلى قبوله دون تساول ، لأنه يبدو منطقيا جدا في نظرهم ، بالإضافة إلى أن معظمهم على خبرة به لأنهم التحقوا بمدارس عملت تبعا للمبادئ التي سبق وصفها : ومن ثم فلانهم يواجهون عدة مصاعب عند بحث مدى إمكان وضع أى خطة أخرى لتقدم التلميذ : ولذلك ، ينبغي ـ مع استعراض المشكلات الواقعية في حجرات الدرامة والتي صاحب التنظيات الإدارية التي استخدمت قرنا من الزمان وساحب التنظيات الإدارية التي استخدمت قرنا من الزمان على كل معلم أن يختر النظرية التربوية الكامنة وراء هذه التنظيات ، كما أنه ينبغي له أن يدرس آثار هذه التنظيات في الطفل الفرد وفي الإجراءات المستخدمة في حجرة الدراسة ، فبالتقوم المستمر الذي يقوم على فهم ،

والذى يقوم به المعلمون ، وفى ضوء النظريات والتطبيقات ، يمكن لنا أن نتوقع حدوث تحسن .

تطبيق نظرية مستويات الصغوف

يطلق بعض التربويين على وجهة النظر الكامنة وراء الإجراءات التقليدية لتقدم التلاميذ اسم نظرية (مستويات ٪ الصفوف ۽ . ويستحق المنطق الذي تستقر عليه هذه الخطة المتبعة في هذا التصنيف أن يكون موضع اعتبار ، ويتمثل المبدأ الأول في هذا المنطق في أن هناك قدراً من المعرفة الأساسية يجبأن تتوافر لكل التلاميذ في المدرسة الابتدائية ، وأن هذه المعرفة يمكن ، بل وينبغي ، أن تنظم وتعلم في نوع من التتابع المنتظم . كما أن هذه النظرية تؤمن بأن معايير أو مستويات التحصيل يمكن أن توضح بطريقة ميسورة لكل من صفوف المرحلة الابتدائية الستة ، وأنه يمكن للمعلمين والنظار حصر المعرفة والمهارات الذاتية على اتساق مع معايير الصف الموضوعة . ولكن الملاحظ فعلا أن . مستويات التحصيل غبر ثابتة ، وأن هذه المستويات قد تحددت فى الغالب بدون الرجوع إلى نتائج البحوث أو حكم . المرين ذوى الكفاية ، كما أنه لم يتح لمواد المنهج أن تصنف وتوزع على الصفوف المختلفة نتيجة الاستعانة بآراء الحبراء

والفنيين فى هذا الصدد . وترتب على ذلك وجود قصور كبير فى التنسيق بين طبيعة هذه المواد التى تدرس ، وبين المعرفة والمهارة المطلوبة .

ويقاس التقدم من صف إلى صف آخر ، عادة ، بمقدار التحصيل فى القراءة ، والهجى ، والحساب ، والدراسات الاجتماعية . ورغم ذلك يعترف المعلمون بوجود أنواع أخرى من الحبرات الإنسانية القيمة ، لا يمكن اخترالها إلى مصطلحات كمية . وفى نفس الوقت ما زالت المحاولات الجادة لهيئة نمو مكونات الشخصية مقصورة حتى الآن ـ باستثناء بعض المربن الممتازين ـ على عدد قليل من المربن الذين عكفوا على التجريب .

ويتضمن هذا النوع من التنظيم المدرسي (التنظيم القائم على تفسيم المرحلة إلى صفوف دراسية) الموافقة على مفهوم تقدم التلميذ من صف إلى صف. والتفوق في صف معين يدعو إلى تقديم الباني ويولد في التلاميذ الذين يمرون بهذه المرحلة إحساسا بقيمهم الشخصية وما أحرزوا من تقدم ؛ في خلال المدة التي يقضيها التلميذ في المرحلة الابتدائية والتي تبلغ ست سنوات ، يلتي التلميذ التكريم بهذه الطريقة ، في ست مناسبات متعاقبة ، نتيجة نجاحه في بلوغ مستوى

كل صف. ومن الواضح أن الانتقال من صف إلى الصف الذى يمز الصف الذى يمز المدرسة الثانوية ، ولكن – نظريا على الأقل – يمكن أن نعتبر أن كل نقل من صف إلى صف تأل يمثل شهادة بأن التلميذ حصل على معرفة خاصة . وتمنح بعض المدارس – فعلا – شهادة بالنقل سنويا لأولئك التلاميذ الذين يصلون إلى مستويات الصف .

وفى الوقت الذى قلما تذكر فيه هذه النواحى التى سبق ذكرها فى نشرات المدارس ، فإنها تمثل المسوغات الأصاسية للنظام التقليدى المتبع لنقل التلاميذ . وفى بعض التحديان ، تعلن المدارس القواعد التى تحكم تصنيف التلاميذ ، وخصوصا فى أنظمة المدارس التى تتبع سياسة معينة . وتتنوع الشروط الحاصة بتقسيم التلاميذ إلى مجموعات بحسب فلسفة رجال التربية المركزيين . ولكن الشروط اللازمة لنقل التلاميذ متفق عليها كقاعدة عامة ، كما أن المتفق عليه أيضا تخصيص فرد أو أفراد لتصنيف التلاميذ ، وفى بعض الحالات تحدد القواعد المحلية عدد مرات الرسوب التى تفرض على التلميذ الإعادة فى صف واحد ، وبرتن فقط ، وتكشف هذه العملية عن بعض التناقض المرتن فقط ، وتكشف هذه العملية عن بعض التناقض

في وجهة نظر رجال الإدارة المدرسية في النظم التقليدية . فإذا كان تحصيل مستويات الصف الثالث في الحساب مثلا – لازماً من أجل الالتحاق بالصف الرابع ، فإنه ثما يتبع ذلك – منطقيا – ضرورة بقاء التلاميذ في الصف الثالث إلى أن يثبتوا أنهم اكتسبوا هذه المعلومات الضرورية . ومن الواضح أن مشكلة كبار السن بن التلاميذ الراسبين تجعل من الأفضل وضع حدود دنيا لمستويات التحصيل ، بدلا من وضع حدود عليا .

وتو كد القواعد المتبعة فى أنظمة كثير من المدارس مستوى التحصيل المتوقع من التلاميذ فى المادة الدراسية ، كما أن المدارس التى تتبع سياسة دقيقة تراعى فى القواعد التي تضعها تحديد النسبة المثوية التى يتبغى أن يحصل عليها التلميذ فى المواد الدراسية لكى ينقلوا من صف إلى الصف التللى .

ولكن هذه النظم قد بدأ انتشارها يقل بالتنويج . أما النظام الأكثر اتباعا الآن فيتمثل فى الساح للناظروالمعلم بتحديد المقررات والتعيينات المعطاة للتلاميذ ، على أسس حكمهم الشخصى ، وعلى ضوء نتائج الاختبارات الى يضعونها ، ومن المهم أن نذكر أنه ما زالت بعض المدارس تهم بنواحى السلوك ومراعاة المواعيد ، والامتثال لقواعد النظام ، كشروط للنجاح والتقدم . وبناء على ذلك ، إذا وجد تلميذ من التلاميذ ، خارجاً على القواعد والأنظمة الموضوعة ، أو عنيداً ، أو غير متعاون ، فإنه يرغم على الإعادة فى الصف الدراسى ، حتى إذا كان تحصيله اللواسى فوق المتوسط .

المشكلات الناجمة من تطبيق نظرية مستوى الصف

لقد أدى انتشار النظم المبنية على نقل التلاميذ بقياس وصولهم إلى مستوى الصف إلى صعوبة تقبيل وجهات نظر الناقدين الذين رفعوا أصواتهم ضد هذه النظم : وفى الحقيقة ، غالبا ما اعتمد مركز المرء والأكاديمى، على الاعتقاد المؤكد لنظرية المستويات العليا للتحصيل ، ويؤدى جحود الإيمان بأهمية هذه المستويات إلى التعرض لنقد أنصار المدارس القديمة ، واتهام معارضى نظام الترسيب بأنهم منشقون ، أو أنهم نظريون . وقد أدى هذا الخلاف إلى تأرجح موقف المدرسة الابتدائية – الأمر الذى أثار عدة مشكلات واقتراح عدة وسائل جديدة لعلاج الضعف الموجود في هذه النظم،

وقد كان واضحا لعدد كبير من رجال التعليم ، عند بداية القرن الحالى ، أن نظام الترسيب يودى إلى حرمان عدد كبير من الفتيان والفتيات من البقاء بالمدرسة وهم مازالوا في سن صغيرة من غير أن يكتسبوا حتى أسس المواطنة المصالحة . وفضلا عن هذا ، لوحظ أن الملل واللامبالاة تعتبران من السيات التي تميز انجاهات عدد كبير من مجموعة الراسين ، كما أوضح بعض كبار المربين أن كبر السن أكثر من المعدل ، يؤدى الى مشكلات في السلوك تتداخل بشكل من المعدل ، يؤدى الى مشكلات في السلوك تتداخل بشكل خطير مع عملية التدريس . أما كيفية معالجة هذه المشكلة دون مساس بنظرية مستوى الصف المقلصة فقد أصبحت موضع المناقشة في كثير من الاجتماعات المهنية .

ولم تكن كل الجهود التي بذلت في هذه السبيل جهودا المثمرة ، فقد بينت البحوث أن رسوب بعض التلامية كان راجعا إلى قلة الحضور وبسبب الأمراض البدنية ... وأدى المحتصن في المواظبة المدرسية والحلمات الصحية إلى قلة عدد الراسبن ، ولكن حتى بعد إجراء هذا العلاج تبين أنه ما زالت هناك مجموعة كبيرة من التلامية – تبين سجلاتهم أنهم ممتازون في المواظبة ، وأنهم يبذلون أقصى جهد يمكنهم

بذَّله -- ومع ذلك لم يستطيعوا الوصول إلى المستويات الموضوعة لصفوفهم .

· ولم توَّد الوسائل المبتكرة لرعاية هذه المجموعة الأخرة من الراسبين إلى تحقيق المطلوب منها . ومن أمثلة هذه الوسائل إعادة تقسم السنة اللمراسية التي يعيد فها التلميذ إلى فترات زمنية أقصر من التقسم الذي كان حادثا قبل ذلك ، وبذلك سمح للتلاميذ بالانتقال إلى الصف التالي بعد قضاء ثلاثة أو ستة أشهر ، مما يوحى باخترال الترسيب . ومن الإجراءات الأخرى التي اتبعت في هذا الصدد وضع التلاميذ في مجموعات متجانسة ، وبكون هناك اختلاف في الزمن اللازم لكل مجموعة لإنجاز برنامج المدرسة الابتدائية ، وهذا يتضمن تعديلا في معايبر الصف في ضوء القدرات النسبية لأفراد هذه المجموعات. وبالإضافة إلى هذه الحطط ، اتبعت بعض المدارس نوعا من التخصص في تعلم المواد الدراسية في صفوف المدرسة ، على أمل أن هذا التخصص يؤدى إلى تخفيض مشكلة الرسوب، وأن النقل بحسب النجاح في المواد الدراسية قد يختزل نسبة العدد الكل للراسين .

وقد أخفقت وسيلة النقل نصف السنوية ، كما أخفقت

أيضا سائر الوسائل التي استخدمت لتقصير فترة العام اللبراسي في الوصول إلى الهدف التي وضعت من أجله وهو تخفيف مشكلة الإعادة والإقلال من الرسوب وليبقى التلاميذ في المدرسة حتى محصلوا _ على الأقل _ على التربية المادية .

وقد أثبتت الدراسات أن النقل كل ثلاثة شهور أو ستة شهور لا يؤدى إلى اخترال نسبة الرسوب ، بل إنها تزيد تعقيد الناحية الإدارية فى المدارس⁽¹⁾. وبعد خمس وعشرين سنة من التجريب والتقويم ، ما زال نظام المجموعات المتجانسة محل جدل ، بالإضافة إلى أن هذا الإجراء قد رفضه بعض أسائدة التربية التقدمين من أساسه على اعتبار أنه غير متناسب مع الفلسلفة التربوية الحديثة (⁷⁾. وقد ظل تدريس المواد الدراسية فى المدرسة الإبتدائية على يد مدرس متخصص لكل مادة موضع هجوم مستمر خلال العقد الماضي ، نتيجة للتركيز على أهمية المادة الدراسية ، بدلا من

J. Armour Lindsay. Annual and Semi - Annual (1) Promotion with Special Reference to the Elementary School-Contributions to Education, No. 570. Bureau of Publications, Teachers College, Colombia University, New York, 1933.

⁽٢) انظر الفصل الحاس .

التركيز على الطفل والنظر إليه نظرة كلية ، كما أنه قد أصبح عديم الجدوى كوسيلة من وسائل اخترال الرسوب ، شأنه فى ذلك شأن سائر الإجراءات الأخرى التى سبقت مناقشها .

قدر وفجال الرسوب

بالرغم من التشكك في جلوى الوسائل التي اتبعت في تغفيف حدة مشكلة الرسوب ، وبالرغم من القسك باستمرار الأخذ بنظرية مستويات الصفوف ، فقد أثبتت البحوث الإحصائية أن نسبة رسوب التلميذ قد قلت بوضوح في السنوات الأخيرة. وقد ذكر ليوناردب. أيرز (١) في دراسته في سنة 19٠٩ أن متوسط نسبة الرسوب في كل سنوات المرحلة الابتدائية كان ١٦ ٪. ويذكر كازول (١) في دراسة أخرى عن تقدم التلاميذ منذ ما يقرب من ربع قرن مفي أن متوسط نسبة الرسوب حوالي ١٠ ٪.

Leonard P. Ayres. Laggards in Our Schools, pp. (1) 141-158. Russell Sage Foundation, New York, 1909.

Hollis L. Caswell. Non-Promotion in Elementary (7) Schools, pp. 6-25. Field Studies No. 4, Division of Surveys and Field Studies, George Peabody College for Teachers, Nashville, Tenn., 1983.

وأسفرت دراسة تعليلية أخرى قام بها سوندر(۱) منذ عهد قريب عن انخفاض في نسب الرسوب من ۸۷٧٪ إلى ٤٪ في متوسط نسبة الرسوب في سبع مدن كبيرة خلال السنوات ١٩٤٠ وبينا أجريت هذه الدراسة الأخيرة في المدن الكبرى فقط حيث تكون نسبة الرسوب أقل منها عادة في المجتمعات الأصغر ـ إلا أن الاتجاه العام يبين بوضوح وجود انخفاض ملحوظ في نسب الرسوب .

وقد لا يكون من الصواب أن نستخلص من الإحصاءات التى سبق ذكرها أن نظرية التمسك بمستويات الصف قد ضعفت تماما . فن المسلم به أن هناك تعديلات كثيرة قد أجريت فى نظام مستويات الصف القديمة ، وإلا كأن من المستحيل أن يحدث هذا النقص الواضح فى نسبة الرسوب . وتبذل حاليا محاولات كثيرة لتيسير نقل التلاميذ وتقليل ظاهرة الرسوب وخاصة فى حالات التلاميذ الذين يحتمل أن يكون تحصيلهم فى المستقبل أفضل من تحصيلهم فى الماضى .

Carleton M. Saunders. Promotion or Pailure for (1) the Elementary School Pupil? p. 14. Bureau of Publications, Teachers College, Columbia University, New York, 1941.

بنظام التمسك بمستويات الصفوف _ إلى نقل التلاميذ الذين يبذلون جهوداً إلى صفوف متناسبة مع قدر البهم . ولكن الفلسفة السائدة عند المعلمين والنظار في يتعلق بالنقل لم تتغير تغيرا جوهريا ، وما زال الاعتقاد سائدا بضرورة وصول التلاميذ إلى المستويات الموضوعة لكل صف من الصفوف قبل نقلهم إلى الصف الأعلى ، حتى إذا اقتضى ذلك البقاء بالفصل أكثر من سنة واحدة .

وبينا انخفض متوسط عدد حالات الرسوب في بعض المدارس بصورة معقولة ، فإن عدد الراسبين في صفوف معينة ، في هذه المدارس ، ما زال مرتفعا بشكل خطير . وعلى سبيل المثال وجد في إحدى المدن الكبيرة في المدارس كلها من سنة ١٩٣٨ – ١٩٣٩ – ٢٠٤٪ كانت نسبة الرسوب في الصف الأول ١٩٣٩ – ١٩٣٩ ، وهذه النسبة تعتبر مرتفعة جداً إذا قورنت بنسبة الرسوب في الصف الأول وره ١٠٪ تقريبا . الأول في معظم المدن حيث كان المتوسط ١٠٪ تقريبا . وعندما تبحث هذه النسب في المدارس الريفية تبدو الصورة أكثر مدعاة للقلق . وتكشف دراسة شاملة أجريت على

⁽١) نفس المرسِم السابق .

ظاهرة الرسوب فى إحدى الولايات الريفية (ولاية نورث كارولينا الأمريكية) (١) ، عن نسب الرسوب الآتية فى صفوف المرحلة الابتدائية من سنة ١٩٣٨ – ١٩٣٩ :

 b.	نسب الرسوب المئوية	الصف
	٧ر ۲٤٪	•
	١٦٦١٪	۲
	۳ر۱٤٪	٣
	٤ر١٣٪	٤
	۷٫۳۳٪	٥
	٧,٧١٪	7
	٤ر ١١٪	٧

وتختلف نسب الرسوب اختلافا كبيرا من مدينة إلى مدينة ألى مدينة أخرى ، كما تختلف أيضا من مدينة إلى مدرسة أخرى . فني مدينة صغيرة شرق الولايات المتحدة كانت نسبة الرسوب من سنة ١٩٣٩ – ١٩٤٠ تختلف من مدرسة إلى مدرسة أخرى كما بل :

H. Arnold Perry. "Pupil Progress in North (1) Carolina Elementary Schools." Unpublished report, 1941.

نسب الرسوب المثوية	لملوسة
۳ر۹ ٪	1
۹ر۱۹٪	÷
هر۹ ٪	*
" ግ ሪዮ	۵
۸ر۹ ٪	
71.4	

وقد اتضح أن هذا التنوع في نسب الرسوب لا يرتبط بعوامل اقتصادية أو اجهاعية معروفة كتلك التي من المحتمل أن توثير في تحصيل التلاميذ . فالمدرسة (ب) التي يوجد بها أعلى نسبة للرسوب تقع في حيَّ غيَّ ، بينها التلاميذ في المدرسة (د) التي يبدو من الجلول السابق أنها أقل المدارس في نسب الرسوب ، أتى معظمهم من الأحياء أق عموعة من المدارس ، فقد نتوقع زيادة نسبة الرسوب عند الأطفال الذين يأتون من منازل ينخفض فها مستوى عند الأطفال الذين يأتون من منازل ينخفض فها مستوى لمينون من منازل يرتفع فها مستوى المعيشة . ولكن الأرقام يأتون من مناول السابق تو كدكن الأرقام يأتون من منازل السابق تو كد الأطفال الذين من سبق الرسوب عند الأطفال الذين المينون من منازل يرتفع فها مستوى المعيشة . ولكن الأرقام يأتون من منازل السابق تو كد أن هذا

الافتراض افتراض خاطئ . . وقد يرجع ذلك إلى أن التلاميذ الذين يعيشون في مستويات اقتصادية غير مستقرة ، يميلون ، نتيجة عدم استقرارهم النسي ، إلى العمل بتحمس أكثر من مجموعات التلاميذ من نفس سنهم الذين يعيشون في الأحياء الغنية في المدينة . . ولكن نتائج البحوث توضح أن هذا أمر نادر . والشائع هو أن الأطفال الذين يعيشون في مستويات منخفضة يصلون إلى مستويات تحصيلية أقل من أُولئك الذين يعيشون في مستويات اقتصادية مرتفعة . أما السبب المعقول الذى يمكن أن يفسر الظاهرة الواضحة فى الجلمول السابق فهو نوع الفلسفة التى ينظر بها الناظر والمعلمون إلى نمو الطفل ؛ إذ تعتبر هذه الفلسفة العامل المحدد لنسبة الرسوب أو النجاح . ويرجع المربون – الذين ينظرون إلى نمو الطفل على أنه المسئولية الأساسية للمدرسة ، والذين يقبلون حقيقة أنه لايوجد طفلان متشابهان أو قادران على التقدم بنفس السرعة ــ يرجم هؤ لاء يعض أسباب رسوب التلاميذ إلى فشل المعلم أو الناظر . وتبدو نسبة الرسوب في المدارس التي توَّمن بأهمية عامل المعلم والناظر منخفضة بصفة عامة . ومن ناحية أخرى، نجد في بعض المدارس الأخرى أن النظار والمعلمين فيها (1)

يوممنون بوجود علاقة بين مستويات الصفوف الدراسية ونمو الطفل ، وينظرون الرسوب على أنه أمر طبيعى للأطفال ، ويلقون مسئولية هذا الرسوب على عاتق التلاميذ أنفسهم .

وهناك قلريسر من الاتساق في توزيع نسب رسوب التلاميذ بين الصفوف الدراسية في المدارس ، باستثناء الميل الشائع لوجود أعلى نسبة للرسوب في الصف الأول . وعندما يوجه النظر إلى المواد الدراسية في هذا الصف تبدو مادة القراءة على أنها تنسبب في أكبر قلر من الرسوب في الصف الأول ، أكثر من أية مادة أخرى . ويبدو هذا واضحاً عندما ننظر إلى القراءة على أنها أساس كل المواد العلمية في المهج ، وبالإضافة إلى هذا ، تتعدد الاحتبارات المقنة في القراءة ، ولا يشعر المعلمون والنظار بأدنى حرج نتيجة لذلك ، في ترسيب الأطفال الذين يقل مستواهم في القراءة عنه في سائر ميادين المهج الأخرى .

وقد بين أوتو (١٠) أن المواد التالية (حسب تسلسلها) تعتبر مسئولة عن أكبر عدد من الراسين في الصفوف: الرابع ، والحامس ، والسادس :

Henry J. Otto. Promotion Policies and Practices (1) in Elementary Schools, p. 229. Educational Test Bureau, Inc., Minneapolis, 1935.

١ – الرياضيات .

٢ – اللغة أو الإنجلىزى .

٣ – الجغرافيا .

٤ – القراءة .

التاريخ أو اللىراسات الاجتماعية .

ومن ثم فإن القراءة فى الصفوف الأولى ، والرياضيات فى الصفوف الأخيرة تعتبر أهم العوائق التى تعترض أو تحول دون التقدم المنتظم للأطفال .

خلاصة

يبدو من الدراسة السابقة أن معظم المربن - مثلهم مثل سائر العلاء - ينظرون إلى المدرسة الابتدائية على ألم المؤسسة التى تقبل التلاميذ ذوى القدرات العقلية والبدنية المختلفة ، عند سن السادسة من عمرهم تقريبا ، وتتطلب مهم اكتساب مستويات معينة من الحيرات والمعارف والمعلومات والمهارات ، قبل أن يسمح لمم بالالتحاق بالمرحلة الإعدادية . ويقبل هولاء المربون والعلاء المبلأ الذي يقول بأن الأطفال ذوى القدرة المتوسطة يجب

عليهم قضاء ست سنوات في المدرسة الابتدائية ، وأن الأطفال الأقل من المتوسط يجب أن يظلوا المرحلة الابتدائية سبع سنوات ، أو ثماني سنوات، أو تسع سنوات لكى يحصلوا الحد الأدنى من الخبرات والمهارات المحددة اللصف . وهذه النظرة الحاصة إلى تقدم التلاميذ تعرف بنظرة مستويات الصف ، وذلك نتيجة التأكيد على أهمية تحصيل مستويات معينة في كل صف من أجل النقل إلى

ورغم أن هذه النظرية تبلغ من العمر ماثة سنة على الأقل ، فإنه لم تحدث فيها أية تغيرات منذ ظهورها . وقد صاحب تنفيذ هذه النظرية عدة صعوبات ، كما أنه ترتب على هذا التنفيذ عدة مشكلات أيضا . وقد كان عدد التلاميذ الذين يرسبون مرة أو مرتين أو ثلاث مرات يتزايد بمرور السنن ، ونتج عن ذلك أن عددا من تلاميذ المدرسة الابتدائية كان يتركها بمجرد وصولهم إلى السن المسموح بها للبقاء في المدرسة ، بدون اكتسابه للحد الأحنى من الحبرات الضرورية لمزاولة القرد مسئوليات المواطنة .

وقد لوحظ تزايد عدد الراسيين في صفوف معينة ، وعثل الصف الأول من المدرسة الابتدائية أول فترة تزداد فيها مرات الرسوب ، وقد تبلغ نسبة الرسوب في هذا الصف ، في بعض الأحيان ، ٢٥ / من جميع التلاميذ المقيدين فيه . وتعتبر القراءة هي المادة المسئولة أساسا عن هذه النسب الكبيرة للرسوب . كما أن الرياضيات تعتبر مسئولة إلى حد كبير عن رسوب معظم التلاميذ في الصف الرابع والسادس والسادس .

ورغم التقبل العام لنظرية «مستويات الصف» في نظام نقل التلاميذ ، فقد كانت هناك محاولات مستمرة العمل على تخفيض نسب الرسوب في المدارس خلال الثلاثة أو الأربعة العقود الماضية .

القصس لالثاني

لما ذا يرسب المعلمون الثلاميذ؟

يتمسك المعلمون والنظار بالنظام التقليدى لمستويات الصفوف وعمليات الترسيب . . . وينبغى أن نهم بفحص أسباب هذا التمسك ، حتى يمكن مساعدة المختصين في الإدارة الملاسية المهتمين بوضع فلسفة تربوية ثابتة عن تقدم التلاميذ . وسنذكر فيا يلى بعض الاعتبارات التي يسوغ بها أنصار الترسيب موقفهم .

منعف التحصيل

يتمثل السبب الرئيسي الذي يكن وراء المطالبة بترسيب التلاميذ في أحد الصفوف في عجزهم عن مسايرة التلاميذ المتوسطين في الفصل ، أو يمعيي آخر ، لضعف تحصيلهم كما تبينه الاختبارات المقننة ، أو كما يقيسه المعلم مقارنا كما حصله سائر التلاميذ في الصف . ومن الوجهة الظاهرية تهدو هذه العلمة التي يقول بها أنصار الترسيب على أنها أمر

معقول. ويترتب على ذلك أنه من المنطق أن يطلب من التلميذ المتأخر فى عمله ، والذى يخفق دون اكتساب الحمرات والمهارات الأساسية أو المعرفة الأساسية المحددة المصف الذى يوجد به ، إعادة الصف الاكتساب هذه الحمرات فى العام التالى ، على أمل أنه قد يجتاز الامتحانات ويرهن لمعلميه مدى معرفته بالأساسيات المطلوبة فى الصف ،

وتبدو نقطة الضعف في هذا المنطق البسيط في أن اللراسات الميدانية قد بينت باستمرار أن التلاميذ الذين يرسبون في الصفوف الدراسية لايظهرون إلا قدراً يسيراً جداً من التحسن في المرة التالية التي يعيدون فيها الدراسة في الصف ، وقد بين ماككيني (١) على سبيل المثال ، أن ها الصف ، وقد بين ماككيني (١) على سبيل المثال ، أن علهم في المرة الثانية أضعف منه في المرة الأولى ، في حين أظهر ثلث هولاء الراسين بـ تقريبا بـ بعض التحسن ، ولم يتحقق الهدف من الترسيب ، إلا بصورة ضئيلة جداً ، عندما أخذت المجموعة كلها في الاعتبار . وقد توصل عندما أخذت المجموعة كلها في الاعتبار . وقد توصل

B.T. McKinney. "Promotion of Pupils a Problem (1) in Educational Adiministration." Doctor's dissertation, University of Illinois, 1928.

معلمو ونظار مدارس ولاية فيرجينيا إلى هذا الاستنتاج العام عندما ذكروا أن التلاميذ الذين يمثلون مجموعة الراسيين في هذه المدارس لم يظهروا أي تحسن ملموس في إلمامهم بالمواد الدراسية بعد الإعادة في الصف^(۱).

وقد يقول البعض إن عدداً كبيراً من التلاميذ الذين كان من المفروض ترسيهم يقل تحصيلهم إلى حد أكبر إذا نقلوا إلى الصف التالى ولكن نتائج البحوث الى لدينا تشير إلى عكس هذا الاستنتاج ، فقد درس باكنجهام هذا الموضوع منذ سنة ١٩٧١ ، وكشفت بحوثه عن أنه بعد فترة اهتام خاص ودراسة علاجية لمدة ستة أسابيع ، وصل ٧٥٪ من التلاميذ الذين كان يفترض رسوبهم إلى مستويات الصف التالى الذين نقلوا إليه (٢) :

وقد قبل إن التلاميذ لايستفيدون ــ إلى حدكبير ــ من

Annual Report of the Superintendent of Instruc- (1) tion of the Commonwealth of Virginia with Accompanying Documents for the Year 1937 - 38, p. 16. Board of Education, Richmond, Vs.

B.R. Buckingham. «An Experiment in Promotion.» (y) Journal of Educational Research, 3: 326-333, May, 1921.

وْسَوْمِهُمْ وْ[عادتْهُم العام الدراسي ، ويرجع ذلك – عادة – إلى ازدحام القصول نسبيا ، وإلى أن المعلمين لايستطيعون توجيه الغناية الفردية المطلوبة لحل المشكلات الثي يواجهها الراسبون . وفي الوقت الذي يصدق فيه هذا القول إلى حد ما ، نجد أن الاتجاه نحو تقليل عدد التلاميذ في الفصول يسر ببطء شديد جداً . ومن ثم فإنه من الناحية التطبيقية هناك أمل ضئيل في تحسن حالة التلاميذ الراسبين نتيجة لمثل هذا الاتجاه . وفضلا عن هذا ، فإنه إذا أمكن تخفيض عدد التلاميذ في الفصول إلى السرجة التي يمكن بها تنفيذ برامج التعلم الفردى ، فإن مشكلة الرسوب ستختبي من تلقاء نفسها، ولكن، في نفس الوقت ، سيظل موضوع الترسيب محل مناقشة المعلمين والمختصين في الإدارة المدرسية والآباء والتلاميذ .

عدم القدرة على التعلم

هناك سبب آخر يذكر دفاعا عن الترسيب ونظرية مستويات الصف ، وهو قصور القدرة العقلية لبمضي التلاميذ . وقد بينت الاختبارات ، باستمرار ، أن الأطفال يختلفون اختلافاً واسعا في قدرتهم على أداء الأعمال المدرسية وسرعة تحصيلهم . فمثلا إذا ثبت أن جوني بطي التعلم وغير قادر عند نهاية شهر يونيو – في آخو العام اللمراسي التالى ، فإنه ينبغي له أن يقضي فترة أطول في نفس الصف الموجود به حاليا . ولكن هذا السبب تنقضه الحقيقة التي تقول إن التلميذ البطيي التعلم – مثلهم مثل الأسوياء – لا يتقدمون إلا بقدر يسير عند ما يعيدون في نفس الصف : وفضلا عن هذا بينت الدراسات أن التلاميذ ذوى القدرات المتباينة يظهرون تقلما أكثر عندما يسمح لهم بوي القدرات المتباينة يظهرون تقلما أكثر عندما يسمح لهم بالأنتقال إلى الصف التالى (1).

وتتعدد أسباب إخفاق التلاميذ في الحصول على تقدم ملموس نتيجة ترسيبهم ، ويعتبر اليأس ، والحزن ، والحزن ، والملل ، من بين العوامل التي تزيد من نقص استجابة التلاميذ البطيئي التعلم . وإذا كان هدف المعلم والمدرسة بالنسبة لمثل هولاء الأطفال ، هو الحصول على أقصى نحو لهم ، فإن الترسيب يعتبر وسيلة غير مجدية لتحقيق ذلك .

Engene Farley, Albin J. Frey, and Gerirude Gar. (\) land. «Factors Related to the Grade Progress of Pupils.» Elementary School Joannal, 34: 186-198, November, 1983.

المواظة غر المنتظمة

يعتبر أنصار الترسيب ونظرية مستوى الصف أن الغياب عن المدرسة لفترة طويلة من الوقت من بين الأسباب المؤدية للترسيب. ويؤكد هو لاء أن التلاميذ الذين كانوا مرضى أو تغيبوا لأسباب أخرى ، من النادر أن يكونوا على استعداد للحاق بزملائهم في حجرة الدراسة ممن استمروا في دراسة كتهم بدون انقطاع.

وينبغي أن نلاحظ أمرين قبل إعطاء وزن كبر لهذا القرض: الأمر الأول: أنه حتى في الفصول التقليدية ، منذ ثلاثة عقود مضت ، كشفت البحوث أن التلاميذ الذين تغييوا ٢٥ يوما خلال العام الدراسي ، عملوا على تعويض الهذرة التي تغييوها ووصلوا إلى مستويات الصف في ٢٠٪ من الحالات التي درست . كما أنه وجد فيا بعد أن التلاميذ المنشل بنسبة ٥٪ وقد قدم دارسو هذه المشكلة بعض المفر اضات عن نسب العمل المدرسي الذي يستطيع التلميذ المتوسط الذكاء أن يقوم به إذا أعطيت له الفرصة . ويعتقد بعض الباحثين أن التلاميذ يستطيعون أن يودوا ٥٠٪ من العمل المدرسي الذي ودوا ٥٠٪ من العمل المدرسي الذي قائم خلال تغييم ، وأنه إذا اتبعت

سياسة المساعدة القردية للتلاميذ لتعويض الوقت الضائع نتيجة تغيبهم – حتى فى المدارس التقليدية – فإن عدد التلاميذ الذين يرسبون نتيجة كثرة الغياب سيقل بدرجة كبررة .

أما الأمر الثاني : فيتعلق بالسؤال عما هو أنسب وقت يتعلم فيه التلاميذ المادة الدراسية . ويتضمن ترسيب التلاميذ الذين تقطع عامهم الدراسي نتيجة تغيبهم ، أن بعض المهارات المعينة والمواد الدراسية لا يمكن أن تدرس وتعلم بفاعلية إلا في صفوف خاصة فقط . وبينما نجد أشياء كثيرة يمكن قولها بشأن تقديم التدريبات والمواد الدراسية بانتظام بما يتمشى مع آراء علماء النفس والتربية الموثوق بهم ، إلا أنه ليست هناك قاعدة ثابتة محكمة يمكن أن تتبع في ذلك . وهناك بعض الأدلة التي تؤيد القول بأن عددا كبرا من المهارات التي تعلم حاليا في الصف الثاني أو الثالث يمكن أن تؤجل إلى أحد الصفوف الأخبرة بدون أية خسارة تحدث للتلميذ . وقد ذكر بنزت(١) على سبيل المثال ، أن الأطفال تعلموا قدرًا كبراً من الرياضيات في الصف الأول الإعدادي في ما نشستر ، ونيوهامبشر ، بدون أي تدريب منتظر سابق فيه ، وكان تعلمهم هذا أكثر مما تعلمه الأطفال في

L. P. Benezet. «The Story of an Experiment." (1)

Journal of the National Education Association, 24: 241—244,
391—303; 25: 7-8, November 1935 — January, 1936.

المدارس التقليدية خلال الثلاث السنوات الأولى ونصف السنة من دراسهم . وكذلك وجد واشبورن (١٦) في تجربة أجراها سنة ١٩٣٧ في القراءة والكتابة والرياضيات ، أن الأطفال الذين لم يحصلوا على تدريب منتظم في هذه المواد ، في السنة الأولى ونصف السنة من دراسهم – أي لم يحصلوا على تمارين أو اختبارات فها – وصلوا أو سبقوا المجموعة الضابطة عند نهاية الصف الأول الإعدادي .

ويمتاج الأمر إلى أدلة أكثر من ذلك لكى نصل إلى أم استنتاج يخص السن الأنسب لتقديم المواد اللدراسية السابق ذكرها في المنهج ، ولكن مثل هذه البحوث ــ الى سبق ذكرها _ ينبغى على الأقل أن تجعلنا متشككين في مدى ملاءمة البرامج الدراسية المقدمة في الصفوف الدراسية حاليا ، وكذلك فيا يطلق عليه الحدود الدنيا من المستويات. وإذن فالتعلل بغياب التلميذ ، ومن ثم فقدانه بعض الأسابيع الدراسية خلال فترة المراسة ، ليس أمراً يسوع ضرورة إرغامه على إعادة الصف ، وفي معظم الحالات ، يستطيع إلا المعمد أن يعوض ما فاته إلى حد كبير في الصف التالى ، نفس الوقت الذي يستمتع فيه بالمزايا الانفعالية والاجتماعية الناتجة من استمرار ارتباطه مع أعضاء فصله المدراسي .

Washburne, Carleton. A Living Philosophy of (\) Education. pp. 340-341. John Day Company, New York 1940.

ومع أن من الصعب أن نضع أى قاعدة تحدد وضع التلاميذ العائدين إلى المدرسة بعد فترات طويلة من الغياب ، إلا أنه من المؤكد أن وضعهم في صف متأخر ليس ، بأى حال من الأحوال ، إجراء مرضيا . وينبغي أن تعطى الصحة المقلية للطفل الاعتبار الأول . فإذا كان على التلميذ أن يضع لنفسه خطة المتغلب على القصور الناجم عن تغييه ، فإن علينا أن نسمح له بمحاولة تنفيذ خططه ، ولكن ، فإن علينا أن نسمح له بمحاولة تنفيذ خططه ، ولكن ، هو أفضل الأشخاص قدرة على مساعدته ، فإنه ينبغى عدئذ أن يطلب من التلميذ أن يعيد الصف معه .

تأثير الرسوب فى أعباء المعلم

من وجهة نظر المعلم ، تأتي نظرية مستويات الصف دفاعاً مستمراً ، على أساس أنها تجعل من التدريس أمراً أكثر سهولة ويسراً . . وتلتى هذه النظرية تأييداً من الرأى العام ، على أساس أنها تقلل من أعباء المعلمين ، وأن الأطفال يتفعون أكثر عندما تكون أعباء المعلم خفيفة ، وأن المعلمين نزداد كفايتهم وفاعليتهم نتيجة قلة العبء الملتى على عاتفهم . ويذكر أنصار هذه النظرية أن فاعلية التدريس

تتوقف بدرجة كبيرة على مدى تجانس المجموعة التي يقوم المعلم بالتدريس كها . وأنه إذا كان مستوى تحصيل التلاميذ في الرياضيات في الصف السادس – مثلا – يتراوح بين مجرد المعرفة بالجمع البسيط وبين القدرة على حل العمليات الحسابية المركبة ، فإن المعلم يضطر عندئذ إلى القيام بتدريس فردى لكل هولاء التلاميذ الذين يختلف تحصيلهم بدرجة واضحة في نفس الصف . ويشير أنصار الترسيب الذين ينظرون إليه كوسيلة لجعل التدريس أمراً أيسر ، إلى أن عدم اتباع سياسة مستويات الصف ، واتباع سياسة نقل التلاميذ الذين يفشلون في الوصول إلى هذه المستويات التلاميذ في المحموعات الدراسية ، ومن ثم تجعل التدريس لم أمراً أكثر صعوبة .

ومرة أخرى لا تويد الأدلة الموضوعية هذا الافتراض تأييداً كاملا. وتشسير البحوث إلى أن الأخذ بنظرية مستويات التحصيل ، حيث يكون التقدم المنتظم هو النظام السائد ، لا يختلف اختلافاً كبيراً عن النظام الذي يتبع فيه الترسيب . وفي جميع المدارس ، بغض النظر عن خطة التمل المستخدمة ، يتباين مدى التحصيل في أي مادة دراسية إلى درجة تثير المدهشة . ولا ينتقل التلاميذ بنفس الدرجة

والمستوى ، مهما يكن تقارب درجات ذكائهم أو مستويات تحصيلهم . وقد استخلص و كازول ، من دراساته أن جموعات الصفوف فى المدارس التى تكون فها نسبة الترسيب عالية ، تكون فى المدارس التى يكون فها الترسيب من مجموعات الصفوف فى المدارس التى يكون فها الترسيب قليلا (۱) ، كما أنه وصل أيضاً إلى استنتاج أن المدارس التى توجد بها نسبة كبيرة من التخلف يمكن أن يعاد تنظيمها فى الحال لتخفيف هذا التخلف والعمل على تقليل عدد التلاميد الذين يحتاجون إلى تنظم علاج تعليمي خاص (۲).

وقد كانت نتائج دراساته متمشية مع سائر البحوث فى هذا الميدان ، كما بين أن استخدام الترسيب كوسيلة تنظيمية لتخفيف عبء المدرس أمر يحتاج إلى التساول إلى حد كبير . وقد وجد أيضاً أن درجة التفاوت بين المدارس التي تستخدم مبدأ مستويات الصفوف ، وتلك التي تستخدم المتنظم ، لا تختلف كثيراً ، ويرجع هذا إما إلى

Holls L. Caswell. Non-Promotion in Elementary (1) Schools, pp. 66—67. Field Studies No. 4. Division of Surveys and Field Studies, George Peabody College for Teaches, Nashville, Tenn., 1938.

⁽٢) المرجع السابق ص ٦٣ .

أن الأحدد بنظرية مستويات الصفوف لا يلتزم بها تماماً ، وإما إلى أن وسائل القياس التي تحدد مدى نقدم التلاميد غير صادقة ، وربما يرجع ذلك إلى كلا السبين معاً . ومن ثم فإن كلتا السياستين المتبعتين تلتي دفاعاً عبها ، وذلك من ناحية درجة فاعلية التحصيل عند التلاميذ في أي فصل معين .

الرسوب كحافز على العمل

يستند أو لئك الذين يدعون أن الترسيب والإعادة تجعل التدريس أمراً سهلا على مبادئ نفسية معينة مرتبطة بفكرة الرسوب. ويفترض هوالاء أن التلاميذ ينبغى لهم أن يتعلموا في حياتهم المدرسية – منذ فترة مبكرة – أن النجاح ليس شيئاً آليًّا يعتبر حقًا للإنسان ، ولكنه إلى حد أكبر يعتبر جزاء طيباً عليهم أن يحصلوا عليه . وفضلا عن هذا ، يدعى هوالاء أنه إذا لم يسلط التهديد بالرسوب فوق رووس يدعى هوالاء أنه إذا لم يسلط التهديد بالرسوب فوق رووس كسالى ، فإنهم يتعرضون لفقدان الحافز ، ويصبحون كسالى ، لامبالين ، ينقصهم الإعداد الكافى بعد تركهم الملوسة للتنافس والحياة العملية خارج الملوسة .

ولا يمكن لنا أن نثرك هذه الافتراضات تمر ببساطة ؛ إذ أن التلاميذ يحصلون على خبرات الفشل، كما يحصلون على

خبرات النجاح ، وذلك إذا كان علمم أن يتعلموا كيف بيئون لأنفسهم قدراً من التكيف في هذا العالم المعقد القلق. ولكن من أجل الانتفاع من الفشل ، لابد أن نعرف أسباب هذا الفشل ، وأن نرى بوضوح ما ينبغي عمله من أجل التغلب عليه ، ويتمثل الاختصاص الأول للمدرسة في النمو المستمر للأطفال : وبالإضافة إلى هذا لا يصح إشعار التلاميذ بالفشل إذا كان يودي إلى اليأس ، وكان هداماً أكثر منه مثمراً للنشاط . . . وإذا كان التلميذ ، من ناحية أخرى ، يدرك أنه لا يستغل طاقاته بكامل قواها ، ويعرف ما يذبغي عمله ، من أجل تحقيق أهدافه ، فإن الفشل سيكون سمة هدامة . وهناك فرص متعددة لتجريب الفشل في المدرسة الابتدائية بدون تحطيم القوة المعنوية للأطفال ، فن يوم إلى يوم يفشل التلاميذ في بعض مجهوداتهم ، وقد بحدث هذا الفشل في أدائهم للمطلوب منهم وعدم القدرة على إنجاز الواجبات الخاصة مهم . كما قد يحدث الفشل في بعض أوجه النشاط المشترك التي تعطى لهم فيها مسئوليات معينة . وفي مثل هذه المناسبات تتاح الفرص التي يمكن الأطفال أن يشعروا فها بقصور كفاياتهم ، أو روية

ضعفهم ، وأن يتحققوا من أن الوقت الذى يضيع فى جهود غير مثمرة ينتج عنه رضا أقل من الجهد المشعر. ومن الممكن أن يحدث السرور المصاحب للنجاح ، وأن تحدث المشاعر النفسية التي تنتج عن الإخفاق ، للتلاميذ في خبراتهم اليومية في المدرسة .

ومن الناحية التربوية ، من المهم أن نأخذ في الاعتبار درجة الفشل ومدى مقاومة التلاميذ له كاستجابة مهم . ويتقبل معظم الراشدين الأسوياء أنواعاً متعددة من الفشل في مواقفهم اليومية بدون أن يودى هذا إلى أدنى تأثير في طموحهم أو سعادتهم . وفي معظم الحالات يدرك هولاء العلاقة بين فشلهم وبين سلوكهم السابق ، ويستطيعون عادة التغلب على مشكلاتهم بطريقة أكثر ذكاء نتيجة استفادتهم من أخطائهم السابقة . . ولكنه عندما يواجه الأفراد متاعب شخصية شاملة فإنهم يشعرون عادة بيأس من الحياة من قيمتهم ويودى بهم أحياناً إلى الانتحار .

وبالنسبة للطفل ، لا يختلف الرسوب عن الفشل المدم الذي يحدث الراشدين ، فالتغريق بن الفرد ورفاقه ومصاحبيه حكمقاب له على عدم وصوله في التحصيل إلى مستوى الصف ح أمر خطير الغاية . ويساوى ذلك في الأهمية ح من الناحية التربوية حقيقة كون معظم الأطفال لايدركون العلاقة بين أخطائهم اليومية وإهمالهم ، وبين قرار المدرسة بالحكم عليهم بالتخلف في مرحلة المدراسة ، كما أنهم لا يشعرون بالعدل نتيجة هذا الإجراء ، وخاصة إذا كان الرسوب نتيجة الغياب عن المدرسة لأعذار قهرية . ومن ثم يندر أن ينتفع هولاء الأطفال من ذلك ، وعلى هذا فلا يصح الأخذ بمبدأ الترسيب إطلاقاً ، وذلك عندما ينظر إليه من ناحية تأثيره في النو الكلى لشخصية التلميذ .

وقد ذكر علماء النفس والتربية كثيراً أن النجاح يعتبر حافزاً فعالاً أكثر من الفشل . وقد بينت التجارب الواقعية أن التلاميد الذين شجعوا بالقول بأنهم أدوا أداء حسناً في الامتحانات ، قد تحسن أداوهم في المحاولات التالية عن المجموعة المقارنة التي قبل لأعضائها إنهم أدوا أداء سيئاً . ويبدو هذا واضحاً من حقيقة أن الحوف ، واليأس ، والإحباط ، من العوامل المعطلة للتحصيل .

ولسوء الحظ ، لم يتيسر بعد قياس الآثار النفسية للترسيب ، بصورة منتظمة . وقد ألق أحد الباحثين – منذ عهد قريب – أضواء على التكيف الانفعالي والاجتماعي للتلاميذ الراسين⁽¹⁾ وقد توصل الباحث إلى النتائج الهامة التالية بشأن شخصيات التلاميذ الذين تضمنتهم هذه الدراسة :

١ ـ فى قياس لسهات السلوك ـ كما قدرها المعلمون ـ حصل التلاميذ الذين عانوا من الرسوب على ١٧ ، نظير ٢٠ حصل عليها التلاميذ المنتظمون فى نجاحهم وانتقالهم من صف إلى صف . وقد أظهر التلاميذ الراسبون كما يقول المعلمون ، سلوكا سيئاً أكثر من التلاميذ الناجحين ، من حيث إثارة الاضطرابات . . . وقد كانت الفتيات الراسبات أكثر إهمالا وأكثر استغراقاً فى أحلام اليقظة ، كما كان يأسهن يئار بسهولة فى أعمالمن العلمية أكثر من الفتيات الناجحات . وكذلك أظهر الأولاد المتخلفون ميلا إلى عدم الناجحات . وكذلك أظهر الأولاد المتخلفون ميلا إلى عدم

Adolph A. Saudin. «Social and Emotional Adjust» (1) ments of Regularly Promoted and Non-Promoted Pupils». Doctor's dissertation, Teachers College, Columbia University, 1942.

التعاون وكثرة المشاحنات أكثر من زملائهم الذين لم يمارسوا الفشل . ولكن ما زال السؤال عما إذا كانت هذه السهات غير المرغوبة عن الرسوب أم لا ، وعما إذا كانت هذه السهات غير المرغوبة مسئولة عن الرسوب أم لا ، على خلاف ، إذ لم تجب هذه الدراسة عن هذا التساؤل ، ولكن مما لا شك فيه أن هذه الصفات تزداد نتسجة الترسيب والتخلف .

٢ - يزداد القلق عند عدد كبير من الراسبين بشأن احيال إخفاقهم أكثر من أولئك الذين يتقدمون تقدماً منتظماً . وقد لوحظ ذلك من الاضطرابات الانفعالية التي نظهر عليهم ، ومن التقارير التي تصل من آبائهم ، ومن التقد والسخرية التي يوجهها إلهم الآخرون .

ومرة ثانية لانستطيع أن نستنتج أن الإعادة تنتج القلق . وقد تكون هناك عوامل أخرى لا تنتمى إلى نظم النقل فى المدرسة يتسبب مها هذا القلق .

٣ ــ التلاميذ الذين يمرون بتجربة الرسوب في الصفوف
 الدراسية يميلون إلى اختيار أصدقائهم من بن الصفوف

الدراسية الأعلى ، أى من بن التلاميذ المنقولين من صف إلى صف . وهذا يشهر من وجهة نظر الباحث إلى موقف اجهاعى سيّ ، حيث إن هذا يكشف عن وجود فجوات بن التلاميذ الراسين وزملائهم من التلاميذ الناجحن .

خلاصة

يبن هذا القحص الدقيق لادعاءات من يأخلون بنظرية مستويات الصف ، بالنسبة لتقدم التلاميذ ، والقيم المقرضة للرسيب ، أن هذه الادعاءات والقيم ينقصها الكثير من الإثبات العلمى . . . وهناك أدلة بسيطة تويد الفرض القائل بأن الإعادة فى الصف تزيد تحصيل التلميذ . ولكن معظم البحوث تويد التيجة المضادة لذلك . وليس هناك سوى المل بسيط فى أن يستفيد بطاء التعلم نتيجة رسوبهم ، وأن تكون هذه الاستفادة أكثر من استفادتهم بالنقل المنتظم . وفى الواقع ، يبدو هوالاء التلاميذ أقل استجابة ، عندما يعيدون فى نفس الصف ، إذا قورنوا بزملائهم الجدد يعيدون فى نفس الصف ، إذا قورنوا بزملائهم الجدد من الناحية التحصيلية . وينطبق هذا أيضاً على الثلاميد من الناحية التحصيلية . وينطبق هذا أيضاً على الثلاميد الذين يعيدون الصف الدراسي نتيجة عدم انتظام حضورهم

إلى المدرسة ، حيث إن التلميذ المتوسط يستطيع أن يعوض من ٢٥٪ إلى ٥٠٪ ثما فاته عمله نتيجة تغيبه . وذلك إذا أعطى الفرصة الملائمة والتشجيع اللازم . كما أنه يستطيع ، في عدة حالات ، تعويض ما فقده نتيجة تغيبه ، في الصف التالى . وبالإضافة إلى هذا تعتبر الحوافز و الدافعية ، والإثارة للعمل ، التي تنتج من وجود التلميذ في مجموعة صفه ، واستمراره معهم من صف إلى صف ، أكثر فاعلية من تلك التي تنتج عن وضع التلميذ مع مجموعة أصغر منه سناً : وأخيراً ينتج الرسوب — عادة — آثاراً نفسية ضارة بالنمو المرغوب للتلميذ .

الفصل الثالث

النظرية الحديثة للنقدم المدرسي

يعارض عدد من المعلمين المتخصصين في الإدارة المدرسية والآباء السياسة التقليدية في النقل ، والتي سبق لنا أن أوضحناها . ويوثمن هوالاء بأن وظيفة المدرسة تتمثل في قبول تلاميذ ذوى قدرات بدائية ومعرفة واسعة التباين في السادسة من سنهم تقريباً ، وتقدم لهم لمدة ست سنوات الفرص التعليمية والتربوية الملائمة لحاجاتهم . وفي ظل هذه الخطة ، يتعلم هوالاء التلاميذ ما يستطيعون تعلمه ، وعندما يبلغون سن الثانية عشرة تقريباً ، ينتقلون إلى المرحلة بالاعدادية (١) .

ويستدعى قبو'، هذه الفكرة التخلى عن الأفكار القديمة التى تنادى بضرورة اتباع معابير ومستويات الصفوف. وتتضمن هذه الفكرة إتاحة التقدم المستمر لكل التلاميذ

Adapted from Department of Superintendence, (1) Ninth Yearbook, Part I. «Five Unifying Factors in American Education,» p. 79. National Education Association, Washington, D.C., 1931.

الأسوياء (أى أولئك الذين لا يلاحظ علمهم أى قصور بلني أو عقلي ، كما أن هذه الفكرة تشر إلى ضرورة استمرار عضوية الطفل في مجموعته ، بحيث لا تتوقف هذه العضوية على التحصيل الدراسي فقط . وفي ظل هذا التنظم ، تقدم المدرسة للطفل ، الذي يدخل الصف الأول فى السنة السادسة من عمره ، كل ما تستطيع أن تقدمه له من خبرات ممكنة . وسواء تعلم هذا الطفل القراءة عند نهاية السنة الأولى من دراسته أم لم يتعلمها ، فإنه يوضع في مجموعة الأطفال الذين دخلوا معه المدوسة (والذين يبلغون السابعة من عمرهم تقريباً عند نهاية العام الدراسي) ، عند افتتاح الدراسة في العام التالى . وتتمثل مسئولية المعلم والمدرسة فى توجميه الاهتمام إلى نواحي قوة التلميذ ونواحي ضعفه ، وتهيئة كل الإمكانيات الميسورة في المدرسة ، في جهد موحد من أجل تعليمه . وبالإضافة إلى ذلك ليس من واجبات المعلم ، في مثل هذا التنظيم ، إرغام التلميذ على تخطى الحواجز التي توضع أمامه وضعاً تعسفياً . وقد تستمر هذه العملية حتى يبلغ الطفل نهاية الفترة التي تحددها الدولة على أنها فترة التعلم العام . ولا يستطيع أحد أن يقول إن جميع التلامية. المنتهن من المرحلة الابتدائية أو المرحلة الثانوية قد تعرضوا

لمستويات دراسية واحدة ، أو وصلوا إلى مستويات دراسية واحدة ، أو على الأقل مستويات دراسية مثاثلة . ولكن الحقيقة التي يمكن ذكرها ، هي أن هؤلاء التلاميذ قد أتيحت لهم فرص متكافئة - تتلاءم مع شخصياتهم - من أجل اكتساب المعرفة .

وقد يظن البعض أن هذا الإجراء يعنى إلغاء المستويات الموضوعة ، ولكن هذا الظن تعوزه الدقة . وكذلك لا يعنى هذا الإجراء إلغاء جميع الحواجز الموضوعة أمام التلاميذ ، وتركهم لتقديراتهم الفجة ، بحيث يقررون أى المهارات يتعلمون ، وأى أنواع المعرفة يكتسبون ؛ إذ على النقيض من ذلك ، ينظر المعلمون فى المدارس التى تومن بنظرية النقل المستمر ، أو النقل الطبيعى ، إلى المستويات العليا من التحصيل على أنها مطمح لم ، مثلهم فى ذلك مثل المعلمين فى المدارس التقليدية .

وتماثل المهمة الملقاة على عاتق المعلم ، فى مثل هذا التنظيم ، تلك التى يقوم بها الطبيب . إذ أنه عندما يمرض الشخص ، يفحصه الطبيب ، ويقيس درجة حرارته ، ويحصى نبضه ، ويستفسر عن موضع الألم ومدى حدته ، ثم يصف العلاج نتيجة الصورة الكلية التى وصل إلها . فإذا كان هذا

الطبيب على قلم كبر من المعرفة ، فإنه يعترف أن الأفراد يختلفون من حيث سرعة ضربات القلب ، ودرجة الحرارة ، وعدد كرات الدم البيضاء والحمراء ، ومبلغ الإحساس بالألم ، وهو يعلم أن الجرعة الواحدة من دواء السلف انبلاميد تحدث استجابات مختلفة عند المرضى ، وفضلا عن هذا ، إذا سأله أحدهم عن حال المريض ، فقد يجيب بأن حالته اليوم أفضل ، أو أسوأ قليلا ، ولكنه لا يقول : ﴿ لَقَدُ تَقَدُمُ اليُّومُ بِنُسْبَةً ﴿ \$ ٪ عَنْ أَمْسَ ﴾ أو و إن حالته اليوم أسوأ من أمس بنسبة ٣٥ ٪ ، أو و إنه يتقدم بنفس النسبة التي يتقدم لها ثلاثة مرضى آخرون في المدينة يعتربهم نفس المرض ، . ويدرك الطبيب أن هذا المريض يختلف فسيولوجيا عن أي مريض آخر ، وأن قلرته على الشفاء قدرة فريدة خاصة به فقط ... فقد يشفى هذا المريض في ثلاثة أيام ، أو قد يحتاج إلى عشرة أمام من أجل الشفاء . ولكنه ، من أجل إقرار الحقيقه ، يوجد عند الأطباء يعض المعايىر أو الدلالات المرشدة ينسبون إلها حالة المريض . فهم يسجلون أى انحراف عن الدرجة الفهر لميتية ٢ر٩٨ لحرارة الجسم ، وهم يعدون النبض ثم ينسبونه إلى الرقم ٧٧ ــ وهو الرقم الشائع بالنسبة للرجال ــ وجتمون

بمدى انحراف عدد النبضات عن هذا المعدل بالزيادة أو النقص . ولكهم – في نفس الوقت – لا يتقيدون سهده الأرقام . فهم يؤمنون بالفروق الفردية ، ويستخدمون الفطنة في أحكامهم ، كما أنهم يدققون جدا في تشخيصهم للمرض ، وفي تقديرهم لمدى تقدم المرضى .

الأدلة المرشدة

ينبغى عند التدريس أن تستخدم مبادئ هامة واحدة ، وهناك عدة أدلة مرشدة ، أثبت استخدامها أنها على قلس كبير من الفاعلية والمساعدة . وتتمثل بعض هذه الأدلة المرشدة — التي تعين المعلمين — في الدرجات التي تبينها اختبارات الذكاء واختبارات التحصيل ، والاختبارات التشخيصية . ويحتاج كل معلم إلى قدر من المعرفة بفوائد أو قصور هذه الوسائل . كما يغبغي له أن يتدرب على استخدامها وتفسير نتائجها . ولكنه بعد تجميع المادة الإحصائية الخاصة بأحد التلاميذ ، ينبغي ألا يغفل المعلم حقيقة أن التلميذ موضع الفحص ، تلميذ فرد يختلف من عدة أوجه عن كل فرد آخر في حجرة الدراسة . ويتمثل واجب المعلم عن معرفة كل تلاميذه ، وتهيئة المساعدة في هذا الحبال ، في معرفة كل تلاميذه ، وتهيئة المساعدة في هذا الحبال ، في معرفة كل تلاميذه ، وتهيئة المساعدة عن روية التي تكفل ضيان تقدمهم المستمر غير المتقطع ?

ومن أجل أداء هذه الخدمات ، يحتاج المعلمون ، فضلا عن الحكمة والاستبصار ، إلى معرفة كافية بالنتائج العلمية المستحدثة في ميدان نمو الطفل ، وفي ميادين المواد الدراسية المتعددة التي يقدمها منهج المرحلة الابتدائية .

وإذا كان المعلمون والنظار يرغبون في تدريس هذه المواد اللدراسية تدريساً فعالا ، فإنه ينيغي لهم أن يقفوا على نتائج البحوث التي قام مها العلماء والباحثون في هذه الميادين ، مثل ، جیتس وجرای وبتس فی میدان القراءة ، وبسویل و؛ وكنر ومورتون وويت في ميدان الرياضيات ، وهورن وثورنديك وآشبو في ميدان الهجي ، وفريمان في ميدان الكتابة والخط . وإذا كان هناك وقت متاح للنشاط المرتبط بالمواد الدراسية ، فإن من صالح المعلمين ، أن يطلعوا على النتائج العلمية الحديثة في تلك الميادين وفي المواد التي يقومون بتدريسها أو تعليمها للأطفال . ونجد ـــ عادة ـــ أن المعلمين الذين تزداد معرفهم الثاقبة بالميادين الحاصة جم ، والذين تتوافر لديهم الصفات الشخصية المطلوبة من أجل التدريس الناجح ، يحصلون على نتائج توازى ، أو تمتار عن النتائج تعقد علما الآمال في ظل سياسة مستويات الصف التقليدية. - ويؤمن المؤلف بأن مبدأ التقدم المطرد المنتظم ، مبدأ سلم في أساسه ، وأنه بمكن أن تتبناه جميع المدارس بنجاح . وعند استخدام هذا المبدأ ، بحتاج الأمر إلى إجراء بعض التعديلات البسيطة من غرر شك ؛ إذ أنه ينتج عن التنوع الكبر في سمات الآدمين الشخصية ، وتكوينهم البدني والعقلي ، ضرورة توجيه معالجة خاصة للحالات شديدة الانحراف . . ومن ثم فإنه ليس من العدل أن نصم على استخدام ما يسميه البعض بسياسة النقل ١٠٠ ٪ ؟ إذ أن هناك حالات خاصة نجد فها أن الأطفال الذين يتسمون بسوء التكيف الاجهاعي المؤقت يستفيلون أشياء كثيرة من إعادتهم في الصف ، أكثر عما لو نقلناهم مع مجموعتهم التي بدأوا معها إلى الصف التالي . . . ولكن هذه الحالات نادرة ولا تسوغ وجود تلك النسبة الكبيرة من الراسبين التي نجدها في نظام المدرسة التقليدية . . . ولذلك ينبغي أن يكون النقل المنتظم هو القاعدة ، وأن يكون الترسيب هو الاستثناء من هذه القاعدة .

ويدل وجود نسب رسوب عالية ، على أن المدوسة سيئة التنظيم والإدارة ، وأنها تشجع وجود ظروف ضارة بصالح الأطفال . وتنظر المدرسة الجيدة إلى النجاح على أنه النتيجة الطبيعية لوجود التلاميذ فيها ، كما أنها تعتبر أن

برامجها فاشلة ، عندما يبدو أن التلاميذ لا يستجيبون بالقدر الكافى .

اقتراحات من أجل نفليل حالات الرسوب

قد يظل المعلمون ، الذين يودون الأحد بمبدأ توفير التقدم المنتظم التلاميد ، والذين يؤمنون بالأفكار الفلسفية الكامنة وراء هذه الرغبة ، يتساءلون عما يستطيعون بذله من أجل تعديل الإجراءات المتبعة في مدارسهم . وقد أثبتت التوصيات التالية فاعليها في كثير من المدارس ، رغم أنه لا يمكن استخدامها بدرجة متساوية في جميع المواقف :

 ١٠ – ابدأ بدراسة العوامل المسببة الرسوب في جميع مستويات المدرسة :

لا يكفى أن نعرف أن القراءة مسئولة أساساً عن رسوب معظم التلاميذ فى الصف الأول ، أو أن الرياضيات تعتبر السبب الأساسى للرسوب فى الصف الرابع ، على أساس أن توجيه الاهمام إلى أسباب الرسوب فى هذه الصفوف ، يعتبر أمراً مرغوباً فيه ، بل ينبنى أن يصحب هذا فى نفس الوقت تحليل لمشكلات الرسوب فى الملوسة

الإعدادية والثانوية . وإذا كان المعلمون في الصفوف العلم المستمر ، العلم العلم المستمر ، العلم المستمر ، فإن الرسوب في الصفوف الأولى قد يكون ضاراً أكثر منه نافعاً . وبمعنى آخر ، يجب على المعلمين ، الذين يطلبون من تلاميذهم الوصول إلى مستويات الصف التقليدية ، أن يدركوا النظرة الحديثة ، لتقدم التلاميذ ، ويتقبلوها ، وذلك إذا كانوا يرغبون في مساعدة وتنمية اهتمامات التلاميذ المرغوبة ، والطريقة الفعالة التي تدفع المعلمين إلى التفكير في مشكلات تقدم التلاميذ ، تتمثل في دراستهم المساب الرسوب .

٢ – بحث حالات التلاميذ الذين رسبوا في الفصل
 الدراسي السابق أو السنة الدراسية السابقة ، وتسجيل
 الإجراءات التي استخدمت بنجاح :

في كثير من الحالات، تكون التنظيات الإدارية في المدرسة مسئولة عن كثرة رسوب التلامية ، ومن بين هذه التنظيات الإدارية ، زيادة عدد التلامية في حجرة الدراسة بدرجة لا تسمح للمعلم بتوجيه عناية فردية كافية لتلامية ، وإعطائهم واجبات وتعيينات إضافية لتقويتهم

ومساعدتهم على الاستمرار في القراءة . وكذلك قد تكون المدرسة تعانى من نقص المعلمين القادرين على التدريس المعلاجي ، وكذلك قد تكون الكتب الإضافية غير متمشية مع حاجات التلاميد بطيئي القراءة ، أو أن يكون هناك قصور في الوسائل التعليمية ... وقد يرسب بعض التلاميد نتيجة المرض ، وهنا مرة ثانية يساعد الاههام بعلاج النواحي الصحية على تقليل الوقت الضائع نتيجة المرض ، عيث يستطيع هولاء التلاميذ العودة إلى المدرسة سريعاً ، ومواجهة مسئولياتهم بنجاح ... ويعاني التلاميذ والكسالي ، من متاعب تتعلق بغددهم ، أو نقص الفيتامينات ، ومن من متاعب تتعلق بغددهم ، أو نقص الفيتامينات ، ومن متاعب تتعلق بغددهم ، أو نقص الفيتامينات ، ومن متاعب تتعلق بغددهم ، أو نقص الفيتامينات ، ومن متاعب يرجع إلى أسباب بدنية

وتعتبر الظروف المنزلية من الأسباب الرئيسية المسببة المرسوب، رغم أن المعلمين يغضون النظر عها دائماً . ويفيد استخدام طريقة بحث الحالات في هذا المجال بصفة خاصة ، لأنها تقتضى توجيه الاهمام إلى دراسة علاقات التلميذ خارج المدرسة ، وخصوصاً تلك التي تنسبب نقص التحصيل المدرسي .

وإذا أعد كل معلم تغريراً مكتوباً عن كل تلميذ

رسب فى فصله ، فى الفترة الأولى من العام الدراسى ، واستطاع أن يحدد الأسباب الكامنة وراء هذا الرسوب ، والوسائل والحطوات التى اتخذت لمنع هذا الرسوب ، والوسائل الأخرى التى ساعدت على زيادة تحصيل التلاميذ الراسين ، فإن النتائج التى يحصل عليها عندئذ تساعده بقدر كبير على تقليل حالات الرسوب .

٣ - كن وثيق الصلة بالتلاميذ في الفصل منذ بداية العام الدراسي :

يشتغل المعلمون كثيراً بالشئون الروتينية في المدرسة ، بحيث نجدهم بهملون ، في بعض الأحيان ، العناصر الأساسية في البرنامج التعليمي المرغوب . . . وهناك أشياء أهم بكثير من هذه الأمور الروتينية ، تتمثل في معرفة المعلم لتلاميذه معرفة وثيقة ، ويستعليع المعلم أن يكتسب هذه المعرفة الوثيقة في الشهور الأولى من العام الدراسي ، بدون بذل أي مجمهود إضافي في ذلك ، ولكن مما يؤسف له أن نجهود إضافي في ذلك ، ولكن مما يؤسف له أن نجد أحيانا أن الأمور اللازمة لكي تسير المدرسة في عجراها الطبيعي ، لاتنتمي ، في حالات كثيرة ، إلى الاعتبارات الربوية الهامة . ويبدأ كل معلم بمعرفة أسماء تلاميذه ؟

إذ أنه يعرف المقاعد التي يجلسون علمها ، ويمكن أن يكون فكرة طيبة أو غير طيبة عن سلوك كل مهم . ويتيسر له كل ذلك منذ يداية العام الدراسي ، ولكن ما يحبه التلاميذ وما لا يحبونه ، وآمالهم ، وطموحهم ، وغاوفهم ، وأحزائهم ، ليست من الأمور التي يلحظها المعلم بسهولة في بداية العام الدراسي ، ومع ذلك فعرفة المعلم بسهولة في بداية العام الدراسي ، ومع ذلك فعرفة عاشرة ، أكثر عما توثير فهم معرفة المعلم بالمقاعد التي يشغاونها أو استجاباتهم له عندما يناديهم بأسمائهم .

ويستطيع المعلم الذى يرغب فى تقليل رسوب تلميذه أن يقف منذ فترة مبكرة من العام الدراسى ، على المعلومات الآته عن تلاميذه :

١ ــ عدد الإخوة والأخوات لكل تلميذ .

 السن التقريبية للنلميذ ، و و قف التلميذ بالنسبة لإخوته ... أى هل هو أصغر إخوته أو أكبرهم أو الأوسط فيهم .

٣ ــ هل هناك طفل حديث الميلاد في منزل التلميذ ؟
 وإذا كان هناك طفل حديث الميلاد في المنزل ، كيف ينظر التلميذ إليه ؟ :

- ٤ -- نوع العلاقات السائدة في المزل بين الأب والأم ، وبن الوالدين والأطفال .
 - الظروف الاقتصادية لكل تلميد .
- التاريخ الصحى لكل تلميذ ، والأوضاع الصحية والبدنية الراهنة :
- ٧ -- معرفة التلاميذ المفرطين في الخجل أو العدوان
 ف الفصل ، وأسباب هذا السلوك .
- ٨ معرفة المواهب الخاصة بالتلاميذ ، والمستويات التحصيلية التي حصلوا عليها في المواد الدراسية ، والتي استخدمت فيها الاعتبارات المقننة .
 - عرف مدى الاستقرار الانفعالى للتلاميذ .
- ١٠ المعلومات المباشرة عن ميول التلاميذ في اللعب ،
 ومهارتهم البدنية .
- ١١ ــ معرفة الصفات التي يفضل من أجلها التلميذ
 اختيار أصدقائه .

وقد لا تفسر المعلومات المشتقة من كل هذه البيانات أسباب الرسوب في جميع الحالات . فقد يعرف المعلم عدد أعمار الأطفال في أسرة معينة ، ولكنه لا يجد شيئاً ذا دلالة فى علاقة ذلك برسوب التلميذ ، وفى موقف آخر ، قد يكمن سبب الفشل فى إهمال الأب للطفل الأكبر أو تدليل الطفل الأصغر ، وهنا تفيد المعلومات الخاصة بالظروف العائلية فائدة كبيرة فى حل مثل هذه المشكلة . . . وهناك حقيقة يلبوثرات ينبغى أن تكون واضحة ، وهى أن المعرفة الوثيقة بالموثرات التى تحيط بالأطفال فى حياتهم اليومية صرورة أساسية من أجل اخترال أسباب الرسوب .

٤ – بحث القصور الملحوظ في تحصيل كل تلميذ ، على مدار العام الدراسي :

من المهم أن يعمل الأطفال بأقصى فاعليتهم ، وأن يكون تقدمهم هو التقدم المتوقع على ضوء طاقهم العقلة . وعندما يكون من الواضح أن التلاميد لم يصلوا إلى المستويات المرضية من التحصيل ، يجب على المعلم فحص أسباب ذلك وتقديم كل المساعدات الممكنة . وايس من المرغوب فيه استعطاف التلاميد من أجل بذل جهد كبير ، ولكن ينبغى تقديم مقترحات تمكهم من التغلب على مصاعهم .

ويؤدى الآخذ بمبادئ الضحة النفسية إلى مساعدة المعلمين على التعامل مع التلاميذ الذين يتخلفون في تحصيلهم عن المعدل العادى . وترجع المصاعب التى يواجهها التلميذ في عمله الدراسى ، عادة ، إلى عوامل انفعالية ، أو الظروف والمشكلات . كما أن التغيرات المتتابعة في اتجاهات الوالدين نحو الأطفال توثر تأثيراً سيئا في تحصيلهم .

ويستطيع المعلمون الذين يتصفون بقدر من اللباقة والدراية بمشكلات التلاميذ ، أن يقدموا خدمات لا تحصى لكل من الطفل والمجتمع ، وذلك عن طريق الاجتماعات الدورية التي يعقدونها مع الآباء .

خلاصة

فى الوقت الذى قد ييأس فيه المعلمون فى بعض المدارس من تغيير نظم النقل التقليدية ، يبدو هناك بعض الأمل الذى يشتق من حقيقة أن المعلمين والنظار والآباء يهتمون اهتهاماً متزايداً بتوفير النمو المرغوب للتلاميذ .

وعندما يو خد هذا الهدف على أنه محور للعمل ، وعندما يوجد معلمون كفاة ، يعملون جاهدين من أجل حل مشكلات الرسوب ، فن الممكن عندال تيسير تعديل نظم النقل ، وتحسن الوسائل المستخدمة مع الطفل عامة :

العضس الرابع

تصنيف لتلاميذ ووضعهم في مجرعات دراسية

يتعرض تلاميذ المدارس الأمريكية _ دائماً لنوع ما من التصنيف. وقد توصل المختصون في الإدارة المدرسية ، منذ عهد مبكر ، نتيجة تفكرهم الخاص ، إلى أن الأطفال الذين يختلفون اختلافا واضحا من حيث العمر الزمني ، والقدرات ، والتحصيل ، والميول ، لا يستطيعون بلوغ المستوى المناسب لكل منهم من التحصيل ، عند ما يوضعون في مجموعة واحدة أو في فصل واحد . ومن ثم ظهر نظام الصفوف الدراسية ، حيث كان عامل التحصيل وعامل العمر الزمني ، من بن العوامل الرئيسية التي بني علما تصنيف التلاميذ . وقد أعلن علماء النفس وخبراء التقوم والامتحانات، بعد تحمسهم لوسائل القياس المكتشفة حديثاً ، أسسا أكثر موضوعية لتصنيف التلاميذ ، بدلا من تلك الأسس التي كانت تعتمد سابقاً على الحكم الشخصي للناظر لدأو المعلمين على مدى نضج التلاميذ . وقد اقترح هوالاء ، أنه ينبغي تجميع التلاميذ ذوى القدرات المعرفية المتشاسهة بعضهم مع

بعض ، كما اقترحوا ، في حالات أخرى ، تصنيف التلاميذ في الصفوف الدراسية حسب الدرجات التي حصلوا عليها في اختبارات الذكاء . وقد استخدم هذا الأساس الآخير استخداماً واسعاً ، بعد إجراء بعض التعديلات عليه ، كما أنه يعتبر موضوعاً أساسياً عند مناقشة تقسيم التلاميذ إلى جموعات دراسية .

هذا وينبغى أن يكون المعلمون على فهم تام بموضوع تصنيف التلاميذ وتجميعهم فى مجموعات دراسية ، حيث إن هناك ميلاً نحو زيادة مشاركة المعلمين الفعالة فى وضع وتنفيذ نظم تصنيف التلاميذ . والحكمة فى أنظمة تصنيف التلاميذ ، هى أنها تودى إلى وضع كل طفل فى بيئة تربوية مناسبة تهيأ له فها أفضل فرص النمو المتكامل ، ويويد معظم رجال التربية هذه الفليفة الكامنة وراء تصنيف التلاميذ ، ولكن ، لسوء الحظ ، هناك خلاف كبير بين رجال التربية حول الطريقة التي يمكن مها تحقيق هذا الهدف .

النصنيف المبدئى للتلاميز

عندما يذهب الأطفال إلى المدرسة لأول مرة فى حياتهم ، يواجه الناظر وهيئة التدريس بالمدرسة السوالين التاليين : أولا: إلى أى الصفوف أو مجموعات الأعمار الزمنية ينبغي أن يلحق هؤلاء الأطفال ؟ .

ثانيا: إذا كان هناك أكثر من ٣٥ أو ٤٠ طفلا فى نفس المجموعة الواحدة ، فنى أى المجموعات الفرعية داخل الصف ينبغى أن يوضع كل واحد من هؤلاء الأطفال ؟ .

وتنشأ بعد ذلك مشكلة ثالثة عند تحديد أى التلاميذ ينبغى إعادة تصنيفهم نتيجة الأخطاء التي حدثت من قبل فى التصنيف السابق ، أو نتيجة الانحرافات الواضحة فى النمو.

وتتمثل أبسط إجابة السوال الأول الخاص بالتوزيع المبدئ المتلاميذ ، في وضعهم في صف دراسي يضم الأطفال المتقاربين في عمرهم الزمني . وعلى ذلك يكون متوسط عمر تلاميذ الصف الأول ست سنوات تقريباً ، وهلم جرا ، وعلى ذلك العمر في كل صف عن الصف السابق . وعلى هذا فيمعرفة عمر التلميذ الزمني ، تصبح عملية وضعه في الصف الدراسي الملائم له عملية آلية بحتة .

ويعترض البعض على هذا الإجراء ، على أساس أنه يتجاهل الفروق الفردية ، مثل الفروق الجسمية ، والقدرة على القراءة والفهم . . . الخ . ومع أن من المسلم به أن هناك ـ عادة ـ بعض التحفظات على أية قاعدة ، فإن هذا الاعتراض ـ بمفرده ـ لايوئر في صلاحية مثل هذه القاعدة . ولكن من الواضح أنه ينبغى تعرف الحالات الى تظهر عليها الانحرافات المقلية ، لوضعهم في فصول خاصة بهم غير الصفوف المخصصة للأطفال الأسوياء ، ومع استثناء هذه الحالات تصبح الأدلة المؤيدة لاستخدام عامل العمر الزمني كمامل ينبي عليه وضع التلميذ في الصف الدرامي ، أقوى من الأدلة المؤيدة لأي عامل آخر .

ويتطاب تطبيق مبدأ الديمقراطية فى التعليم ، عدم وجود أية امتيازات فى تربية الأطفال من حيث الجنس أو اللون أو الأروة أو الظروف الاجتماعية . ومن ثم فإن قبول التلاميذ وتوزيعهم فى مجموعات دراسية على أساس معيار العمر الزمنى يتمشى مع مبدأ الديموقراطية ، وعندئذ ، ينبغى ألا تكون قدرة التلميذ على القراءة ، أو ذكاء التلميذ كما تبينه درجات الاختبارات المقننة ، عوامل محددة لتوزيع التلاميذ على المجموعات الدراسية . ويقبل الأطفال عامة فى المدارس عند من السادسة من عمرهم ، تقريباً ، وهى السن التى عند من السادسة من عمرهم ، تقريباً ، وهى السن التى تمنحهم فها الدولة امتيازات الالتحاق بالمدارس بالحبان وعلى

نفقتها . وينطبق هذا المبدأ أيضاً ... وهو مبدأ الأخذ بعامل العمر الزمني ــ على الأسس التي تراعي عند إعطاء الشخص حق ممارسة حقوقه الانتخابية . ويتمنز هذا المبدأ بأنه يراعي قواعد الديموقراطية ، وأنه لا يحابى الغني أو الفقير ، ولا الذكي ولا الغبي . كما أن عامل العمر الزمني عامل موضوعي يمكن تحديده بصدق وسهولة : وعلى هذا فإن سياسة تصنيف التلاميذ الى تعتمد على عامل العمر الزمني تتمنز بالموضوعية وسهولة التطبيق . ومن ناحية أخرى ، لا تزال معاملات الذكاء موضع جدل ولم يستقر البحث فيها بعد ؛ إذ أنها ليست مقاييس ثابتة دائماً . وكذلك يعتمد تحديد درجات القراءة على عوامل ومعايير غير موضوعية ، لأنها تختلف من يوم إلى يوم آخر ، كما أن عـــامل النضج الانفعالي عامل خداع يصعب تعرفه بسهولة . ومن ثم فإن حكم المعلمين على استعداد التلاميذ للالتحاق بصف من الصفوف ، والمبنيُّ على العوامل التي سبق ذكرها ، يتسم بالذاتية ، ويتعرض لعامل التعصب والانحياز فى كثير من الحالات : وإذن فإن تصنيف التلاميذ على أساس عامل العمر الزمني يتمنز بالبساطة ، كما أن له مزايا كثيرة . والمدارس التي تعتمد على هذا العامل في تصنيف التلاميذ (عامل العمر الزمى) تسمى مجموعات التلاميد بمستويات الأعمار الزمنية ، مثل مجموعة العشر السنوات والإحدى عشرة السنة ، وهي تفضل ذلك على تسميتها بمجموعات الصف الدراسي نفسه التي تعرف بمجموعة الصف الرابع ، أو مجموعة الصف الحامس ، أو مجموعة الصف الحامس ، أو مجموعة الصف الحامس ،

وعندما يكون حجم المدرسة صغيراً نسبياً ، بحيث يمكن تقسيم التلاميذ إلى مجموعات على أساس الأعمار الزمنية ، يتراوح عدد كل منها بين ٢٥ و ٣٠ تلميذاً ، تكون مهمة تصنيف التلاميذ وتجميعهم في مجموعات دراسية يسيرة إلى حد ما . ولكن هذه المشكلة تتعقد في بعض المدارس الأخرى . فقد يكون هناك خسة وسبعون تلميذاً يبلغ كل منهم تسع سنوات من العمر ، وأعداد متفرقة أخرى في منهم عشر سنوات من العمر ، وأعداد متفرقة أخرى في سائر فئات الأعمار الزمنية . وتبدو عندئذ مشكلة أي التلاميذ في داخل هذه المجموعات الكبيرة يوضعون بعضهم مع بعض في الحجرات اللراسية . وتختلف الطرق التي تحل بها الملازس مثل هذه المشكلة بحسب النظم الإدارية المتبعة في المدارية المتبعة في

المدرسة . ويقترح في هذا الصدد أن تأخد المدارس بعامل الرتيب الأبجدى ، في داخل مجموعة العمر الزمني الواحد، عند توزيع التلاميذ على المجموعات الدراسية ، بحيث تضع التلاميذ الحمسة والعشرين الأوائل من حيث الترتيب الأبجدى في فصل المعلمة (١) والحمسة والعشرين التالين في فصل المعلمة (١) والحمسة والعشرين التالين في مجموعة العمر الزمني الواحد في حجراتهم الدراسية . ويتميز مثل هذا الإجراء بأنه يزيل أي مظهر التحز أو المحاية ، كما أنه إجراء بسر . ومن المكن أن يقتنع به الآباء بمبهولة . ويعيب البعض على هذا الإجراء أنه لا يتيح المتاليد الحرات التربوبة الأخرى ، التي قد تقدمها المتاليد الحرات التربوبة الأخرى ، التي قد تقدمها إجراءات أخرى أكثر تعقيداً .

الحامة إلى النظر للطفل فظرة كلية

يترتب على دراسة القدرات والمبول التى تظهر عند أفراد مجموعة العمر الزمنى الواحد ، قبل توزيعهم على حجرات الدراسة ، عدة فوائد ومزايا . ولكن لا يصح الاعهاد الكلى فى تقسيم التلاميذ إلى مجموعات دراسية ، على قدراتهم ومواهبهم العلمية فقط (ويعترف المؤلف بأنه

يتعصب ضد الرأى القائل بتجميع التلاميذ حسب قدراتهم)، إذ أنه ينبغي أن يراعي توزيع التلاميذ على أساس عامل الذكاء بجانب عامل العمر الزمني ، بحيث يكون في كل مجموعة دراسية نصيمها من التلاميذ الأذكياء والمتوسطين وبطاء التعلم . ويحسن عند اتباع هذه الطريقة في تصنيف التلاميذ ، مراعاة حالة التلاميذ المزاجية وميولهم ورغباتهم أيضاً ، كما ينبغى مراعاة رغبات التلاميذ عند دخولهم المدرسة ، وتوفير شعورهم بالرضا في علاقاتهم داخل الفصل ، كما ينبغي أن تكون حجرة الدراسة بيئة إنسانية مرغوبة وممثلة للواقع بقدر الإمكان ، وذلك من حيث نمو التلميذ ذاته ونمو أقرانه في المجموعة . وقد يتعارض ذلك (نمو التلميذ ونمو أقرانه) في بعض الأحيان ، إذ قد تنطلب المصالح الفردية للتلميذ وضعه في إحدى المجموعات الدراسية ، في حنن يتطلب الصالح العام للمجموعة وضعه في مجموعة أخرى . وعندما يكون الوضع كذلك ، فمن الضرورى أن يضحى بمصلحة الفرد من أجل مصلحة المجموعة . ولكن هذه المشكلة لاتحدث كثيراً لحسن الحظ، ومن الميسور عادة إرضاء حاجات الفرد بدون الانتقساس من حاجات المجموعة كلها .

وتتأثر الملاقات بن الأطفال وآبائهم بنظم تصنيف التلميذ في المدرسة ؛ إذ أن الآباء يتحيزون الأطفالم عادة ، وبرغبون في أن يحصلوا على كل فرصة للنجاح تتاح لهم. ويلاحظ هذا من خلال التضحيات التي يقلمها الآباء بعزيمة صادقة من أجل أن ينال الأطفال فرصاً أفضل للنجاح ، أكثر من تلك الفرص التي نالها الآباء أنفسهم عندما كانوا ئى سن أطفالم . ويودى وضع الطفل فى مجموعة بطاء التعلم ، والتي قد تكون عادة محلودة بنوع خاص من التلاميذ الذين يأتون من أدنى المستويات الاقتصادية والاجتماعية ، إلى إثارة استياء الآباء ويأسهم . وبوُدى هذا بالتالى إلى مضايقة الآباء لأطفالهم ؛ إذ أن الآباء يجدون في ذلك نوعاً من التعبر عن عدم رضاهم الذي ترتب على هذا الوضع . وقد يترتب على ذلك ، أيضاً ، حدوث تصدع في العلاقات المنزلية ، وتنمية بعض الاتجاهات السيئة عند الأطفال ، مما يوثر في مجهوداتهم الدراسية . وتعتبر أية سياسة مدرسية تؤدى إلى وجود علاقات سيئة بن الآباء وأطفالم ، سياسة ضارة بصالح المدرسة والمجتمع .

ومن الممكن تشكيل لجنة من المعلمين والنظار ومجموعة استشارية من تلاميذ الصفوف الأخرة (الصف الرابع والخامس والسادس) لكي تبحث عن أفضل الحلول لهذه المشكاة (مشكاة تصنيف التلامية) . ويتيسر لهذه المجموعة معرفة ميول التلميذ خارج المدرسة ، وزملاته وأصدقائه الحالين ، وصفاته البارزة ، ونموه البدني ، واتجاهاته الخاصة نحو المعلمين ، ومناقشة هذه المعلومات كلها . . . وينتج عن مثل هذه المناقشة ، وتبادل وجهات النظر ، اتخاذ توصيات أو أحكام خاصة بتصنيف التلاميذ . وتتميز هذه الطريقة في توزيع التلاميذ بأنها أكثر ثباتا من أى نظام آخر لتوزيعهم على أساس التحصيل أو درجات الاختبارات . وينبغي في هذا الصدد العمل على توفير قدر من المرونة عند تقسم التلاميذ إلى مجموعات دراسبة عند دخولهم المدرسة لأول مرة . ومن أجل أن تسير الدراسة بانتظام منذ أول العام الدراسي ، ينبغي أن توزع المدرسة التلاميذ على فصولم ومعلمهم مباشرة ، ولكن ينبغي مراعاة أن يكون هذا التوزيع توزيعا تجريبياً ووقتياً ، بحيث يسمح بنقل التلميذ من مجموعة إلى مجموعة أخرى كلما استدعت الظروف ذلك . وينبغي أن يأخذ المعلمون

ورجال الإدارة المدرسية في اعتبارهم ، دائمًا ، أن هلف المدرسة الأول يتمثل في توفير أقصى قدر من النمو التلامية . ويستدعى هذا في بعض الأحيان نقل بعض التلاميذ من مجموعة إلى مجموعة أخرى بعد قضائهم فثرة أسبوع مغ معلمهم ومجموعتهم الدراسية ، كما أن بعض التلاميذ الآخرين يستفيلون من نقلهم بعد انهاء الفترة الأولى من العام الدراسي ، ولكن معظم التلاميذ يستفيدون من بقائهم في المجموعة التي وضعوا فيها أولاً . وتمثل المرونة عنصراً أساسياً في تنفيذ النظم الخاصة بتصنيف التلاميذ ، وتعتمر مراعاة توفير المرونة في هذا الصدد أهم من مرا**عاة** توفيرها في أي مجال آخر في برنامج الملبوسة . ومجمل القول في هذا الصدد ، هو أن محور الحطة المثالية ، التي سبق ذكرها ، لوضع التلاميذ في مجموعات دراسية يعتمد أساساً على افتراض أن عامل العمر الزمني هو أفضل العوامل التي يرتكز علمها تصنيف التلامية في المدرسة . ويقبل جميع الأفراد هذا العامل كأساس لتوزيع التلاميذ، لأنه يراعى المبادئ الديموقراطية ، كما أن الدولة تستند إليه في منح المواطنين حق المواطنة والانتخاب . وكذلك يرتكز هذا العامل على أسس موضوعية ، ويسهل على

الرأى العام فهمه وقبوله ، كما أن الأخذبه يوّدى إلى توفير العلاقات الحسنة بين المدرسة والمنزل .

وتتميز الخطة التي سبق توضيحها بأنها تيسر النظر إلى مشكلة تصنيف التلاميذ نظرة موضوعية ، وأنها تدعو إلى مشاركة المعلمين والناظر والتلاميذ بآرائهم فيها ، وتستعين أيضاً بآراء الآباء في بعض الخالات . كما أنه يترتب على توفير عامل المرونة في التصايف ، وهو عامل أسامي في هذه الخطة ، عدم توزيع التلاميذ توزيعاً تصاحب تجميع التلاميذ على أساس نسب الذكاء أو القدرات المعرفية

وضع التلاميز فى فجوعات دراسية بالفصل

لا يترتب على الأخذ بخطة تصنيف التلاميذ على أساس عرم الزمنى ، إنكار صلاحية تجميع التلاميذ في مجموعات عمل صغيرة في حجرة الدراسة . وعندما يكون هناك برنامج عدد للنشاط في حجرة الدراسة ، يتيسر تجميع التلاميذ في هجوعات عمل صغيرة ، حيث إن هذا البرنامج يتضمن عدة مشروعات يعمل فيا التلاميذ ، ويضم كل مشروع مها

عدداً منم . وعلى سبيل المثال ، قد يقرأ خسة أو ستة أطفال فى أحد أركان حجرة الدراسة بحثا عن بعض المعلومات التى تتعلق بالمشروع الذى يقوم به الفصل ، وفى نفس الوقت تقوم بجموعة أخرى فى ركن آخر من الفصل بحمل نحوذج بالأشغال اليدوية يحتاج إليها نفس المشروع ، فى حين يجلس بقية تلاميذ الفصل فى ركن آخر من الحجرة لوضع خطة رحلة أو زيارة من أجل الحصول على معلومات مباشرة تتعلق مهذا المشروع .

وفى الفصول التى تنظم على الأساس التقليدى ، يقسم الاميذ الفصل ، عادة ، إلى مجموعات القراءة على أساس تحصيلهم النسي فيها ، ثم يعاد تقسيمهم مرة ثانية فى وهلم جرا فى سائر المواد الدراسية . ويسمح هذا الإجراء بتوفير درجة من المرونة لا توجد عادة فى المجموعات التى تصنف على أساس القدرات المعرفية ، كما أنه لا يتضمن أية حدود صارمة لتجميع التلاميذ ؛ إذ أنه عند ما يكون التلميذ بطيئاً فى القراءة ومتقدما فى الرياضيات ، أو المحكس ، يساعد هذا الإجراء على مراعاة حالة التلميذ فى كلا الرضعين . ولا يؤدى تصنيف التلاميذ على هذا الأساس

في مجموعات تتمشى مع مستوى قلر أنهم إلى شعور الطفل بالتخلف ، لأنه يوضع في المجموعة التي هي من نفس مستواه . وهناك بعض المعلمين الممتازين الذين يشجعون تلاميدهم على مساعدة بعضهم بعضا ، والذين يتيحون الفرص للتلاميد الأكم تقدما لمساعدة وتعلم زملائهم المتخلفين . وتأتى هذه الوسيلة عادة بنتائج طيبة ؛ إذ من المعروف أن من أفضل الوسائل التي تودى إلى تعلم موضوع ما ، هي عاولة تدريسه لمجموعة أخرى . وتتمشى هذه الحطة مع مبادئ الديموقراطية حيث إنها تتضمن تأكيد التعاون بين التلاميد ، واعتبار التعاون غرضا من الأغراض الرئيسية في المدرسة .

ولا يقصد المؤلف في مناقشته السابقة أنه ينبني التضحية بالتلميذ القوى من أجل صالح التلميذ الضعيف ولكنه ينبغي التأكيد على أهمية مساعدة المعلم لكل طفل في الفصل على أن ينمو إلى أقصى ما تسمح به قدراته في جميع ميادين الحياة . ومن أجل تحقيق ذلك ، ينبغي أن يكون المعلم يقظا دائماً ومستعدا لأن يقدم خرات غنية موفورة التلاميذ دائماً ومستعدا لأن يقدم خرات غنية موفورة التلاميذ الأذكياء ، بحيث يساعدهم على الاستمرار في النو . ويمكن أن تقول بصفة عامة ، إن تجاح أي خطة في النظم المدرسي

تعتمد أساساً على مهارة المعلم وتخمسه وقدرته على العفل البنّاء .

وقبل أن نُترك تلك الحطة التي سبق تقديمها من أجل نصنيف التلاميذ حسب عامل العمر الزمني ، وتقسيمهم إلى مجموعات صغيرة داخل الفصل الدراسي ، من المهم أن نُوْكُدُ أَهْمِيةً تُوفِيرُ الفرصِ التي يعمل ويلعب فيها الأطفال الصغار والكبار معاً . ومن المهم أن يتعلم الأطفال التعاون وممارسة النشاط بعضهم مع بعض ، بصرف النظر عن ملى نضجهم النسى . وينبغي أن يكون برنامج المدرسة مرنآ بحيث يسمح بوجود خرات يشترك فها أطفال من صفوف دراسية مختلفة . وتستطيع هيئة التدريس بالمدرسة تهيئة هذه الفرص لتنظيم جميع المناشط المدرسية بطريقة تيسر اشتراك تلاميذ من صفوف متعددة أو من جميع الصفوف في تخطيط وممارسة هذه المناشط . وتتمثل بعض هذه المناشط في الاجهاعات العامة وعبالس الآباء ، كما أن بعض المدارس تنشئ أندية أو جمعيات للنشاط في المدرسة حسب الميول الخاصة للتلاميذ ، ويشترك فها تلاميذ من أعمار زمنية نحتلفة . وينبغي أن تلتى مثل هذه الجهود كل تشجيع ممكن . وفي الوقت الذي ينبغي ألا يسمح فيه لأية حواجز صناعية بالتدخل في نمو التلاميذ ، سواء أكانت هذه الحواجز تتمثل في ذكاء التلاميذ ، أم تحصيلهم في القراءة ، أم قلواتهم المعرفية ، ينبغي أن نوكد أنه لا يمكن أن يسير العمل في مدرسة ما بدون وجود خطة أساسية التصنيف التلاميذ بها . وينتج من عدم وجود مثل هذه الخطة الأساسية حدوث قلق وفوضى . وينبغي أن نذكر في هذا الصدد أن أكثر الخطط ارتكازاً على قواعد المنطق والديموقراطية ، تتمثل في خطة تصنيف التلاميذ على أساس عامل العمر الزمني ، وأن أية تعديلات تبذل من أجل العناية بالحاجات العرضية التلاميذ ، في إطار هذه ألحطة ، ينبغي أن تبذل بدون التضحية سهذا العامل .

الف*عس الخا*س التجميشع المتجانش

بينا توضع الخطط السابقة وجهة النظر التي ينظر بها المؤلف إلى موضوع تقسم التلاميذ إلى مجموعات دراسية في المدرسة ، يبدو من المرغوب فيه أن ننظر أيضاً إلى سائر الطرق المتبعة حالياً في تصنيف التلاميذ والحجج التي تسوغ على أسامها هذه الطرق . ويألف المعلمون والنظار المحدثون هذه الطرق إلى حد كبير ، بحيث إن الأمر لا يحتاج إلى إعادة ذكرها بصورة وأسعة . ولكن ذكر هذه الطرق وفحصها فحصاً جيداً ، وتقيم الادعاءات التي تستند إليها ، قد يعطى تأكيدا متزايداً للخطط التي صبق ذكرها في القصل السابق .

وتتمثل إحدى الطرق الشائعة فى توزيع التلاميذ على الفصول الدراسية فى وضعهم فى مجموعات متجانسة . ويستخدم هذا الاصطلاح فى استمالات كثيرة ، ولكنه يشير عادة إلى تجميع التلاميذ حسب قدراتهم ، مما يؤدى

إلى أن هذا المعنى يصبح ضيقاً جداً من الناحية العملية . ولكن معظم المربين عندما يتكلمون عن أحد هذين الاصطلاحين أو كليهما مما (التجميع المتجانس والتجميع على أساس القلدرات) يشيرون إلى تصنيف التلاميذ على أساس قدراتهم على التعلم وعلى اكتساب أساسيات المنهج الرئيسية ، والتي سبق قياسها . ويكون الذكاء عادة ، عندثذ ، عاملا رئيسياً تصنيف التلاميذ ، أي يكون قياس نسب الذكاء في المجموعة – كما تبينه درجات الاحتدارات – هو الأساس الرئيسي المستخدم في تصنيف التلاميذ . ويوضح المثال التالى ذلك ، بعد تحديد نسب الذكاء في مجموعة التلاميذ المتقدمين :

تأخذ المعلمة (۱) التلاميذ الأغبياء (الذين تقل نسب ذكائهم عن ۹۰)، وتأخذ المعلمة (ب) التلاميذ متوسطى الذكاء (الذين تتراوح نسب ذكائهم بين ۹۰ و ۱۲۰)، وتأخذ المعلمة (ج) جميع التلاميذ الذين تبلغ نسب ذكائهم ١٢٠ فما فوق، وقد يعدل عدد كبير من النظار في هذا الإجراء ، بحيث يتضمن تقويم التلميذ حكم المعلم على إمكانياته وجهده ، وسجل تحصيله السابق ، إلا أنه يلاخظ عامة أن المعيار المستخدم في تصنيف معظم التلاميذ ، في مثل هذه الحطة ، يتمثل في نسبة ذكائهم .

وقد ظل نظام التجميع المتجانس ـــ بما له من مزايا وما عليه من عيوب ــ ،وضع بحث مستمر خلال ربع النمرن الأخبر . ولكن لم تستطع المحاولات التي بذلت من أجل توضيح الموقف ، سواء أكانت هذه المحاولات دراسات علمية أم تجريبية ، أن تخرج بنتيجة ثابتة . ويتمثل أحد المسوغات التي تؤيد تصنيف التلاميذ على أساس القدرات في تأكيد أن التجميع المتجانس يبسر من عملية التدريس . ويبدو منطقياً أنه كلما كانت الفروق التحصيلية بن التلاميذ ضيقة ، كان مجال التفاوت بن مستويات التحصيل التى يشرف علمها المعلم ويكون مسئولا عنها ضيقاً . ومن ثم تكون مهمة التدريس أخف عبئاً عليه . ورغم أن النتائج التي توصل إليها الباحثون في هذا الصدد تبدو متناقضة ، فإن أغلب البحوث قد يبت أن هناك تفاوتاً واسعاً في التحصيل في مجموعات التلاميذ التي يقال إنها متجانسة ، وقد أجرى « بىر »(١) دراسة شاملة في هذا الصدد ووجد أن التجميع المتجانس لم يؤد إلا إلى نقص تلميذبن أو ثلاثة في المتوسط ، من مجموع التلاميذ

Marvin Y. Burr. A Study of Homogeneous Oroup: (1) ing. Contributions to Education, No. 457, Bureau of Publications, Teachers College, Columbia University, New York, 1831.

الذين يوجلون فى فصل عادى ويحتاجون إلى مساعدة خاصة من المعلم أو اتخاذ إجراءات تعليمية خاصة بهم . ومن ثم فإنه لم يتضح ما إذا كان التعليم فى ظل التجميع المتجاس ، القائم على تجميع التلاميذ على أسس إمكانياتهم الذاتية كما تبينها درجات الاختبارات ، أكثر سهولة للمعلم ، أو أنه لم يحدث هناك أى نقص فى المصاعب التى تواجه المعلم .

وعندما ننظر إلى هذه المشكلة نظرة تعليلية أخرة ، غد أن طريقة تناولها ترتكز إلى حد كبر على الفلسفة التربوية التى يومن بها المعلمون . وقد ذكر أحد دارسى هذه المشكلة أن تجميع التلاميذ في مجموعات متجانسة داخل صفوف المدرسة الابتدائية يعتبر نقضاً مباشراً المبادئ الفلسفية التى أعلها و چون ديوى ، وأنصاره (١) وقد اقترح و ماك جوجى ، ، الذى أجرى بنفسه وأشرف على عدة دراسات لهذه المشكلة الأسباب التالية لنبذ خطة التجميع دالمتجانسي :

١ - أنها تهمل ، فيا يتعلق بشخصية التلاميذ ، بعض الاعتبارات الأساسية في المدرسة الحديثة .

Alice V. Keliher. A Critical Study of Homoge- (1) neous Grouping. Contributions to Education, No 152, Bureau of Publications, Teachers College, Columbia University, New York, 1981.

لآثار الاجماعية والنفسية المتجميع المتجانس
 حسب قدرات التلاميذ ضارة بكل من الأطفال بطاء التعلم
 والأذكياء .

٣ ــ أن التجميع المتجانس لا يتمشى مع المبدأ الذى ينادى بتنظيم المدارس على أسس قريبة بقدر الإمكان من أسس الحياة المرغوبة(١).

وينبغى أن نذكر أن تلك الأسباب التى سبق ذكرها لا ترتكز كثيراً على تعليلات إحصائية دقيقة ؛ إذ أن من الصعب القيام بدراسات موضوعية عن العوامل المؤثرة فى تكون الشخصية فى المدرسة ، أو أن نبن إحصائيا المدرجة التى يكون بها التجميع المتجانس متمشياً أو غير متمش مع المدأ الذى ينظر إلى المدرسة على أنها تمثل صورة للحياة الفعلية . ومع ذلك فإن الأسباب التى سبق ذكرها يقبلها الحديثة . وفى نفس الوقت تعتبر المساواة بين التلاميذ فى الفرص التعليمية ، واحترام شخصياتهم ، كأساس لتنمية المطفل ككل ، وليس لتنمية عقله فقط ، من الاعتبارات

J. R. McClaughy. Classification of Pupils in the (1) Elementary School, pp. 18 ff. Progressive Education Association Service Center Pamphlet, Progressive Education Association, New York, 1941.

الهامة والحيوية بالنسبة لنظم الإدارة المدرسية الموفقة . فأى خطة تعليمية تعتبر بعض التلاميذ أكثر استحقاقاً للخدمات التعليمية من غيرهم لا تتمشى مع الهدف الرئيسي للتربية الحديثة التي تنادى بإعداد الفتيان والفتيات للحياة بفاعلية وسعادة في المجتمع الديموقراطي .

ويدخل الأطفال المدرسة ولدبهم طاقات غير محدودة ، ويبدو عند بعضهم استعداد ممتاز للمجهودات الدراسية ، كما يبدو عند بعضهم الآخر استعداد تام للمعاونة في المشروعات التعاونية المتضمنة للعلاقات الإنسانية . ويتمنز بعض الأطفال بالشجاعة ، كما يتمنز بعضهم الآخر بالحجل والحياء ، ويتسم البعض بوجود مبل طبيعي للأعمال اليدوية ، ويتسم البعض الآخر بوجود القصور فى تناسقهم العضلي ، ويميل البعض نحو الموسيقي ، في حن لا يبدى البعض الآخر أى اهتمام بالألحان الموسيقية ولا يكون عنده أى استعداد خاص لها . ويستطيع الفرد أن يستطرد في ذكر الكثير من الصفات والمهارات الإنسانية الهامة في المدرسة الحديثة ، والتي يتسم بها بعض الأطفال دون البعض الآخر . . . ولا يستطيع أى فرد أن يقول في هذا الضِدد ، إن التفوق في المواد العلمية أكثر أهمية من المهارة في الرسم أو أشغال الحشب ، أو أكثر أهمية من اكتساب

الأصدقاء والناثير في الناس . . . ومع ذلك لا يفكر أنصار التجميع المتجانس ولا يتحدثون إلا في إطار قدرة الأطفال على استظهار المواد اللراسية والحصول على تقديرات عالية في اختبارات الذكاء والاختبارات التحصيلية . وينسي هؤلاء أن كل طفل يدخل الملوسة العامة يتميز بصفات خاصة ، وأن كلا من هؤلاء الأطفال لديه شيء خاص به ، يستطيع أن يقدمه بحيث يزيد من نمو نجاح سائر الأطفال الذين هم على نفس سنه ومستوى نضجه ، وأن تصنيف الذين هم على نفس سنه ومستوى نضجه ، وأن تصنيف هؤلاء التلاميد حسب بعض القواعد النفسية التي كانت تشتق من مفاهيم التربية القديمة التي نقضها فلسفات التربية المحديثة ، لا يؤدى إلى احترام الصفة الفردية للتلاميد .

وينبغى أن نقرر أن تصنيف التلاميذ في المدرسة الابتدائية لا بد أن يراعى المبادئ الديموقراطية . وتوكد الأحداث العالمية الراهنة أنه لا يمكن السياح بوجود أى نوع من التميز بين التلاميذ في الفصول الدراسية ، في مجتمع يؤمن بالمبادئ الحديثة والديموقراطية . ولا يكفى إبداء المشاعر الطيبة بشأن الحقوق المتكافئة والفرص المتساوية لكل المجموعات ، بل يثبغى أن نعطى لمبادئنا المكتوبة فرصة التطبق العملى في المؤسسات التعليمية . وينبغى أن تمارس

المدارس والكليات والهيئات الحكومية أعمالها كلها فى تناسق واحد مع المبادئ التى تنادى بها ، وذلك إذا كان علينا أن نعمل على تأييد واستمرار الديموقراطية .

إن تجميع الفتيان والفتيات وفق أسس ثانوية ، ومعاملتهم بطريقة واحدة خلال أكثر سنوات عمرهم تأثيراً فيهم ، ثم الحكم عليهم نتيجة اتباع نظام معين لتجميعهم في الفصول الدراسية ، أمر لا يتمشى مع المبادئ التى يوممن بها النظام الأمريكي . فيجب أن تعمل على احترام شخصية الطفل والنظر إلى نموه ككل ، وأن تهم المدرسة الحديثة بضرورة التخلى عن جميع الحطط التى تنادى بتجميع التلاميذ على أسس غير سليمة .

فلحا ثوجد الصفات الجيدة جملا

يودي تنفيذ خطة توزيع التلاميذ إلى مجموعات دراسية حسب قدراتهم ، إلى نقض المفهوم الذي ينظر إلى المدرسة على أنها مؤسسة ديموقراطية ، كما أننا إذا نظرنا إلى هذه الحطة نظرة فاحصة ، فإنا نجدها ضعيفة من عدة أوجه وينقصها اللبات .

ويستعن أنصار التجميع المتجانس ببحوث و ثورنديك التي تقول إن الصفات الجيدة تتمشى بعضها مع بعض . ويعنى هوالاء بذلك أن التلميذ الذى يبن تفوقا فى اختبار الذكاء من المحتمل أن يبن نفس التفوق فى اختبار الذكاء من المحتمل أن يبن نفس التفوق فى اختبارات الرياضة والقراءة . ويعتمد هوالاء فى هذا التعميم على الأدلة التى بينها نتائج الاختبارات التى أجريت على المواد الدراسية فى المهج ، والتى تقدمت فها الاختبارات المقنة إلى حد كبير ، مثل اختبارات القراءة والرياضيات والدراسات الاجتماعة .

وقلما توسع هوالاء الباحثون في بحوثهم بحيث تتضمن بعض المبادئ الهامة التي تتمثل في المشاركة في الألعاب الرياضية والحساسية بالمواقف الاجماعية ، وتلوق وفهم الفنون والجماليات ، وأعمال الورش ، والمهارات الموسيقية ، والتكيف الانفعالي ، وسائر الأهداف الأساسية التي يتضمنها برنامج المدرسة الحديثة . وتشير البحوث التي أجريت على هذه الميادين في منهج المدرسة الحديثة إلى استخلاص الحقيقة التي تبن أنه من النادر أن يتسم الإنسان بالامتياز في جميع صفاته ، فقد يحصل أحد التلاميذ تحصيلا ممتازاً في المواد الدراسية الأساسية ، ولكنه قد يكون متخلفاً

عن مجموعته في المهارة الموسيقية(١) أو في أعمال الورش(٢) ، أو في الاحتفاظ بأصدقائه . وقد لايكون قولنا إن الطبيعة كريمة جداً في توزيع المواهب والتفوق على الناس بقدر متساو، قولا محكما ، ولكنه إذا فحصنا مجموعة من التلاميذ يبلغ عدد أفرادها ٣٥ طفلا من عمر زمني واحد ، فحصاً كاملا ، نجد أن هناك نتائج مدهشة تماماً . والمثل : واحمد الله على نعمه عليك ، والذي تشتق الفلسفة الكامنة وراءه من أن كل إنسان لديه بعض المزايا والنقائص ، وأن عليه أن يشكر الله على هذه المزايا ، ويغض النظر عن هذه النقائص - له دلالة كبرة ، فن المؤكد أن كل فرد عادى لديه بعض المزايا التي يستطيع أن يساعد فها الجاعة التي يشترك في عضويها (حتى لو لم يسمح له بتقديم هذه المساعدة أو لم بشجع على تقديمها) . وتوثر شخصية كل فرد في شخصية الفرد الآخر الذي يرتبط به ، ويتبع ذلك تغر في شخصياتهما نتيجة اختلاطهما واحتكاكهما بعضهما ببعض . ويبدو هذا واضحاً تمام

⁽١) ترتبط القدرة أو الموهبة الموسيقية بالذكاء ارتباطا بسيطا .

 ⁽٢) هناك علاقة موجبة منخفضة بين القـــدرة الميكانيكية
 والذكاء العام .

الوضوح بالنسبة للأطفال الذين يتأثر نموهم إلى حد كبير بما يقدمه لهم المعلمون .

وينبغى أن ينظر المعلمون ورجال الإدارة المدرسية ، نظرة جدية ، إلى القطعة الفلسفية البسيطة التالية ، التي عبر عنها مؤلف مجهول :

فی أسوأ الناس بیننا خیر کثیر وعند أفضل الناس منا شر مستطیر ولـــذا یعیب أی منا أن یکشف أخطاء سائرنا

وليس هناك طفل واحد أو مجموعة من الأطفال تحتكر الصفات الممتازة . ولذلك يصبح مبدأ تجميع الأطفال تبعا لقدراتهم العقلية أو تحصيلهم في المواد الدراسية مناقضا تماماً لأهدافنا المدرسية الحديثة ، وذلك إذا نظرنا إلى نمو الطفل ككل ، كواجب وهدف من أهدافنا .

خرافة التجانسى

توصف معظم المجهودات التي تبذل الوصول إلى تجميع عدد من التلاميذ حسب عدد من الصفات أو السات في

مجموعة ما بأنها مخيبة للأمل. فقد بينت جميع الدراسات أنه لا يوجد فردان يمكن أن يتشابها في جميع صفاتهما فى وقت ما ، كما أن تشابههما فى جميع صفائهما لا يستمر طويلا . . وإذا كان أنصار التجميع المتجانس ، يودون أن تكون نظرتهم إلى تجميع التلاميذ في مجموعات متجانسة نظرة ثابتة ومستمرة ، فحرىٌّ مهم أن يطالبوا بفصل أفرادكل من الجنسن في مجموعات مختلفة في جميع مستويات الأعمار في المدارس الابتدائية والإعدادية والثانوية ؛ إذ أن جميع الدراسات التي أجريت على سيكلوجية النمو ؛ تبين أن الفتيات ينضجن بسرعة أكثر من البنين ، وأن هناك اختلافات واضحة في الميول والقدرات بن البنن والبنات في مختلف مراحل النمو . وعلى سبيل المثال ، تختلف ميول الأطفال نحو اللعب بن البنين والبنات اختلافاً كبيراً بين سن الثامنة والنصف والعاشرة والنصف . . . ففي هذه الفترة تفضل الفتيات المناشط الهادفة ، وتتسم ألعانهن بأنها أكثر سلاماً وأقل تنافساً من البنين ، ويزداد اهتمامهن بالمشكلات الشخصية ومشكلات التربية ، في حين يكون الميام الفتيان في نواح أخرى مثل مسائل النقود والأعمال ، وخصائص آلعالم الطبيعي ، وهناك أيضاً فروق أخرى واضحة بن الجنسن ذكرها علماء سيكلوجية النمو . ويومن رجال الإدارة المدرسة بأن النمو الجسمى يوثر الثيراً واضحاً في تحصيل التلاميد ، فالتلميد الطويل أو المعتدل القوام أكثر تحصيلا في المتوسط عن التلميد البدين القصير . ويتطلب التجميع المتجانس في هذه الحالة تصنيف التلاميد حسب بنيهم الجسمية .

وندلك فإن المطانبة بتصنيف التلاميذ حسب صفاتهم وتجميعهم فى مجموعات متجانسة حسب هذه الصفات يصبح أمراً غير معقول ؛ ولا يمكن الوصول إليه إطلاقاً ، وذلك لتعدد هذه الصفات ووجود آلاف من الفروق الفردية فى الصفات والسيات والقدرات بين تلاميذ المجموعة الواحدة . وقد تجاهلت معظم المحاولات التي بذلت من أجل تصنيف الأطفال وتجميعهم فى مجموعات متجانسة حسب قدراتهم ، معظم الفروق الفردية التي تؤثر فى كل من سرعة تعلم معظم الفروق الفردية التي تؤثر فى كل من سرعة تعلم الأطفال وتموهم ونضجهم الكلى .

وله أن أفضل خطة لتصنيف التلاميذ في المدرسة الابتدائية – كما سبق أن أكدت – هي في تصنيفهم حسب عامل العمر الزمني ، وفي تخصيص مدرس خاص لكل مجموعة تتألف من عمر زمني واحد ، وذلك من أجل رعاية السيات النوعية التي تبدو عند أطفال المجموعة الواحدة ، ورعاية

ميولهم واستعداداتهم الخاصة في إطار هذه المجموعة. وينيغى أن تهيئ الإدارة الظروف التي تساعد على اشتر الله جميع التلاميذ في جميع ميادين المنهج ومساعدتهم على العمل معاً في الميادين التي يحتاجون فيها إلى رعاية خاصة . وإذا روعي توفير المرونة في خطة تصنيف التلاميذ ، فإنه يمكن للمعلمين أن ينفذوا هذه الخطة وأن يساعلوا جميع التلاميذ على تنمية استعداداتهم الخاصة بدون نقض المبدأ الديموقراطي في تصنيف التلاميذ والذي يتمثل في عامل العمر الزمني .

الفصسلالسادسين

الدراساك المشتركة بين المعلمين ورجال الإدارة المدرسية لمشكلات تجميع التلاميذ وتصنيفهم

رغم أن مؤلف هذا الكتاب يتشكك تماماً في الادعاءات التي يقدمها أنصار التجميع المتجانس تأييداً لوجهة نظرهم في تجميع التلاميذ حسب قدراتهم ، فإنه يؤيد كلية المبدأ الذي يطالب باشتراك المعلمين ، في كل مدرسة ، في وضع النظم الحاصة بالتلاميذ . ومن أجل أن يساهم المعلمون مساهمة إيجابية في هذه النظم ، فإنه يجب علمهم مدارسة جميع المشكلات التي تتعلق بتجميع وتصنيف التلاميذ مدارسة فاهمة شاملة .

ولا يستطيع المعلمون اكتساب فلسفة كاملة للتربية ، أو تكوين نظرة واعية بنمو الطفل بمجرد المرور العابر بمفاهيم هذه الفلسفة أو حقائق هذا النمو ، أو بمجرد تصفح محتويات كتاب يتعلق سهذا الموضوع ، بغض النظر عن مدى وضوح المعلومات الموجودة فيه ، أو مدى ثبات المبارة والنظريات التي يدهها المؤلف . وتزيد القراءة

بلا شك ، من بصيرة المعلم وفهمه ، ولكنها لا تعتبر بأى حال من الأحوال ، بديلا من الحيرة المباشرة ، التي يحصل عليها المعلم من ممارسته للمواقف المدرسية الواقعية . ونؤدى المناقشات الجمعية التي توجه نحو حل مشكلة خاصة ، إلى اكتساب الفرد لاتجاهات مفيدة تتصل بتلك المبادئ التي يكتسها من الاسماع إلى محاضرة في نفس الموضوع أو قراءة كتاب يتعلق بها . وقد لحأت مجموعة من المدارس بعد أن تحققت من مزايا التخطيط التعاوني ، والنظر نظرة جمعية إلى الإجراءات المتبعة مع التلاميد _ إلى تكوين لحان من المعلمين والنظار لبحث النظم المتعلقة بخطط تصنيف التلاميد ، وتجميعهم في مجموعات دراسية .

وتتمنز الطرق التي تستخدمها مثل هذه اللجان ، في عاولتها للوصول إلى خطة سليمة في تصنيف التلاميذ ونظم نقلهم ، بحيث تكون متسقة بعضها مع بعض ، ولا يشوبها الشنوذ . ويمكن الحصول على فكرة عامة عن الحطة التي تضعها مثل هذه اللجان والدراسات التي تقوم بها من فحص التقارير والدراسات العلمية التي أعدتها اللجان المشتركة للدراسة في بعض المدارس ، وقيها يلى بعض المدارس ، وقيها يلى بعض الدراسات المقتبسة من تقرير قلمته لجنة «سرنج فيلد» ،

يماساشوستس في محاولة لها للإجابة عن السؤال : أي عوامل نمو ونضج التلاميد ينبغي أن تعتبر الأسس المحددة لتوزيع التلاميد إلى مجموعات دراسية ؟ .

تقرير مقسدم

للجنة سبرنج فيلد ، ماساشوستس(١)

الطفل كائن نام معقد . وتعتبر مراعاة النمو البدنى ، والعقلى ، والانفعالى ، والاجهاعى ، أمراً ضرورياً من أجل النمو المتكامل للطفل . وينبغى أن تلعب نتائج دراسة هذه الأبعاد الأربعة للنمو دوراً محدداً في تصنيفه ووضعه في المجموعة الدراسية المناسبة ، وفي وضع خطة شاملة لتقدم الطفل الفرد .

وقد قامت اللجنة بدراسات لهذه الميادين الأربعة من حيث تطور نمو الطفل ، ومن حيث علاقتها بحيساته في المدرسة.

Springfield, Massachusetts, Continuous Individual (١)
Pupil Progress Committee of the Elementary Echools, Progress Report, pp. 4 ff., Jane, 1941.
أعلته خنة تتكون من ١٩ عضو هيئة تدريس ، وتتضمن مدير البحوث

أعدته لجنة تتكون من ١٩ عضو هيئة تدريس ، وتتضمن مدير البحوث ومراقب المدارس الابتدائية .

انمو الاجتماعي للطفل

علاقته بالحياة المدرسية - تبيئة الفرصة لتكوين شخصية ١ ــ الطفل كائن اجتماعي الطفل . .

(١) نمو الطفل كفرد في عالم _ تعرف قدرات الطفـــل و إمكانياته من الناس

 تهيئة الفرصة انمو ميول الطفل الخاصة

(ب) السلوك الاجتماعي المرضى ، _ تهيئة الفرصة لمشاركة الطفل وسائر الأفراد والمجموعات معها ويتعلم مع أفرادها التي يعيش أو يعمل معها

الذي يرضي عنه الطفل في مجموعة ديموقراطية يعيش

(ج) حساسية الطفل الناميــة ــ تهيئة الفرصة لتنمية قم

بسائر الشخصيات ووعيه اجتماعية ، وأمن اجتماعي ،

﴿الآخرينِ الاجْمَاعِيةِ ــ مساعدة الطفل على تعرف الفرص المتاحة للمشاركة في التنظيات الاجتاعية المدنية _ مثل الصليب الأحمر : . الخ

علاقته بالحياة المدرسية	النمو الاجهاعي للطفل
- زيادة وعى المعلم بالظروف والحبرات المنزلية	٢ ــ يتحدد نمو الطفل بواسطة :
ــ توفير الأمن فى المدسة	(۱) بيثة المنزل والمجتمع المحلي
ــ مراعاة انباء الطفل إلى مجموعة	(ب) الحسرات الاجمّاعيـــة السابقة
ــ تأسيس اتجاهات مرغوبة في المدرسة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	(ج) علاقته بالمجموعة المدرسية
ــ "بيئة خبرات اجماعية في الحياة الجمعية	(د) نماذج السلوك الاجتماعى ، التوعية الخاصة بكل عمر زمنى
علاقته بالحياة المدرسة ملاءمة الأثاث المدرسي للطفل النامى	النمو البدق الطفل المستوى الأول ۱ ـــ تطور النمو الحسمى
ـــ قياس الطفل ووزنه بصفة منتظمة	(١) التغذية
ــ الفحص الطبى المنتظم ــ الاعتدال فى النشاط البدني	

علاقته بالحياة المدرسية	النمو البدق للطفل
	المستوى الأول (يتبع)
ـــ تهيئة الفرص لوجود الطفل	
فی هواء متجدد متغیر	
ــ تهيئة الفرصة لتغذية الطفل في	
فترة الصباح	
ـــ العناية باختيار الكنب ذات	(ب) عيون الطفل فى مرحلة
و البنسط؛ والمسافات والورق	النمو
والطبع الملائم	
ــ توجيه الاهتمام إلى توفير إضاءة	
ملائمة	
ـــ التأخير في تغيير الأسنان اللبنية	(ج) الأسنان
قد يبين نقصاً في النضج	
الجسمى	
ــ إتاحة المكان والحرية الكافية	٢ _ النمو العضلي
للحركة الماأا	
ــ تعلم الاسترخاء العضـــلي	(۱) ممارسة النشاط العضلي
تدريمياً	
ـ تعرف مدى استقامة القامة	(ب) استقامة الفامة
	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •

علاقته بالحياة المدرسية النمو البدنى للطفل المستوى الأول (يتبم) - عدم إعطاء نشاط يتطلب ۴ ــ التناسق الحركي درجة كبرة من التحكم والتناسق العضلي (١) نقص التناسق الحركي في ــ تقديم أدوات ولعب كبيرة مرحلة الحضانة والصف _ إعطاء فرص أكثر للأعمال اليدوية واستعال الآلات الأول ٤ - تجنب التوتر العصبى والتعب - الجو المدرسي الهادئ - تجنب الحرة والاضطراب (١) المسببات ــ تقديم خبرة للاسترخاء - العلاقات الضعيفة مع ساثر الأشخاص - تعقبد الحياة خارج المدرسة علاقته بالحياة المدرسية النبو البلق الطفل المستوى المتوسط - الاتسام بالارتباك ا – تمو النضج الجسمي . ــ العناية بألا يكون الطفل موضع نظر مستمر من

زملائه وأقرانه

علاقته بالحياةالمدسية-	النمو البدنى العلقل المستوى المتوسط (يتبع)
- تهيئة الفرصة لكى يكتسب الطفل معلومات عن القيم الغذائية	(أ) مرونة العظام وقابليتها للنمو السريع
ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	(ب) التغذية
- ملاءمة الأثاث المدرسي للطفل الناي - تجنب حمل الأشياء الثقيلة والجمهد البدني العنيف - تهيئة الفرصة لوجود الطفل في هواء متغير	(ج) الفروق الفردية فى النمو كثيرة جدا
ــ ينبغى فحص الأسنان طبيا	(د) الاسنان
ــ تقديم فترات نشاط متكررة لاستخدام العضلات الكبيرة ــ تعليم الأطفال الاسترخاء خلال الحياة المدرسية	۲ — النمو العضلي

أنمو البدئي العلفل علاقته بالحياة المدرسية المستوى المتوسط (تابع)

_ إعطاء الفرصة لأداء المنشطات ٣ _ تحسن التناسق الحركي

المتضمنة تحكما عضليا جيدا

ــ إعطاء فرصة متكورة ميم أوضاع القامة

الإضاءة الملائمة

- تقديم فترات استجام التلاميذ

٤ – فترة ما قبل المراهقة

(١) بلء تغيرات مذهلة في ـ تعرف الظروف الحاصة تمه الأعضاء بالطقل

ـ التوجيه الليق

النمو المقلي للطفل

علاقته بالخياة المدرسية

يعتقد كثير من علماء النفس أن:

١ - تضع الوراثة حدود الذكاء ، - تهيئة بيئة مدرسية عنية ولكن البيئة قد تزيد أو تنقص بالحبرات ومثيرة من الناحية المعرفية من نسب الذكاء

- سيئة جو يشجع على التفكير الاستقلالي ، ونمو حب الاستطلاع في حجرة الدراسة (A)

علاقته بالجياق الجهرسية

اليمو المقلل للطفل

 ليئة الفرصة لمصاحبة أطفال ذوى قدرات أعلى

ــ التحرر من مصاعبه الشخصية

٢ - النمو العقلي لا يمكن أن يقاس - تستخدم اختبارات للذكاء ،
 بدقة متناهية ولكن لا تعتبر العامل الوحيد في
 قياس النمو العقلي ،

تتمتع أحكام المعلم بقيمة
 كبيرة

٣ - الأطفال الموهوبونيت برضون المروق الفردية للوصول إلى النضيج المعرفي - ملاءمة البرنامج المدرسي ، في سن مبكرة قليلا عن بحيث يقدم نمواً معرفياً لكل الأطفال بطاء التعلم التلاميذ "رغم اختلاف قدراتهم - ينبغي ألا يرغم الطفل بطيء التعلم على القيام بأعبال فوق

القدرة العقلية تعنى القدرة _ ينبغى أن تكون المدرسة مكاناً
 علي التعلم ، وعلي التكييف عثلا للحياة الفعلية
 مع مواقف بجديليق ، وعلى _ ينبغى إعطاء الأطفال فرصة

النمو العقل للطفل

المهارة في حل المشكلات التي

ثقابل الفرد

وعمل خطط مناسبة لهم تحت توجيه معلم حكيم

الغو الانفعال للطفل

تحدد نماذج السلوك

علاقته بالحياة المدرسية

علاقتهبالحياة المدرسية

لواجهة مواقف جديدة ،

ولاتخاذ قرارات خاصة بهم ،

١ ــ الانفعالات والمشاعر كعوامل ـــ العناية بالبيئة المدرسية بأسرها

ـــ التحرر من التوتر

ــ وجود معلمان فاهمان عطوفان

ــ مرونة البرامج المدرسية

٢ ــ استمرار الميل نحو المشاعر ـــ وضع قواعــــــ أخلاقيـــة التي تكونت في الطفولة واتجاهات حضرية

المكرة

٣ ــ العوامل الانفعالية المؤثرة

في التعلم هي :

(۱) مشكلات خارج المليرسة :

الإثارة المتزايدة من ــ الجو المدرسي الهاجئ الأفلام السيباثية

هلاقته بالحياة المدرسية	المو الانفعال الطفل
	والتليفزيون والإذاعة
	اتسام الحياة بالسرعة
	تزايد المطالب
_ تعرف مشكلات منزل الطفل	المنازل الشقية
	الأسر المتنقلة
 اجماعات المعلمين مع الآباء 	التنافس والمزاحمة العائلية
	الآباء ذوو القلق المفرط
	ب مشكلات في المدرسة :
	تكرار حدوث الفشل
ـــ وضع أعمال ملائمة لقدرة	تنافس مع عدم وجود
الطفل	فرصة للانتصار
 قياس الفرزد بالنسبة لنفسه 	
ــ التوجيه	مشكلات الشخصية
ــ توفير جو آمن فى المدرسة	عدم الشعور بالأمن
	مع الجاعة

ومن أجل تنظيم الحقائق العلمية الواقعية السابقة والتي تتعلق بموضوع تصنيف التلاميذ ، قضى أعضاء لجنة و سبرنج فيلد ، مدة طويلة في دراسها ومناقشها . ورغم ذلك لم تكن النتائج التي توصل إلها أعضاء هذه اللجنة متمشية في جميع الاعتبارات مع تلك التي وصلت إلها بعض الميتات الآخرى في ذلك الميدان . ولكن العمل والدراسة اللذين قامت بهما هذه اللجنة لم يضيعا هباء ، وحيث إن الفلسفة التي توثر فعلا في حجرة الدراسة هي تلك الفلسفة التي يوثمن بها المعلم ، فإننا نجد أن أية تغرات يوثمن بها المعلم وتؤدى إلى زيادة نظره نظرة جدية إلى الإجراءات التي تتلاءم مع تلاميذه ، وممارسته لها ، تزيد من فاعلية عمله من أجل صالح التلاميذ .

وقد طبق معلمو ورجال الإدارة المدرسية في دباى شور ، لونج إيلاند ، برنامجاً أكثر طموحاً في هذا الصدد ، حيث اشترك المعلمون ورجال الإدارة المدرسية في دراسة منتظمة للإجراءات المتبعة مع التلاميذ . وقد تضمنت هذه الدراسة تعليل النظم والطرق الحاصة بتقدم التلاميذ في كل من المدارس الابتدائية والإعدادية والثانوية . وقد ترتب على

ذلك توخيه وتركيز الانتباه على مشكلات أكثر تفصيلا. وتبين خطة هذا المشروع ، والمبينة فيا بعد ، مدى ضخة وخيهة النظو التي اتبعتها هذه اللخنة ، كما أنها تقدرخ عدة إنبوا المات لمتابعة هذه الندامنة .

درأسة تعاونية

قامت بها نقابة معلمي مدارس (باي شور) من أجل وضع نظم النقل في المدارس

أولا: مقدمة

(أ) تعريف:

وضعت هذه الدراسة التي أجريت على نظم النقل لكى تتضمن فحص الإجراءات الحاصة بالتخلف أو التفوق ، وأسس إعطاء الدرجات المدرسية ، ووسائل زيادة خبرات التلاميد الممتازين ، وطرق رعاية نطاء التعلم والعناية مهم ، ونظم الرسوب ، والوسائل التشجيعية والعلاجية الحاصة بالتلاميد .

(ب) الحاجة إلى تعديل نظم النقل في و باى شور و :
 ا جادة تنظيم المدارس في سنة ١٩٣٩ نتيجة التوسع في برنامج المباتى :

٢ ــ نشأة فلسفات جديدة تخفي وظائف المربية فى المتدائية والإعدادية والثانوية ، من حيث صلة هذه الوظائف بنمو التلميذ ، مع معرفة أن المشكلات التي تبدو فى الإدارة المدرسية تنشأ عندما تنتمى هذه الفلسفات إلى التطبيقات الراهنة فى مدارس و باى شور ع .

تَانِياً: معلومات عامة

(أ) ظروف مدارس و بای شور ، :

١ ــ الإجراءات الإدارية المتبعة في المدارس .

٧ ــ المعلمون .

ثَالِثاً : نظم النقل

(أ) الإجراءات الراهنة ــ تحددت بواسطة استفتاء موجه إلى المعلمين :

١ - المعلومات المطلوبة عن تقدم التلاميذ من صف إلى صف .

٢ ــ الميادين ذات الأهمية في نقل التلاميذ .

٣ – الوسائل المتبعة للوصول إلى هذه الميادين .

\$ - كيفية ثياس هذة المياذين ، نظم التفايير بالدرجات المدرسية ،

(ب) تحديد المادة العلمية :

استكمال الكتب الملائمة للدراسة الأصلية ؛ وضع المادة العلمية المحلية الميسورة فى حجرة القراءة لكى تستخدمها اللجان المختلفة ،

(ج) إجراءات النقل المستخدمة فى المدارس التي تقيع نظماً جيدة فى الإدارة المدرسية :

تحدید مدی جودة هذه الإجراءات علیضوء إمكانیات تبذلها فی مدارس (بای شور) .

١ -- دراسة مكانة التفوق ، و فحص نظم النقل والرسوب في الخطط المتبعة ٥

٢ - فحص الإجراءات المتبعة في تجميع التلاميذ حسب قلمراتهم ، وخاصة من حيث تأثير هذه الإجراءات في زيادة خبرات التلاميذ الممتازين ، وتوجيه عناية خاصة إلى التلاميذ بطاء التعلم ، وسائر الوسائل العلاجية والتشخيصية المتبعة .

(د) العوامل النفسية المتضمنة في إجراءات النقل:

. ١ – القيام بدراسات الحالة .

الدراسات المشتركة بين المعلمين ورجال الإدارة المدرسية وعهر

٢ - مراعاة مبادئ الصحة النفسية.

(ه) طرق تقدير وقياس تحصيل التلاميذ من حيث علاقته بتقدم التلاميذ :

١ - نظام التقدير بالدرجات المدرسية ، وبطاقات التقدير .

٢ - الاختبارات :

رابعاً : وضع إجراءات مرغوبة على ضوء كل ما ذكر فى البند (ثالثاً)*:

 (١) تحديد الميادين ذات الأهمية ، بعد إجراء عمليات التقوم الملائمة ه

(ب) وسائل قياس وتقدير هذه الميادين .

(ج) الوضع النهائى للنظم المتبعة .

خامساً : تطبيق الإجراءات والنظم المرغوبة .

سادساً : مراجعة آثار النظم الجديدة في تقدم التلميذ وتكيفه ، على ضوء المادة الواقعية التي سبق جمها ومدارستها . (١) نوع وطبيعة الدراستات الفمرورية لعمل تقوم مستمر النتائيج.

(ب) وضع الإجراءات الكفيلة بتعليل التطبيقات المستحدثة عند ظهور الحاجة إلى ذلك ، مجيث تستمر نظم النقل في خدمة أحسن الأهمامات التي يبديها التلاميذ والمدرسة(١).

هذا وقد كلفت سنِع لجان بتجميع وتيسير ألمادة العلمية . التي تطلبتها الدراسة التي قامت بها مدارس و بأى شور ، على الجوافات النقل . وتشتمل هذه اللجان على لجنة لكل من الميادين التالية :

١ ـ فلسفة النقلي المدرسي .

٧ ــ نظم تجميع التلاميذ في مجموعات دراسية :

٣ -- در اسات الحالة .

Takes from George H. Catje. 'The Utilization of (1) Cooperative Teacher Participation in Reformulating Promotional Policies in Bay Shore, New York, pp. 36—38. Report of a Type A project, Teachers College, Columbia University, 1341.

الدراسات المشتركة نين الملمنين ورجال الإدارة المدرسة ﴿ ﴿ ﴿ إِهُمْ اللَّهُ مِنْ الْمُعْرِبُهُ وَالْمُ

غ نادئ الضخة النفسية .

ه ــ نظم التقدير بالدرجات المدرسية وبطاقات التقدير .

٣ ــ الاختبارات .

٧ ــ التوصيات النهائية .

ويلاحظ فى تشكيل هذه اللجان أن مؤضوع نظم تجميع التلاميذ فى المجموعات الدراسية لا يمثل إلا موضوعات بدراسة الدراسة ، وقامت بدراسته لجنة واحدة . ولكن ينبغى أن نلاحظ أن هذا الموضوع يتداخل إلى حد كبير مع سائر المشكلات الخاصة بالتلاميذ ، بحيث إنه من الصعب معالجته بدون فحص مشكلة تقدم التلميذ بأسرها .

و تعتبر المجهودات – التي قامت بها لجنة « سير نج فيلد » ، و بلحان « باى شور » – ذات فائدة كبيرة لأنها شجعت على التفكير والعمل الجمعى في ميادين الإدارة المدرسية الحيوية . ويعتبر موضوع تصنيف التلاميذ ونظم تقدمهم من المسائل ذات الأهمية في كل مدرسة ابتدائية ، كما أنها تستدعى من كل

عضو فى هيئة التدريس ، توجيه نظرة ثاقبة إليه . ولإيكنى أبداً أن تكون النظم الموضوعة نظماً ممتازة ، ولكن ينبغى أن يقبلها ويتبعها جمهور المعلمين ، وذلك إذا كان علينا أن نصل إلى أفضل النتائج التربوية ، ويبدو منهج هذه اللجنة على أنه يؤكد ضرورة فهم وقبول النظم المتفق علمها والمتبعة .

القصس السابع

الدرجاك للدرسية ونظم التقدير بها

تتصل المشكلات الناشئة من النظم التى تستخدمها المدارس فى تقويم التلاميذ فى مقويم التلاميذ فى بمحموعات دراسية . وقد حدد المعلمون بتحكمهم فى الدرجات المدرسية التى يقدرون بها تلاميذهم ، سرعة تقدم هوالاء المعلمون التلاميذ فى السلم التعليمى . ويواثر بالفعل هوالاء المعلمون يموجب هذه المسئوليات الملقاة على عاتقهم فى التلاميذ وفى المجموعات التى يقومون بالتدريس لها . ومن المؤكد أنه إذا وضعت خطة سليمة لتقويم التلاميذ ، فإننا نتوقع نقص المشكلات المرتبطة بنظم تقويم التلاميذ وتجميعهم فى مجموعات دراسية .

وقد ظهرت الدرجات ونظم تقدير التلاميذ بها منذ زمن بعيد ، وترتب على ذلك أن استقرت هذه النظم فى مدارسنا استقراراً عميقا ، بحيث يصعب إقناع المعلمين ورجال الإدارة المدرسية والآباء بإعادة النظر إليها نظرة موضوعية . وينظر معظم الأفراد إلى الدرجات المدرسية على أنها وسيلة أساسية

من الوسائل التى تتبعها الإدارة المدرسية فى تربية الشباب .
وينظر المعلمون إلى هذه النظم على أنها آخر الوسائل التأديبية الباقية تحت سيطرتهم ، ويرى رجال الإدارة المدرسية فى الدرجات مسوغاً معقولا لتوزيع التلاميذ على الصفوف الدراسية ومنحهم المدرجات الشرفية، أو توقيع العقاب عليهم ، أو إعطائهم مزايا خاصة . كما أنهم يستخدمون الدرجات المدرسية في التوصية بالتلاميذ عيد التوظيف ، أو عند دخولهم المعاهد العليا والجامعة . وينظر الآباء إلى الدرجات المدرسية على أنها الصلة الوحيدة الباقية بن المدرسة والمنزل . وهم يتقبلون هذا النظام التقليدي لأنه يتيح لهم مراجعة ما يعمله أطفالم في المدرسة ، كما أنه يؤكد لهم شعورهم بأن لهم نصيباً

ويصل إلى الآباء كل شهر ، أو كل ثلاثة أشهر ، تقرير يين لهم مدى ما وصل إليه أيناوهم من تقدم ، فإذا كانت السرجات المدرسية التي حصل عليها طفلهم درجات عالية ، فإنهم يشعرون بالابتهاج والسرور ، وإذا كانت هذه الدرجات قليلة اعتراهم اليأسي والجزن ، ولكن سواء أكانت هذه الدرجات عالية أم منجغهضة ، فإن الآباء ينظرون

إلى نظام الدرجات المدرسية على أنه جانب ضرورى من جوانب دراسة طفلهم في المدرسة .

وكما أن الفلسفة التربوية الني يؤمن بها المعلم ، ونظرية نمو الطفل التي يأخذ بها ، تؤثر في تقديره للإجراءات المتبعة فى تجميع التلاميذ فى مجموعات دراسية وفى تقدمهم ، فإن هذه الفلسفة وهذه النظرية تساعده أيضاً في معظم الحلول للمشكلات الخاصة بالمدرجات المدرسية والتقارير التي يرسلها إلى الآباء : وتتأثر الوسائل المتبعة في تقوم التلاميذ بالنظرة التي ينظر بها المعلمون إلى وظيفة المدرسة وإلى طبيعة الأطفال . فإذاكان المعلم ينظر إلى أن وظيفة المدرسة هي مجرد تدريس المواد الدراسية التي يتضمنها المنهج لكل التلاميذ، بغضِ النظر عن ميولم وقدراتهم ، وإذا كان ينظر إلى الأطفال على أنهم مستعدون ومهيأون طبيعياً لتحمل كل المجهودات التي تيذل من أجل نموهم ونضجهم ، وإزاء كل الأعمال التي تطلب منهم، فإنه ينظر إلى الخطط التقليدية المتبعة فى تقويم التلاميذ ، على أنها أفضل وسائل لقياس تحصيل التلاميذ واستعدادهم لتحمل مجهودات أكبر . . وكذلك تختلف النظرة التي ينظر سما المعلم إلي نظم تتجدير التلامِية ؛ وإلى الإجراءات المتبعة في تقويمهم عن النظرة التقليدية السابقة إذا كان يوّمن بأن وظيفة المدرسة هي مساعدة كل طفل على :

١ – فهم وممارسة العلاقات الاجتماعية المرغوبة ،

٧ ــ كشف وتنمية استعداداته الفردية المرغوبة ٥

٣ ــ تنمية عادة التفكير الناقد :

٤ ــ تذوق المناشط المرغوبة والسعى إلها .

ه ــ اكتساب السيطرة على المعلومات والمهارات:

٣ – تنمية جسم صحيح واتجاهات عقلية مرغوبة (١) .

ويلاحظ أن الإجراءات الواقعية المستخدمة حالياً في تقويم التلاميذ في المدرسة العامة ، لم تخطط لقياس أداء التلامية في تلك النواحي التي سبق ذكرها ؛ إذ أن الدرجات المدرسية موضوعة بصفة عامة لتحديد مستوى تحصيل التلاميذ في المواد المدراسية . ويتعرض الآباء للاضطراب والحيرة عندما يرون في تقرير المدرسة أن طفلهم حصل على تقدير (ج) في التفكير الناقد ، أو تقدير (١) في هواية جمع طوابع البريد .. ورغم ذلك فإن هذه الوظائف الست التي سبق ذكرها تعتبر من صعيم

Cardinal Objectives in Elementary Education ())
A Second Report prepared by the Committee on Elementary
Education of the New York Council of Superintendents.
The University of the State of New York, October 1, 1929,
p. 13. Albany, N.Y.

عمل المدرسة الحديثة ، وأن هذه المدرسة تعمل على تحقيق هذه الأهداف وتبذل معها جهداً يوازى أو يزيد على الجهد الذى تبذله من أجل تدريس المواد الدراسية التي يحصل فها التلاميذ على الدرجات المدرسية عادة .

وهناك جانبان هامان فى نظام الدرجات المدرسة يستحق كل مهما توجيه نظرة خاصة إليه . ويرتبط الجانب الأول بعملية تحديد ملى نجاح التلميذ بالنسبة إلى قدراته الذاتية ، ويتضمن هذا الجانب طبيعة نظام إعطاء الدرجات المدرسة المستخدمة ، ومدى صدق وثبات هذا النظام ، والصورة التى توزع بها هذه الدرجات المدرسية على التلاميذ فى الفصل أو فى المدرسة ، والنتائج التى ثم الوصول إلها ، وينبغى أن يوجه المعلمون إلى هذه الأمور كل اهمام ممكن .

ويرتبط الجانب الثانى بالتقارير التى يرسلها المعلمون إلى الآباء ، والتى تبين مدى تقدم التلاميد . ويتوقف هذا الجانب على الجانب الأول مباشرة ، أى إن النظام المتبع فى إعطاء الدرجات المدرسية يوثر فى طبيعة التقارير التى ترسل إلى الآباء . ويتطلب بحث هذا الجانب مناقشة الأهداف والأغراض التى تخدمها التقارير ، والوسائل المستخدمة فى نقل المعلومات الحاصة بحالة التلميد إلى المترل ، والإجراءات العملية اللازمة

لرضع نظام حديث للتقرير إلى الآباء . وسيتناول الفصل التالي هذا الموضوع تفصيليا .

لحبيعة نظم إعطاء الدرجات المدرسية الراهنة

قال ناظر إحدى المدارس: وقل لى أى أنواع نظم إعطاء الدرجات المدرسية تستخدمها المدرسة (1) وسأستنج لك مدى تقدم المرامج الذي تتبعه هذه المدرسة ، . ماذا يعمى هذا الناظر من هذه الملاحظة ؟ .

أن نتعرف مدى نمو التلميذ بالنسبة لقدراته وإمكانياته
 واستعداداته الحاصة .

وينظر معلم المدرسة الحديثة إلى نظام المرجات المدرسية الذي يتضمن إعطاء التلميذ نسبة متوية في تحصيله في مادة معينة ، على أنه نظام قديم لا يصلح للتطبيق في الوقت الحالى . ويحتاج أمر تقرير أن بيللى حصل على ٨٨٪ في القراءة تمديلات لا يمكن أن تحققها وسائل القياس المستخدمة حالياً في تحديد الدرجات المدرسية . ولذلك أصبح هذا النظام (نظام التقدير بالنسبة المئوية) محل تساول جدى بين رجال الإدارة المدرسية ، وقد هجره فعلا المربون الذين أدركوا جيداً عيوب هذا النظام ، ومن ثم ، فإن ذلك الناظر الذي قال إنه يستطيع أن يصف مدى تقدم البرنامج الذي تتبعه المدرسة بمجرد فحص نظام الدرجات المدرسية ، لم يكن خيالياً أو مبالغاً في كلامه .

ولكننا إذا ألقينا نظرة شاملة على نظم التقدير بالدرجات المدرسية المتبعد حالياً ، فإننا نجد أن نظام التقدير بالنسب المتوية ما زال يستخدم في كثير من المدارس رغم ضعفه ، . والقد الذي يوجه إليه ، وقد ظل هذا النظام يستخدم منذ ،

القرن الماضي عندما كانت كل الدرجات المدرسية تقدر بنسب مثوية تتراوح بىن صفر ٪ و ١٠٠ ٪ ، ويبن هذا مدى الحصانة التي وصل إلها هذا النظام التقليدي . ويعرف دارسو نظم الدرجات المدرسية العيوب الى توجه إلى نظام النسب المئوية ، بحيث إن هذه العيوب لا تحتاج إلى تفصيل في هذا المجال . ولكن يكني أن نذكر في هذا الصدد أن جميع الدراسات والتجارب العلمية بينت أنه لا يمكن قياس تقدم الطفل بوحدات تفصيلية دقيقة مثل تلك التي يتضمنها نظام النسب المئوية . وبمعنى آخر ، من المستحيل تماماً أن يمنز المعلم بنن ١٠١ قيمة مختلفة من القيم التي يحتومها نظام النسب المثوية (وهي القيم التي تتراوح بنن الةيمة صفر ٪ والقيمة ١٠٠ ٪) . ومع وضوح هذه الحقيقة فإنه يطلب من المعلم ضُرورة التمينز بن كل من هذه القم والأخرى من أجل ضهان ثبات هذا المقياس . ويحتوى نظام التقدير بالنسب المتوية على مجموعة من التم تتراوح بن القيمة صفر ٪ والقيمة ١٠٠٪ . ومن الفروض أن كل وحدة من وحدات هذا المفياس تتساوى في الكم مع أي وحدة أخرى فيه ، بحيَّث إن الفروق بن القيمتين ٦٩٪ و ٧٠٪ على سبيل المثال تمثل أنفس الفروق بن القيمتين ٩٧٪ و ٩٨٪ ، أو نفس الفروق بين القيمتين ١٢٪ و ١٣٪ . وقد بيفت الدراسات أن هذا غير صحيح ، وأن الفروق بين تقدير ٩٧٪ وتقدير ٧٠٪ أقل كثيراً من الفروق بين تقدير ٩٧٪ وتقدير ٨٠٪ وأكثر كثيراً من الفروق بين تقدير ١٢٪ وتقدير ٣٠٪ .

وقد نتج عن معرفة هذه الحقائق أن تبنى بعض رجال الإدارة المدرسية نظاماً جديداً للدرجات يتضمن وحدات قياس أكبر وأقل تحديداً . وبينا تعتبر هذه النظم الجديدة نظماً خاصة تختلف باختلاف المدارس ، فإن من الشائع أن يتضمن هذا النظام مرانب تتراوح بين ثلاث وسبع مراتب ، مع اختيار الحروف الأبجدية الأولى للرمز إلها ،

وفى حالة استخدام خسة حروف أبجدية فى التقدير ، نجد أن الحرف (ا) يبن التحصيل الممتاز ، والتقدير بالحرف (ب) يبن التحصيل فوق المتوسط ، والتقدير بالحرف بالحرف (ج) يبن التحصيل المتوسط ، والتقدير بالحرف (ه) يبن أن التلميذ راسب . والمدارس التي تستخدم أكثر من خسة أحرف أبجدية فى نظام التقدير ، تقسم يعض هذه الفئات إلى وحدات أكثر . وهناك نظام آخر يتبع في تقدير تقدم التلاميذ ، وذلك بالتقدير بأحد التقديرين التالين : « مرض » أو د غر مرض » .

ويمظى هذا النظام برضا الكثيرين . ويحترل هذا النظام كثيراً من الأخطار التي تصاحب النظم التي تتبع تقديرات دقيقة جداً في التحصيل ، كما أنه يزيل كثيراً من الحوافز المصطنعة للتعليم . وفي ظل مثل هذا النظام قد يركز بعض التلاميذ جل اهمامهم على اكتساب تقدير و مرض ، بغض الخيط عن اكتسابم المهارة والفرق اللازمة للحياة الناجحة ، ولكن أغلب التلاميذ تثار واقعيهم نتيجة الاعتبارات الأخرى ذات الأهمية الى يتضمنها هذا النظام .

وهناك عدة أنواع أخرى تستخدم فى تقدير التلاميذ بالإضافة إلى نظام التقدير بالنسبة المئوية ، والحروف الأبجدية ، واستخدام التعبرات الوصفية .

ويذكر أحد الباحثين(١) أن هناك أكثر من ماثة نظام

Roy O. Billett. Provisions for Individual Differ. (1) ences, Marking and Promotions, pp. 424 — 61. U. S. Department of the Interior, Office of Education, Builtin, 1932, No. 17. National Survey of Secondary Education Monograph No. 13. Government Printing Office, Washington, D.C., 1933.

لتقدير التلاميد ، إذا أخذنا في الاحتبار بعض التعديلات البسيطة التي تدخلها المدارس على النظم الأساسية لتقدير التلاميذ في التلاميذ في المتات التالية .

١ ــ التقدير بالنسب المثوية .

٢ ـــ التقدير بالحروف الأبجدية أو التعبيرات الوصفية .

۱ - ۱ ، ب ، ج ، د ، ه.

٧ ــ ممتاز ، جيد ، مقبول ، الخ :

٣ ــ ترتيب التلميذ في الفصل .

التلميذ ذو التحصيل الأعلى ترتيبه الأول ،
 الثانى فى التحصيل ترتيبه . . . الخ .

٤ ــ منقول أو راسب .

 التلاميذ ذوو التحصيل المرضى ينقلون للصف التالى ، وأولئك الذين يكون عملهم غير مرض برسبون .

🧢 ە 🗕 قوائم التتبع .

..... (إِنَّ تَتَبَعَ بِعَضَ الْفَقَرَاتُ لِلَّى تَكُونَ مَقَصُورَةً في بعض الأحيان على التخصيل في الواد البراسية ، وقد تتضمن عوامل النم الشخصي في أحيان أخرى .

وتعتبر الأنظمة المقترحة فى (١) و (٢) أكثر النظم تطبيقاً فى المدارس ، ولذلك سنوجه إلىهما مناقشة خاصة .

معنى الدرجات المدرسية

إذا وجه سائل إلى أحد المعلمين السوَّال التالى :

وعلى أى أساس يرتكز نظام الدرجات المدرسية . . ؟ » أو بمعنى آخر : وماذا تعنى النسبة المتوية ٨٨ ٪ في الرياضة أو تعنى آخر : وماذا تعنى النسبة المتوية ١٨٨ ٪ في الرياضة التي يجبب المعلم هي : و تمثل هذه الدرجات مدى تحصيل التلميذ في الرياضة وفي الإنشاء » . ولكنه إذا أعاد السوال مرة ثانية قائلا : وولكن ، هلا تأخذ في الاعتبار ، انجاهات التلميذ ومجهوداته الدراسية عند وضع التقرير الهائي ؟ ، فإنه قلد يجبب مباشرة : ولا » . وقد يكتشف السائل أن المعلم يعطى التلاميذ تقدير (١) أحياناً لأنهم بذلوا جهدهم ويبدون اهماماً غير عادى في المواد الدراسية ، إذ أنه أعطى أحد التلاميذ تقدير (د) لأعامة كانت سلبية ، وكانت أخلاقه جافة .

وقد بينت البحوث أن بعض العوامل الدخيلة مثل اتجاهات التلميذ وجهده تتداخل مع الدرجات المدرسية التي يحصل طها .

وكذلك لا تعنى كلمة التحصيل شيئاً واحداً بالنسبة لجميع المعلمين ؛ فقد يتضمن التقدير و ا ، أو و ب ، أو و ج ، أو و د ، أو النسب المتوية بصورها المتعددة ، عدة عوامل متداخلة فيها ، مثل الدقة والنظام والقدرة على الاعتماد على النفس . وتختلف العلاقة بين التحصيل وبين هذه الاعتبارات من معلم إلى آخر ، وليس هناك اتساق في الأوزان التي يعطها المعلمون لهذه الصفات عند وضع الدرجات المدرسية . وينتج عن تداخل هذه العوامل مع التحصيل نقض ثبات معظم الدرجات المدرسية . وينتج الدرجات المدرسية . ولذلك ينبغي أن يحدد أعضاء هيئة التدريس في المدرسة المقصود من كلمة التحصيل قبل تطبيق أحد نظم التقدير بالمدرجات المدرسية على التلاميذ ، حتى أحد نظم التقدير بالمدرجات المدرسية على التلاميذ ، حتى عكن المقارنة بين تقدير التلاميذ على أسس ثابتة .

ويرتكز نظام التقدير بالدجات المدرسية عامة على تحصيل التلاميذ في المواد الدراسية ، كما تبدو من أعمالم في حجرة الدراسة ، وفي الاختبارات المعارم للمواد الدراسية ، وفي الاختبارات المعارة والامتحانات المهائية . وتختلف الأوزان المعارة لحذه

الميادين اختلافاً واسعاً من مدرسة إلى أخرى ، وتشير بعض الملد التى أجريت في هذا الصدد إلى أن أعمال التلميذ في حجرة الدراسة تمثل نصف الدرجات في التقدير الهائي أو أكثر قليلا ، وأن الاختبارات القصيرة تمثل من الربع إلى إلىكث ، وأن الاحتجارات القصيرة تمثل من الربع إلى المثلث ، وأن الاحتجار الهائي يمثل الربع تقريباً (۱).

وثبن هذه الدراسات التي أجريت على طبيعة الحطة المتبعة في قياس وتقدير مدى تقدم الأطفال في المدارس ، أن هذه المدارس توجه جل اهتامها إلى المواد الأكاديمية في المنبح ، ميادين النم الشخصي . ويحصل التلاميد على أحد النقديرات ، ميادين النم الشوية وإما بالحروف الأبجدية ، وإما بالتعبرات الموصفية ، وإما بتقدير و منقول » أو « راسب » نتيجة الموسفية ، وإما بتقدير « منقول » أو « راسب » نتيجة في فترة زمنية معينة . ويسمح بعض المعلمين بتداخل بعض في وترة زمنية عند تقديرهم للتحصيل مما يؤدي إلى التغيير في بعض النائج ، كما أن البعض الآخر لا يتبع خطة متسقة في بعض المتابع ، كما أن البعض الآخر لا يتبع خطة متسقة في بعض المتابع ، كما أن البعض الآخر لا يتبع خطة متسقة في بعض المتابع ، كما أن البعض الآخر لا يتبع خطة متسقة في تفسيرهم لمعني التحصيل ، وهم يدخلون في تعريفهم المذا

Walter S. Monroe (Editor), Encyclopedia of Edu. (1) cattomic Rasearch, p. 697. Macmillan Co., New York, 1941:

الاصطلاح أو يحذفون منه حسما كانت الحالة ، واحداً أو أكثر من العوامل التالية :

والدقة ، النظام ، القدرة على الاعاد على النفس . ويتعرض أولئك الذين ينظرون نظرة فاحصة إلى نظم المدرجات المدرسية المتبعة حالياً في أمريكا ، إلى فقد إيمانهم بمعظم الركائز الأساسية التي تعتمد علها هذه الأسس . ولا يبدو في هذه النظم أي اتساق أو استمرار أو منطق . ولذلك ينبغي أن يكون المعلمون ورجال الإدارة المدرسية الراغبون في تحسن تقويم التلميذ ، على بصيرة بصفة عدم الاستقرار التي تقسم با النظم الراهنة لتقدير تقدم التلاميذ .

ثبات الدرجات المدرسية

ما هي الاستناجات الى يستنجها الآباء عندما تصل يطاقة التقرير الحاصة بطفلهم إلى المنزل ، والى يبدو مها أن طفلهم حصل على تقدير (د) في الرياضيات ، أو أن ترتيبه في الفصل هو الحامس والثلاثون ؟ هل يستطيع أحد الوالدين ادعاء أن طفلهم قد حصل على التقدير الذي يستحقه فعلا ؟ أو هل من المحتمل أن يكون قياس ثقدمه غير دقيق ؟

الحالة . فقد يتحقق والدا هذا الطفل من أن معلمه يعرف أن الطفل يتقدم ولكنه لا يصل إلى مرتبة ٩ اينشتن ٩ ، أو قد يتحقق لوالديه أن المعلم يعلم أن الطفل لا يبذل أى تقدم مرض فى مادة الرياضيات. ولكن هل يستطيع هذان الوالدان التأكد من أن هذا المعلم يعرف تحصيل طفلهم الحقيق ٩ . وجواب ذلك أنه قد يكون المعلم مخطئاً تماما فى هذا التقرير وأن اللرجة التى حصل عليها الطفل غير صادقة إطلاقا . ومن المكن تفسر ذلك على الوجه النالى :

أولا : تعتمد الدرجة التي حصل علمها هذا التلميذ َ الرياضيات على حكم المعلم الذاتي إلى حد كبير .

ثانيا : إذا افترضنا أن التقدير الذى حصل عليه التلميذ يعتبر تقديراً واقعياً ، فإنه يؤخذ عليه أنه لا ينتمى إلى المعايير المقننة الموضوعة ، ومن ثم يعتبر عالبا أو منخفضا من حيث وجهة نظر المعلم .

ثالثا : حيث إن هذا التقدير وغيره من التقديرات لم يعلم معامل ثباتها بالنسبة للأعراض التربوية ، فن المحتمل أن تكون معلومات هذا الطفل فى الرياضيات معلومات طيبة رغم أنه لم يحصل على درجة أو تقدير طيب فى بطاقة التقرير . وأخيراً ، من المحتمل أن يكون التقدير الذى حصار عليه هذا الطفل تقديراً دالا على أدائه بالنسبة لسائر أفراد فصله ، وحيث إن التلاميذ يختلفون بوضوح في تحصيلهم من وقت لآخر ، ومن مادة لأخرى ، فإننا لا نستطيع أن نتأكد من أن التقدير الذي حصل عليه الطفل (تقدير « د ») هو التقدير الذي يستحقه فعلا ، وربما كان يستحق تقدير (ب) بجدارة .

وبالإضافة إلى ذلك ، تعتمد الدرجات المدرسية ، إلى حد كبير ، على الاختبارات أو الامتحانات الى يطبقها المعلم على تلاميذه ، ومن المحتمل أن يكون هذا المعلم ناقص الحيرة فى تصميم هذه الاخبارات وفى تطبيقها وفى تصميمها . وقد بينت عدة بحوث علمية أن الدرجات المدرسية لا يتيسر تحديدها بدرجة علمية . وقد قام و ستارش وإليوت ، بإجراء دراسة على مدى ثبات تقدير ورقة إجابة امتحان للجر ، ووزعت هذه الورقة على ١١٦ مدرس رياضة فى المدارس الثانوية ، وبينت نتائج هذه الدراسة أن تقدير هولاء المعلمين لهذه الورقة يتراوح بن ٢٨٪ و ٢٨٪ (٢٠ .

D. Starch and E.C. Elliott. «Relia" lility of Grading (1)
High school Work in Mathematics.» School Review, 21:
254-259, 1913.

ورغم أن الجبر من المواد الموضوعية في المهج المدرسي ، فقد ظهر في تقدير الإجابة على امتحان فيه هذا التباين الشديد ، ويستدعى هذا التساول عما يكون عليه الوضع إذا طبق هذا البحث على مادة أخرى مثل اللغة أو التاريخ .

ولا يراعى كثير من المعلمين الوسائل العلمية في إعداد وتطبيق وتصحيح الاختبارات ، كما أنهم يسمحون بتأثير بعض العوامل الدخيلة فى تقدير تحصيل التلاميد الحبوب الذي يميل الدراسية . ومن المحتمل أن يحصل التلميد الحبوب الذي يميل وكذلك يحصل التلاميد الذين يراعون قواعد النظام والنظافة ، والذين يتسمون بالاعتدال والأدب ، أو الذين يكون آباؤهم ذوى شهرة أو علاقات وثيقة بالمعلمين ، على درجات أفضل من تلك التي يحصل عليها التلاميد ذوو العادات السيئة ، أو الذين تتسم أخلاقهم بالغلظة ، أو الذين تتسم أخلاقهم بالغلظة ، وتتداخل كل هذه العوامل في التأثير في تقدير المعلمين لمستوى تحصيل تلاميذهم .

وقد بينت نتائح البحوث أن المعلمات يملن دائماً إلى إعطاء الفتيان درجات أقل من الفتيات ، وأقل من الدرجات

التى يعطيها المعلمون الرجال إلى الفتيان أو الفتيات. وقد يرجع هذا إلى عامل السلوك ، إذ تتأثر النساء عن الرجال أثراً شديدا عندما لا ينصاح الفتيان إلى قواعد السلوك. ويزيد هذا الموقف من عدم ثبات الدرجات المدرسية التي يقدر بها المعلم تلاميذه. ومن أثم فن المحتمل أن يكون تقدير (مقبول) الذى حصل عليه الطفل في مادة الرياضيات ، أو ترتيبه الحامس والثلاثون في مجموعة فصله ، راجعاً إلى أن الذي قام بتعليمه سيدة وليس رجلا. ومن ثم فإن والدي هذا الطفل لديهم ما يسوغ تساؤلم عن طبيعة ونوع النظام الذي قدوًم على أساسه طفلهم .

وقد أكد خبراء القياس العقلى أهمية تحسن الاختبارات والامتحانات كطريقة لزيادة ثبات وصدق اللرجات الملاسية . ويشهر هؤلاء إلى أن نوع الاختبار المطبق على التلاميذ بعتبر أمراً على جانب كبير من الأهمية ، وأنه كلما كان الاختبار أكثر موضوعية زاد ثباته . ويذكر هؤلاء الحبراء أيضاً ، أن اختبار الاستدعاء أكثر دلالة من اختبار التعوف واختبار الصواب والحطأ التي تستخدم عامة . ويقرحون أيضاً أنه ، مع ثبات سائر العوامل ، كلما كان الاختبار طويلا كان أكثر ثباتاً .

وتتضمن الاقتر احات المقدمة للنغلب على عيوب الحطط المتبعة حاليا فى التقويم واحداً أو أكثر مما يلى :

١ - ينبغى حذف العوامل العرضية عند إعطاء الدرجات المدرسية .

 لا ــ ينبغى أن تكون وسائل التصحيح الدقيقة والمتعددة أساءر إعطاء الدرجات المدرسية .

٣ ــ ينبغى أن تكون أوراق وسائل القياس المتعددة متساوية .

٤ ــ ينبغى أن تحمل كل درجة فى مقياس الدرجات معنى مساويا لكل درجة أخرى .

عبنغى أن تعمل وسائل القياس على ضوء أهداف ،
 المقرر أو البرنامج ، كما يحددها المعلم .

ورغم أن هذه المقرّحات تعتبر اقرّ احات طيبة وراسحة ، فإن هناك احبّالاً بسيطاً فى أن يبذل المعلمون الجهد والوقت المطلوبين لتنفيذهما .

عدد مرات الرسوب

تتمثل إحدى المشكلات المحبرة التي تواجه المعلمين الذين يستخدمون نظام الدرجات المدرسية التقليدية في تحديد عدد التلاميذ الذين ينبغي ترسيهم ، وعدد التلاميذ الذين يحصلون على تقدير ممتاز ، وعدد الذين يحصلون على تقدير جيد جدا، وعدد الذين يحصلون على تقدير متوسط. . . الخ ۽ ولما كانت المحافظة على ارتفاع مستويات تحصيل التلاميذ ، تعتبر هدفا من الأهداف الكامنة وراء الخطط الموضوعة لتقدير التلاميذ بالدرجات المدرسية ، فإنه يتبغى وضع مستويات دنيا للتحصيل بحيث يرسب أوائك الذين أخفقوا دون الوصول إلى هذه المستويات . وتضع معظم المدارس مستوى يعرف باسم (مستوى النقل) ويسمح للتلاميذ الذين وبلغوا أو تخطوا هذا المستوى بالانتقال إلى الصف التالي . ويختلف هذا المستوى من مدرسة إلى أخرى ، كما أنه لا يوجد بينه وبنن مستويات الدراسة أي علاقة . وقد وجد (تايجز ۽ علي سبيل المثال ، أن هناك ثلاثمدارس تسمح للتلاميذ بالانتقال من مستويات مختلفة ، فالمدرسة ِ الْأُولَى تسمح للتلاميذ بالانتقال من مستوى ٦٠٪ ، والثانية من مستوى ٧٠٪ ، والثالثة عند مستوى ٨٠٪ تقريباً ، ووجد أن المدرسة التى ترسب التلاميذ الحاصلين على مستوى أقل من ٦٠٪ هى أعلى المدارس فى مستويات التحصيل ، وأن مستواها أعلى من مستوى المدارس التى رسبت التلاميذ الحاصلين على أقل من ٨٠٪(١٠) .

وقد أصبح مستوى النقل ، رغم عدم الاتساق فيه ، عاملا محدداً لفصل التلاميذ الناجحين عن التلاميذ الراسيين في مثات من المدارس ، ورغم ذلك فإن وضع هذا المستوى لا يجيب عن التساول حول عدد التلاميذ الذين ينقلون وعدد التلاميذ الذين يرسبون ، وكذلك لا يساعد على تحديد عدد التلاميذ الذين يحصلون على تقدير ضعيف أو متوسط ، التلاميذ الذين يحصلون على تقدير ضعيف أو متوسط ، تبنت بعض المدارس خطة استخدام المنحى الاعتدالى في توزيع الدرجات على التلاميذ ، ويسوغ استخدام هذا المنحى على أساس أنه عند قياس أى صفة أوسمة في مجموعة عشوائية كبيرة ، نجد أن هذه المقاييس تتجمع حول نقطة مركزية مع وجود نقص في التوزيع كلما انجهنا نحو الطرفين . ومن

Ernest W. Tiegs. Tests and Measurements for (1) Teachers, 29-32. Houghton Militin Co., Boston, 1931.

ثم تبنت هذه المدارس هذا المنحني على أساس أن درجات تحصيل التلاميذ تتبع نفس هذه القاعدة . وعند تطبيق هذا المنحى ، خصصت المدارس نسبا مئوية معينة للرموز التي تستخدمها فىالتقدير بالدرجات المدرسية ، فبعض المدارس تمنح ٤/ من التلاميذ تقدير (١) و ٢٠/من التلاميذ تقدير (ب) و ٥٧/ من التلاميذ تقدير (ج) و ٢٠٪ من التلاميذ تقدير (د) و ٤٠٪ منالتلاميذ تقدير (ﻫ) و همالراسبون . ويشيع في بعض المدارس استخدام هذا التوزيع ، رغم أنه يتقيد بصورة مبالغ فها ، بنظرية المنحني الاعتدالي . وتعارض كثير من المدارس الحديثة الفلسفة الكامنة وراء هذا الإجراء لعدة أسباب منها : أنه لا يتيسر وجود مجموعة عشوائية من التلاميذ عند معظم المعلمين ، ومن ثم فإن مقاييس تحصيلهم لا تتوزع منطقيا تبعاً لهذا المبدأ العام . ومن الصعب اتباع أى خطة وثيقة الصلة بتوزيع الدرجات حسب المنحني الاعتدالي مع مجموعة ثلاثين أو أربعين تلميذا في فصل من الفصول . كما يرى رجال الإدارة المدرسية في المدارس الحديثة أن من الظلم أن يرسب التلاميذ لمجرد أن مستويات تحصيلهم دون مستوى الفصل الذي وضعتهم فيه المدرسة . وفي ظل تطبيق خطة المنحني الاعتدالي ، يرغم بعض التلاميذ على الرسوب بغض

النظر عن مقدار الجهد الذى بذلوه ، وبرغم تذبذب مستويات التحصيل (خاصة عند ما ننظر إلى تحصيل المجموعة بأسرها) ويترتب على ذلك أن يصبح التلاميذ أقل شعورا بالأمن ، مما لو كانت هناك مستويات موضوعة ثابتة للتحصيل :

ويظهر فى توزيع الدرجات فى المدارس التى لا تتبع خطة التوزيع على أساس المنجنى الاعتدال ، وجود قمة واضحة عند الدرجات العالية ، كما يظهر ميل متزايد لتراكم الدرجات عند حدود مستويات النجاح .

وفى المدارس التى تؤمن بفلسفات النربية المحافظة ، نجد أن مسألة توزيع الدرجات تحتل أهمية كبرى ، لأنها تمثل عاملا محدداً عند الإجابة عن الأسئلة التى تتعلق بحالة التلميذ فى الحاضر وفى المستقبل . وكثيراً ما يصبح الجهاز المسئول عن وضع وتوزيع الدرجات مستغرقاً فى عمله هذا ، إلى حد كبير ، بحيث ينسى المعلمون ورجال الإدارة المدرسية وظيفة المدرسة الأساسية التى تتمثل فى تهيئة بيئة تشجع كل الأطفال على النمو إلى أقصى قدراتهم .

وسواء رسب الطفل أم لم يرسب ، كنتيجة لاستخدام أى قانون إحصائى ، أو لأن المعلم رأى أنه من الحكمة أن يرسب ، فإن الطفل لامهم كثيراً بالأساس الذى بني عليه رسوبه . ولكن الأمر المهم عند الطفل هو أن يطلق عليه صفة الفشل أو الرسوب . وتعتبر أى وسيلة تستخدم في إعطاء الدرجات المدرسية ، ويترتب عليها تصنيف التلاميد تصنيفاً شكلياً تبعاً لسرعة تقدمهم في الفصل ، ثم إطلاق أسماء معينة على مجموعات هؤلاء التلاميد ، وسيلة تتعارض مع أهداف المدرسة الابتدائية التي سبق ذكرها . وينبغي أن يتيسر للمعلمين ورجال الإدارة المدرسية تقويم تحصيل التلاميذ بدون عمل أى مقارنات تثير البغضاء والكراهية وتؤدى إلى فساد روح الطفل المعنوية . وستختني معظم مشكلات التلاميذ المدرسية بعد تعديل المفاهم الأساسية المستخدمة في إعطاء المدرجات المدرسية تعديلا جوهرياً على ضوء الأسس السابقة .

تأثير نظم التغرير بالدرجات المدرسية فى كل مق المعلجين والتهوميذ

يرى عدد كبير من كبار المربين أن الفلسفة الكامنة وراء نظام تقدير التلاميذ بالدرجات المدرسية ، فلسفة غير سليمة . ويشير هولاء إلى أن عملية وضع مستويات يقاس عليها تحصيل التلاميذ توثر تأثيراً سيئاً في نموهم البربوي .

والنقد الذي وجه إلى الدرجات المدرسية ولني معظم التأييد ، يشر إلى أنها تؤدى إلى خلق جو دراسي يتسم بالتصنع [والغش والحداع . ومن المعروف أن التلاميذ بهتمون بالدرجات المدرسية في حد ذاتها بغض النظر عن الحكمة أو الفلسفة الكامنة وراءها . وفي ظل النظم التقليدية ، تكتسب الدرجات المدرسية قيمة ذاتية ، كما يتجه طموح الطفل إلى الحصول على درجات عالية بغض النظر عن المادة الدراسية التي تعلمها . وتتسم الدافعية الكامنة وراء الدرجات المدرسية بأنها مزيفة ، وأنها تتأثر بالرغبة في الحصول على الدرجات العالية لما تمثله من جزاء طيب . وفي ظل النظم المتبعة لتقدير التلاميذ بالدرجات المدرسية ، سواء أكانت هذه النظيم تأخذ صورة النسب المثوية ، أم التقدير بالحروف الأبجدية ، أم ترتيب التلميذ في مجموعة صفه الدراسي ، تبدو أن دافعية التلميذ غبر موجهة نحو اكتساب المعرفة من أجل المعرفة ذاتها ، وأن التلاميذ يعملون على المذاكرة من أجل السمعة الطيبة أو المزايا الشخصية التي تحملها لهم الدرجات المدرسية العالية . وينتج من ذلك أن يوجه التلاميذ جهداً بسيطاً إلى المعرفة والمهارة من أجل اكتسامهما ، وقلما ينظر هؤلاء إلى ما وراء الدرجات المدرسية .

وهناك وجهة نظر أخرى مرتبطة بما سبق ذكره ؛ وهي أن النظم المتبعة في الدرجات المدرسية تؤدى إلى وجود ثلىريس ضعيف . وينتج عن السلطة المتاحة للمعلمين لدفع تلاميذهم إلى استيعاب دروسهم أو أداء أعمالهم باستمرار تهديدهم بالحصول على درجات ضعيفة ــ تزايد الميل نحو استخدام هذه القوة الإرهابية من أجل التدريس الجيد. وعندما يزداد توتر أو ضيق التلاميذ ويظهر عصيانهم نتيجة التدريس الروتيني الممل ، يلجأ المعلمون لإعادة النظام ووضعه فى نصابه إلى تهديد التلاميذ بأنهم سيحصلون على درجات ضعيفة فى بطاقاتهم إذا لم يركزوا الانتباه ويتبعوا النظام اللازم . وهذا يختلف تماماً عن موقف المعلم الذى يعتمد على قدراته الحاصة فى المحافظة على يقظة واهتمام تلاميذ الفصل ، بدون تهديد هؤلاء الأطفال الصغار بالحصول على درجات ضعيفة عندما يزداد قلقهم ، بل يجعل هذا المعلم من العمل أمراً أكثر حيوية ومشراً لاهتهامات التلاميذ . وقد ذكر أحد دارسي هذه المشكلة أن اتباع الأسس الحديثة في نظم التقدير بالدرجات المدرسية ، سيودى في النهاية إلى أن يبذل المعلمون مجهودات أكثر مع تلاميذهم ، وإلى أن يزداد اهتمامهم أكثر بالبرامج التي

يقومون بتدريسها ، كما أن هذه الأسس تؤدى إلى التخلى عن طرق التربية غير المناسبة (١٠) ،

وقد يكون هناك قدر بسيط من التشكك فى أن التخلى عن النظم التعليمية فى التقدير بالدرجات المدرسية يؤدى إلى تحسين نوع التدريس ، وعلى أية حال ، ينبغى أن يؤخذ هذا فى الاعتبار عند وضع نظم جديدة لتقوم التلاميذ .

ويتمثل نقد آخر يوجه إلى النظم التقليدية لتقدير التلاميذ ، في أن هذه النظم تودى إلى وجود حواجز بين المعلمين والتلاميذ ، وأن هذه الحواجز تتدخل مع قيام علاقات طيبة بينهم . ورغم أن بعض المعلمين قد يستطيعون قياس تحصيل التلاميذ والحكم عليهم موضوعياً في نفس الوقت الذي يستطيعون فيه إرشاد تلاميذهم وخلق صداقات معهم ، إلا أن معظم المعلمين لا يستطيعون العمل في كلا الميدانين . ويميل التلاميذ الذين يحصلون على درجات ضعيفة إلى إخفاء ضعفهم ، ومن ثم يفشلون في الحصول على التوجيه والعطف والمساعدة التي أعد المعلم لتقديمها لهم . كما أنه من المحتمل

Frederick Rand Rogers. • Education Versus the ())
Marking System. • Education, 54: 231—239, December, 1938.

أن يحصل التلاميذ على درجات عالية نتيجة تملقهم للمعلم ؟ أ ويستند أصحاب هذا النقد إلى أدلة ثابتة .

وهناك نقد آخر موجه إلى نظم التقدير التقليدية ، ويتمثل في أن هذه النظم تودى إلى خلق اتجاهات اجمّاعية سيثة ومتزايدة ، كما أنه يترتب علمها حدوث تعقيدات كثيرة ، وقد أكد كثير من الباحثين هذه الحقيقة ، ويترتب على النجاح المدرسي ، في بعض الأحيان ، حلوث نوع من الغرورومدح الذات. وينظر التلاميذ الذين يحصلون باستمرار على درجات مدرسية ممتازة إلى تحصيلهم على أنه دليل امتيازهم عن زملائهم في جميع مناشط الحياة ، ويؤدى مثل هذا الغرور إلى نقص الفاعلية الشخصية وإلى فشل الفرد في أن يصبح قائداً في مجتمع ديموقراطي . ويجلر بنا أن نذكر في هذا المجال أن عدداً كبراً من القادة أخفقوا بدرجة يائسة في الوصول إلى ما يريدون ، لأنه كان لديهم شعور بالغرور ، ولم يستطيعوا اكتساب عواطف أتباعهم ، بالرغم من قدراتهم المعرفية الممتازة : ويكره معظم الناس أولئك الأفراد الذين يبالغون في إبداء مشاعر الامتياز ، والذين يظهرون هذه المشاعر في علاقاتهم اليومية . ولا يتلاءم أي نظام تربوي

يمجد التلاميذ ويعطيهم مشاعر زائفة عن مواهبهم وقدراتهم مع مطالب الديموقراطية . وحيث إن الدرجات الملسوسية القائمة على التنافس تؤكد الغرور والطموح الذاتى ، فإن اتباع هذا الأسلوب يعتبر عملية غير مرغوبة اجتماعياً .

وهناك فى الطرف الآخر أولئك التلاميذ التعساء الذين يخفقون في مباراة الشهرة والامتياز في المدرسة . ويكتسب هؤلاء الأطفال الشعور بالنقص الذى يعتىر ضارآ بالصحة الاجتماعية . ويشيع وجود المشاعر المثبطة للهمة وغير السارة التي ترتبط بالعمل المدرسي بن التلاميذ الذين يحصلون باستمرار على درجات ضعيفة أو درجات رسوب ، أكثر من وجودها بن أولئك الذين يحصلون على درجات عالية : وتكون المجهودات الملقاة على عاتق هوْلاء التلاميذ من أجل تعويض مشاعرهم بالنقص كبيرة وخطيرة في كثير من الأحيان ، وفي أحيان أخرى يكون النجاح الذي حصل عليه هؤلاء التلاميذ كبراً بدرجة غير معقولة . وقد استنتج بعض الباحثان نتيجة ذلك ، أن معظم الأعمال العظيمة التي حدثت فى العالم قام بها أفراد يتسمون بوجود مركبات نقص عندهم . ولكن هذا التعمم يمثل نصف الحقيقة فقط ، ويعتبر تسويفاً ضعيفاً للعمليات التي تؤدى إلى خلق مثل هذه المشاعر

السيئة . وتعتبر مشاعر النقص موئلة فى حد ذاتها ، وتؤدى فى كثير من الأحيان إلى سوء التكيف الاجتاعى الذى يتدخل مع المشروعات التعاونية والاجتاعية . وقد تؤدى هذه المشاعر إلى تشجيع أحلام اليقظة والانحراف وإدمان الحمر ، وفى بعض الأحيان تؤدى إلى الانتحار . وتمتلئ المصحات العقلية بالمرضى الذين يبن تتبع ظروفهم السابقة وجود أحد مركبات النقص التى بدأت واستمرت منذ مرحلة الطفولة . ولا يمكن إطلاقاً تسويغ الاستمرار فى استخدام وسيلة إدارية مخططة بصراحة الإنتاج حالات عصيية وانفعالية ضارة بالأغراض المرغوبة فى المدرسة .

وقد ذكر بعض من درسوا هذه المشكلة أن الدرجات المدرسية تؤكد بن التلاميذ مشاعر الامتياز أو النقص فعلا ، ولكنها تشجع أيضاً الغش والخداع . . . ومن ثم تعمل على تعطيل تحقيق الأهداف الخلقية في المدرسة . وفي الوقت الذي قد تكون فيه الأدلة المؤكدة لهذه الحقيقة غير ميسورة بمدرجة تسمح لنا بالتعميم ، إلا أننا نستطيع أن نؤكد أن النظام التنافسي الذي تؤكده الدرجات المدرسية يؤدي بالتلاميذ إلى الغش والخداع ، وبخاصة أولئك التلاميذ الذين تكون قدراتهم محدودة إلى حد ما ج

ومن ثم فإن النتائج المرتبة على نظم التقدير ات بالدرجات المدرسية التقليدية التي تعتمد أساساً على التنافس بين التلاميذ ، ونظام التقدير بالحروف الأبجدية (ا ، ب ، ج ، د) ونظام التقدير بالكلمات الوصفية : (ممتاز ، جيد ، مقبول ، ضعيف ، راسب) ونظام ترتيب التلميذ في الصف الدراسي من حيث التحصيل ، ونظام النسب المثوية . كل هذه النظم تعتمد على قياس ما يتعلمه التلميذ مقارناً بأداء الآخرين . ويم تحديد درجات النقل ، والحطوط الفاصلة بين المستويات على أساس التوزيع النسبي لدرجات التحصيل ، ويؤدى على أساس التوزيع النسبي لدرجات التحصيل ، ويؤدى هذا النظام إلى المراجة والتنافس .

عناصر برنامج التقدير الجيد

من الطبيعي أن ينشأ السوال التالى ، نتيجة المناقشة السابقة : ما هو بديل نظم الدرجات ؟ . وينبغي أن نفترض أن عملية تقدير التلاميذ ، تعتبر عاملا أساسياً في كل مدرسة ، وأنه يترتب على عدم قياس تقدم التلاميذ أو تعرفه حدوث ضرر كبير المو التلميذ ؟ ومن ثم فإنه ينبغي وضع خطة ثابتة لتقدير التلاميذ في المدرسة .

هذا ، ومن الطبيعي أن تختلف النواحي الفرعية في خطة

تقدير التلاميذ من عام إلى عام ، ومن مدرسة إلى أخرى ، ولكن هناك بعض المبادئ العامة التى ينبغى ملاحظها عند وضع خطة لتقدير تقدم التلاميذ فى الصفوف الدراسية .

وقبل كل شيء ، ينبغي أن نضع في اعتبارنا أنه يجب ألا يعطى التلاميذ في المدرسة الابتدائية الدرجات المدرسية على أساس تحصيلهم مقارناً بتحصيل سائر أعضاء فصلهم أو مجموعتهم . ومن ثم فإنه ينبغي أن يقاس تحصيل التلاميذ على أساس قدراتهم وإمكانياتهم الذاتية . وينبغي أن يوجه الاهتام إلى تقصى حالة التلميذ الراهنة بالنسبة لتحصيله السابق . وعلى ضوء قدرته العقلية وصفاته الانفعالية وقوته ونشاطه البدني والعلاقات السائدة في مترله ، وأي قوة أو موثر آخر يوثر في نموه بصفة عامة .

وتعتبر سجلات تتبع سلوك التلميذ التى توضح فها نواحى السلوك فى فترة من الزمن ، والتى تتضمن قطاعاً كبيراً يتعلق بخبراته المدرسية ، وسيلة ممتازة لتقدير نمو الطفل ، وتمتاز من عدة أوجه عن الوسائل المستخدمة حالياً . وعند استخدام سجلات السلوك ينبغى ألا يوجه الاهمام كله إليها ، لأنها ليست غاية فى ذاتها ، ولكن ينبغى توجيه جل الاهمام إلى الإجراءات الكفيلة بجعلها وسيلة توجيه جل الاهمام إلى الإجراءات الكفيلة بجعلها وسيلة

ناجحة نصل منها إلى أحكام وتفديرات صحيحة للمواقف السلوكية التي تستخدم فها .

ويدون المعلمون في سجلات السلوك بعض الملاحظات الجديرة بالتسجيل عن التلاميذ ، وتدور أغلب هذه الملاحظات حول استجابات التلاميذ في المواقف التي يمرون بها في العام الدراسي ، ثم يستفيد المعلم من هذه المعادة التي جمعها وسجلها في سجل التلميذ ، ويبني عليها نصيحته أو توجيه على ضوء النتائج التي توصل إليها من تفسير هذه المعلومات التراكمة . والمعلومات التي يجمعها المعلمون بهذه الطريقة أكثر فائدة من أي معلومات أخرى يجمعونها بواسطة سائر الطرق التقليدية .

وفياً يلى ثلاثة أنواع من مظاهر السلوك ، وقد ذكرها « ج . أ . راندال ، مدير مجمع روشسر العلمى ، حيث ابتدعت سجلات السلوك .

ويمثل النوع الأول صورة لفظية للتلميذ المفحوص :

و طلبت إلىزابيث منى أن تجلس في حجرتى فترة الظهر
 لكى تذاكر . وقد سألتها عما إذا كانت غير ذاهبة إلى تناول
 الغداء ، فقالت إنها لا تستطيع أن تذهب أهدم وجود نقود

معها . ثم أضافت : و واكن هذا لا يوثر فى شىء لأننى أريد أن ينقص وزنى ،

ويمنل النوع الثانى من مظاهر السلوك تسجيلا لملاحظة ما عن التلميذ ، ثم يعقبها تفسر لهذه الملاحظة :

الممومظة : قام (چورج) بأداء جزء من تجوبة حركية اليوم ، وقد كان من بين تعليات التجربة أن يكون الفاحص موجوداً في أثناء أدائها ، وقد طلب (چورج) معونة أحد التلاميذ بدلا من الفاحص ، ثم نزع (المحول) على الفور وتجنب المشكلات .

النفسر : ينبغى أن نذكر أنه كان سريع البديهة فى التصرف فى هذا الموقف ، كما أنه يعتمد على نفسه إلى حد كبر بدون التقيد بالتعلمات :

ويتمثل نوع ثالث من مظاهر السلوك فها يلي :

و عندما مثلت و بنى ، استطاعت أن تجيب جيداً ، ولكننى لا أتذكر أنها تطوعت للإجابة أبداً فى الفصل ، وهى تبدو ألوفاً ومستجيبة عندما يخاطها أحد ، وإننى أعلم أنها تتمتع بقدرة ممتازة ولكنى لا أعرف لماذا لا تبذل جهداً أكثر وأفضل : »

التوصية : أوصى أن يعقد المشرف مقابلة شخصية معها(١)

ومن أهم النواحي الواجب مراعاتها في نظام سجلات التلاميذ ، العمل على استخدام السجلات التر اكمية استخداماً ذكياً ، وهذا يستوجب تجميع كل المعلومات الخاصة بسلوك التلميذ وتحصيله ، التي يستطيع المعلم وسلطة المدرسة تجميعها ، في ملف أو سجل واحد ، ومن أهم المعلومات التي تكتب في السجل التراكمي : القصص ، وقصائله الشعر ، والأغاني التي يكتبها الطفل ، وخصائص كتابته البدوية ، وصورة من الخطابات التي يرسلها إلى أصدقائه أو خطابات الأعمال التي يكتمها خلال العام الدراسي ، وقائمة بالكتب التي قرأها ، وملخصات للتقارير التي كتها عن قراءته ، وتعطى كل هذه المعلومات مع نتائج الاختبارات الموضوعية وتقارير المفحوص الطبية ، ومظاهر السلوك التي يجمعها المعلمون ، صورة متكاملة عن تقدم التلميد وحالته العامة:

وينبغى أن تكون الخطط والنظم الخاصة بالدرجات المدرسة متمشية تماماً مع الفلسفة التي تنظر بها المدرسة إلى

J. A. Randall. "The Anecdotal Behavior Journal." () Progressive Education, 13; 22, January, 1936.

وقد يوافق بعض النظار والمعلمين على تلك المبادئ العامة التي ذكرناها . ولكنهم قد يتساءلون : كيف يمكن تغيير نظام الدرجات المدرسية السائد في المدارس ، رغم مقاومة الآباء والمعلمين لهذا التغيير . ومن الصعب أن نجيب إجابة سريعة وبسيطة عن هذا السوال . ولكنه من الحكمة أن يتم التحول من النظم القديمة إلى النظم الحديثة تدريجياً وعلى خطوات ، وهذا أفضل كثيراً من أن يحدث التحول طفرة واحدة .

وعلى سبيل المثال ، تستثنى مدارس كثيرة ، حالياً ، تلاميذ الحضانة من القواعد التي تتبع في إعطاء الدرجات المدرسية ونظم التقدير بها في صفوف المرحلة الابتدائية الستة . ومن المفضل تطبيق هذا الوضع في المرحلة الابتدائية أيضاً ، بحيث نبدأ بالصفوف الأولى التالية لمرحلة المخضانة ، ثم يتم التوسع تدريجياً حتى نهاية المرحلة الابتدائية كلها .

وتستخدم بعض المدارس وسيلة أخرى ، تمّ على خطوات ، أيضاً ، وتتمثل في اخترال عدد التقديرات التي تقدير ما التلاميد تدريجياً ، فبدلا من أن يتبع في تقويم التلميد سنة تقديرات (١، ب، ، ج، د، ه، و)

يقدر التلاميذ بثلاثة تقديرات فقط : (١، ج، ه) أو : (متاز ، مقبول ، راسب) ثم تختزل هذه التقديرات الثلاثة إلى تقديرين اثنين فقط هما : (منقول – راسب) أو : (مرض – غير مرض) ، ويتبع ذلك بالتالى التوسع في استخدام سجل السلوك التراكمي بدلا من النظم القديمة التي كانت متبعة . وبمثل هذه الطريقة التدريجية ، يمكن للمدارس أن تصل إلى أهدافها السامية ، كا يتاح الوقت الكافى لتعريف أعضاء هيئة التدريس في المدارس بمزايا الحطط الجديدة .

الفصل الثان التقسرير إلى الآب أ

ف الوقت الذى يومن فيه معظم المربين بأن على المدرسة ، مسئولية إعلام الآباء بمدى نجاح أطفاهم في المدرسة ، لا يوجد في قوانين الولايات المتحدة نص يطلب من المعلمين إرسال تقارير إلى الآباء يبين لهم مدى تقدم أطفاهم . ومن المحتمل أن هذا يرجع إلى الاعتقاد بأن المدرسة ، في أدائها لوظيفها ، ستقوم بأداء هذه الوظيفة عندما ترى أن الأمر يتطلب ذلك .

وهناك عدة مشكلات تنعلق بالمدرسة نفسها ، وتتمثل هذه المشكلات فى : د ماذا يقال للآباء عن أطفالم ؟ ، و : د كم عدد المرات التى يكتب فيها تقرير تقدم التلميذ؟ ، ولذلك و : د ما هى الوسائل التى تستخدم فى التقرير ؟ ، ولذلك ينبغى أن يوجه أعضاء هيئة التدريس فى المدرسة عناية كبرة إلى الإجراءات المستخدمة فى التقرير ، كما أن علهم أن يبذلوا جهدهم من أجل وضع النظم السليمة تربوياً

المدرسية ، مسئولية جميع العمايات المتعلقة بتقدير تقدم التلاميذ ، لا يستطيع هولاء بمفردهم تلبية كل الحاجات التربوية للتلاميذ ؛ إذ أنه بدون تعاون الآباء مع المعلمين ، لا يستطيع المعلمون رغم بنظم كل جهد ممكن ، إلا تلبية القدر البسيط من حاجات التلاميذ . ولكى يمكن تنمية الأطفال في جميع الميادين إلى أقصى قدر ممكن ، ينبغي أن يتوافر وجود قدر كبير من الفهم المتكامل للمهمة المزدوجة التي تواجه كلا الطرفين ، المدرسة والمنزل .

ويتمثل الهدف الأساسي من التقرير في إعطاء المعلومات اللازمة لكى تنشأ علاقات حسنة متبادلة بين هذين الطرفين (المدرسة والمنزل) تهدف إلى توجيه الطفل . وهناك أهداف أخرى ثانوية ، تتمثل في استمرار تعريف الرأى العام بالمدرسة وتنمية الوعي بها وتقوية صلة المعلمين بالتلاميذ . وتعتبر هذه الأهداف أهدافاً عرضية بالنسبة المهدف الأساسي من التقرير ، ولا يصح أن تطغى على هذا المهدف الأساسي .

وهناك سوال ينار دائماً عند عاولة تحقيق هذا الهدف، وهذا السوال هو: وما هي المعلومات التي ينبغي أن يقلمها تقرير التلميذ إلى المنزل ؟ و . ومن الصعب أن تقدم

﴿ الإجراءات المستخلمة حالياً في التقرير إجابة مرضية عن هذا السؤال . وتختلف بطاقات التقرير اختلافاً واسعاً من حيث نواحي تقدم الطفل التي تشتمل عليها . بحيث نستطيع أن نجد بطاقات للتقرير متعددة بتعدد جميع الفلسفات المعروفة عن نمو الطفل . ويبدو أنه عند إعداد أنواع التقارير لا يوجه إلا قدر يسر جداً من الاهتمام إلى الهدف الأساسي من التقرير ، الذي سبق ذكره (تقديم المعلومات اللازمة لتعاون المدرسة مع المنزل في توجيه الطفل ، ، ويترتب على ذلك حدوث قدر كبير من الحبرة والاضطراب. وتتضمن بطاقة التقرير ، عادة ، بيان مدى تقدم تحصيل التلميذ في عدة مواد دراسية تتراوح بن ٦ و ١٢ مادة دراسية ، كما أنها تتضمن أيضاً تقديراً للسلوك وعدد أيام تغيب التاميذ ، وعدد مرات تأخره في الحضور إلى المدرسة ، وعدد مرات الهروب منها . وتبذل المدارس التقدمية جهدها من أجل إعلام الآباء ، عن طريق التقارير ، بوضع الطفل في جميع ميادين النمو . ويتمنز هذا النوع من التقرير بالأصالة ، وأنه يراعى الأهداف الرئيسية لعملية التقرير . ومن أجل تحقيق هذا الهدف ، ينبغي تقسم أبعاد نمو الطفل إلى عدد من الفروع ، والتطبيقات التي تنسق وتنمشي مع أهداف المدرسة الابتدائية . ومثال ذلك أن المدارس الابتدائية في

ولاية (نيويورك » قررت أن من أهدافها فى التعليم الابتدائى (نمو جسم قوىً واتجاهات عقلية مرغوبة⁽¹⁾» .

ولكى يمكن أن يتضح للطفل وللمعلم ولولى الأمر أهمية هذه الأهداف ، يجب تقسيم الهدف (الذى أعلنته مدارس ولاية نيويورك) إلى عدة ميادين فرعية مثل :

- (١) الظروفالصحية (الأسنان ، التغذية ، البصر) .
 - (ب) العادات والانجاهات البدنية .
 - (ج) العادات والاتجاهات الاجتماعية^(٢).

وكذلك يمكن تقسيم أى هدف آخر من أهداف النمو التي ترعاها المدرسة إلى عناصره الفرعية ، وذلك من أجل أن يحصل الآباء على صورة سليمة عن تقدم الطفل فى كل بعد من أبعاد برنامج الملرسة .

ومن ثم فإن أول شيء تقوم به المدرسة عند تحديد الموضوعات التي يتضمنها التقرير إلى الآباء ، هو فحص وتحديد أهداف المدرسة . ويؤدى عدم تحديد هذه الأهداف بوضوح

University of the State of New York Cardina (۱) Objectives in Elementary Education, p. 13. A second report prepared by the Committee on Elementary Education of the New York Council of Superintendents. Albany, N. Y., 1929.

النظر كتاب و التعرير إلى الآباء و ترجمة : الدكتور محمد خليفة بركات .

إلى صعوبة وضع برنامج ثابت وصادق للتقرير . ثم تتبع هذه الخطوة خطوة أخرى تتمثل فى تحديد الفلسفة التي تنظر بها المدرسة إلى نمو الطفل ، ثم تضع المدرسة ، بعد تحديد هذه الأهداف ، الميادين التي يبني علمها التقرير .

ومن الصعب أن توضع مجموعة من الأهداف لتكون الأساس الذى يبنى عليه عمل التقارير ، ومع ذلك فإن الأهداف التالية تبدو عادة فى قائمة الأهداف التى يضعها المعلمون فى المدارس التى تومن ببرامج التربية الحديثة : اكتساب مهارة فى العمليات الأساسية — تنمية عادة التفكير الناقد — ممارسة علاقات اجتماعية مرغوبة — تلوق المناشط الحديدة فى المدرسة والمشاركة فها — تنمية جسم صحيح .

وتختلف الإجراءات المستخدمة في توصيل المعلومات الحاصة بتقدم التلاميذ إلى الآباء ، من مدرسة إلى أخرى حسب أوضاع آباء التلاميذ ، ونادراً ما تشابه من مدرسة لأخرى . ولذلك تصبح التقارير التي تطبع بالجملة وتباع في المحلات التجارية ، غير صالحة لاستخدامها في جميع المدارس الابتدائية ، لأنها لا تتلاءم مع حاجات المدارس النوعية . ومن ثم فإنه إذا كانت بطاقة التقرير أفضل وسيلة لإعلان الآباء بتقدم أطفالم ، فينبغي إعدادها عملاً بواسطة

الناظر والمعلمين المستولين عن عملية التقرير ، مع الاستعانة ببعض ممثلي الآباء :

ويظل السوال: ق كيف يمكن تقرير البيانات الحاصة بالتحصيل بأفضل وسيلة ممكنة ؟ على مناقشة وبحث ، حتى لو اتسع مجال بطاقة التقرير بحيث تشتمل على جميع ميادين نمو الطفل ، فن المهم أن يعرف أن طفلا ما يتقدم دون المتوسط في القراءة ، ولكن الأهم من ذلك أن نعرف بعض العوامل الكامنة وراء هذا المستوى المنخفض مثل ضعف البصر ، أو الاضطراب الانفعالي ، أو صعوبة التركيز ، أو أن حالته التعليمية لا تساعد على يلوغ المستوى المطلوب . ولسوء الحظ تتطلب العادات والتقاليد المتبعة في نظم التقرير ولسوء الحظ الكامنة وراء هذه الدرجة ، التي تكون ، على العوامل الكامنة وراء هذه الدرجة ، التي تكون ، عادة ، أكثر دلالة على نجاح التلميذ في المستقبل .

ومن المهم أن يكون تقرير تقدم التلميذ في الميادين المتعددة التي يتضمنها برنامج المدرسة، تقريراً بناً " لا يتصف بالسلبية . وعندما يذكر التقرير أن طفلا ما غير مهندم في ملبسه ، بدون أن يذكر أي اقتراحات نهيئ لتعاون المنزل مع المدرسة لمساعدته على تحسين هندامه ، فإن هذا يمنع

فرصة طيبة لخلق التعاون المرغوب بين المنزل والمدرسة . وكذلك لا تؤدى الملاحظة التالية التي كتبها أحد المعلمين إلى والدى طفل بطيء التعلم إلى حدوث علاقة حسنة بين المنزل والمدرسة ، كما أنها لا تؤدى إلى مساعدة الطفل مساعدة بياءة إيجابية .



عندا يعاقبى والذي من تقرير رسوبي هذا سوف أذكره
 أنه كان خطئاً دائماً في تنبؤاته من اسر اتيجية الحرب .

عزیزی الوالد :

لم يتقدم ابنك فى أى مادة دراسية باستثناء التهجى ، وحتى تقدمه فى التهجى كان بطيئًا جداً ،

الخلصا المعلم

وفضلا عن ذلك ، ينبغى أن يراعى المعلم ألا يترك الوالد فى شك حول مدى خطورة قصور التلميذ ، أو مدى فاعلية الاقتراح الذى يقدمه . ومن أجل مراعاة هذه الاعتبارات جميعها ، ينبغى أن يستخدم المعلمون والنظار استخداماً سليماً .

وهناك مشكلتان أخريان فى هذا الصدد ، ترتبطان إحداهما بالأخرى ارتباطآ وثيثاً ، بحيث إن من الصعب متاقشتهما منفصلتان وهما :

(١) ما هي أفضل وسائل التقرير ؟ .

(ب) كم عدد المرات التي ينبغي إعلام الآباء فها
 بتحصيل أطفالم ؟

وعندما تسأل أحد النظار عن تقاريره إلى الآباء ، يفكر

دائماً في إطار بطاقات التقارير ، أو في الخطابات ، أو في أي نوع آخر من أنواع التقارير التي يرسلها إلى المنزل بصورة منتظمة . ولكن من الواضح أن هذا التفكر يعتبر تفكيراً محدوداً نتج عن الطرق التي تنظر إلى وظائف التقرير نظرة تقليدية . وفى الواقع يعلم الآباء القدر الكبر من المعلومات الخاصة بحالة أطفالم في المدرسة ، نتيجة مقابلاتهم مع الناظر ، ومحادثاتهم التليفونية مع ممثلي المدرسة ، وكل هذه الاتصالات تعتبر وسائل مهمة للوقوف على مدى تقدم الطفل ، ولذلك فإن إنكار أهميتها بهوَّن من قيمة هذه الاتصالات كوسيلة لتنمية التعاون بن المدرسة والمنزل. ومن ثم فإنه عند تحديد طرق الاتصال بالمنزل من أجل تقرير مدى تقدم الطفل ، ينبغي أن تؤخذ جميع هذه الوسائل في الاعتبار ، وأن تؤكد أهميتها لما لها من فوائد كبيرة في تحقيق أهداف المدرسة من عملية التقرير .

وهناك عوامل عدة تحدد وسائل التقرير التي تتبعها للمدرسة ، فبعض الأسر لديها تليفونات ، وبعضها يمكن مخاطبته بالبريد فقط ، وبعض الآباء يحضرون اجتماعات مجلس الآباء والمعلمين بانتظام ، وبعضهم قلما يضع قدمه في المدرسة ، وبعض الآباء أميون ولا يمكنهم قراءة

التقارير ، وبعضهم حاصل على شهادات جامعية . ولذلك فإن تحديد وسيلة واحدة للتقرير إلى الآباء ، حيث تساعدهم حيماً بطريقة متساوية على تعرف مدى تقدم أطفالهم ، يودى عادة إلى إساءة تفسير بعض الآباء لهذه التقارير ، وإهمال البعض الآخر لها ، كما أنه يبن إخفاق المدرسة في مراعاة الفروق الفردية بن الآباء .

ما عدد المرات التي يرسل فيها التقرير إلى المنزل ؟

من المهم لكل مدرسة أن تبحث عدد المرات التي يرسل فيها التقرير إلى الآباء . . . وهل ينبغى إعلام الوالدين بحالة طفلهم بصفة دورية أم لا ، وإذا كان الأمر كذلك ، فهل هناك أوقات معينة أفضل من غيرها لكي ترسل فيها التقارير ؟ . وما هو طول الفترات التي ينبغي إرسال التقارير عنها .

ومرة ثانية ، ينبغى لنا أن نتذكر المدف الأساسى لعملية التقرير إلى الآباء ، والذى يتمثل فى إرسال المعلومات التى تودى إلى زيادة التعاون الوثيق بن الملرسة والمنزل فى توجيه الطفل بحيث يصل إلى أقصى تمو محكن د

وتحدد الفروق الفردية بين الآباء عدد المرات التي برسل فيها التقرير إليهم ؛ إذ لماذا ترسل البطاقة التقليدية للتقرير ست مرات في السنة إلى والد لا يعرف القراءة ، إذا كنا نبغي التعاون بين المدرسة والمنزل ؟ أو لماذا نرسل التقرير بصفة دورية إلى أم عصيية لكي نخيرها أن طفلها في حاجة ماسة إلى النظافة أو التوجيه في إحدى النواحي الشخصية الأخرى ، إذا كان هذا يودي إلى عقاب الطفل ، وبالتالى تنمية اتجاهات سيئة نحو المدرسة ؟ ولكي ترعى المدرسة التقرير إلى المنزل ، ما لم يتوافر لدبها الإيمان بأن إرسال التقرير بؤدي إلى زيادة فهم الطفل وحاجاته .

ويتشكك عدد كبير من رجال الإدارة المدرسية في الطريقة التي تتطلب تنويع صورة التقرير حسب طبيعة الآياء ، ويرغبون عادة في وجود طريقة واحدة متسقة . ولكن تطبيق طريقة واحدة التقرير إلى الآياء ، مع اختلاف الفروق الفردية بينهم ، يؤدى إلى إغقال هلف أساسي من أهداف المدرسة الحديثة ؛ إذ أن من المفضل أن يرسل إلى ابعض الآياء تقرير مكتوب يصف حالة طفلهم أربع مرات في المسنة ، ويرسل التقرير إلى البعض الآخر مرات أكثر

أو أقل حسب طبيعة الآباء ، كما أن من المفضل أن يصل إلى بعض الآباء تقرير مكتوب في نفس الوقت الذي يفضل فيه إعلام بعضهم بحالة طفله بصورة شفوية . وتحديد أي الآباء يصله التقرير كتابة أو يتم إعلامه بحالة طفله شفوياً ، وأى الآباء يصله التقرير أربع مرات ، وأبهم يصله التقرير مرات أكثر أو أقل ، يعتبر مسألة خاصة بالناظر وأعضاء هيئة التدريس يبحثونه معاً . وفى جميع هذه النظم ينبغي تعريف الآباء بالأسباب الكامنة وراء مرونة نظام التقرير ، مع تأكيد أن المدرسة تعمل متعاونة مع المنزل على مساعدة الطفل ، وذلك إذا كانت المدرسة تهدف أساساً إلى تنمية الطفل ومساعدته . ويترتب على معاملة جميع الآباء بفهم وظرف في جميع الأوقات ، إزالة قدر كبير من القلق الذي يصاحب عادة التطبيق في نظم تقرير تقدم التلاميذ ، كما أنه ينبغي استشارة الآباء والتفكير في إجراء تغييرات ملحوظة فى برامج المدرسة ، مع إعطاء وزن كبىر لوجهة نظرهم عند الأخذ بالنظم التي ستتبناها المدرسة .

ويبدو على ضوء المناقشة السابقة ضرورة تحسين النظم المحلية المتبعة فى تقرير تقدم الأطفال إلى الآباء ، وذلك فى حدود الأهداف الخاصة بالمدرسة ، مع توفع المرونة الكافية فى هذه النظم ، بحبث ترعى الفروق الفردية بين الآباء ، ومن المحتمل أن تكون بعض المدارس قد وضعت فعلا خططاً لتعديل نظم التقرير فها ، بحيث محقق الأهداف السابقة . ولذلك كان من المهم أن يفحص أعضاء هيئة التدريس فى هذه المدارس بعض طرق التقدير التى تطورت وتقدمت فى مدارس أحرى .

وهناك أمثلة جيدة لبطاقات التقرير التي تستخدمها عدة مدارس (1). ويتميز المثال التالى المستخدم في و مونت كلبره ، (نبورجبرسي) بمزايا كثيرة نتيجة تضمنه عدة وسائل للتقرير في وقت واحد ، إذ أنه يتضمن خطابا مرسلا إلى الوالدين ، وتوضيحاً للأهداف والمناشط في المدرسة ، مع وجود مكان يتسع لأن يضع المعلم فيه توصياته ، ويرسل هذا التقرير إلى الآباء أربع مرات في السنة .

مدارس « مونت كلير » العامة

National Education Association, Department of (\ \ \)
Superintendence and Research Division. New Developments in Pupil Report Cards. Educational Research Service, Circular No. 4, May, 1934.

لنود أن يكون هذا التقرير وسيلة مساعدة على سير تقدم الطفل الذي تهمّ به سويًّا .

وترحب المدرسة بدعسوة الآباء إلى زيارة المدرسة لمناقشة أعمال طفلهم مع المعلمين . وتعمل المدرسة بأسرها [على تشجيع وتنمية ميول الطفل المرغوبة ، وذلك بالتعاون الوثيق القائم على الفهم بن المنزل والمدرسة .

أ . ل . ثرلكلد مدير المدارس

<u> </u>	:	الصف
98-99-08-3-0-2-2-3-5-9-1-0-2-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3-3	:	المدرسة
и ра в в в в в на ба ба ба се се в на въсправа пасъ на се се и престителните се се сафения п	:	المسلم
(داخل الغلاف)		

الأهداف والمناشط

نعتقد أنه فى مدرستنا ينبغى لنا أن : ١ - نتحمل نصيبنا من المسئولية . ٢ - تمارس الفيط الذاتي . ٣ ـ نحترم حقوق الآخرين ٥

\$ ــ أن نكون مجاملين مرحين مسرورين ،

أن نكون على خلق رياضى طيب .

وسواء أكنا نعمل بمفردنا أم في مجموعة فإننا نحاول أن :

۱ ــ نفكر بوضوح فيا سنفعله ،

٢ – نبدأ في عملنا على الفور .

٣ - نعمل بفهم :

٤ ــ ننجز أعمالنا .

ه ـ لانتلف أى مواد .

ونؤمن أننا نستطيع أن نعمل ونلعب بسعادة إذا كان تكويننا البدني متيناً ، ولذلك نحاول أن :

 ١ - نحرص على النظافة دائما في جميع الميادين بجميع الطرق .

۲ ــ نجلس ونقف بجسم معتدل 🤉

٣ ــ نلعب وننام فى الأماكن ذات الهواء المتجدد .

وندرس في مدرستنا:

١ – اللغة الإنجلىزية والتي تتضمن :

اللغة المقروءة التهجي

اللغة المكتوبة القراءة

الكتابة اليدوية الآداب

٢ ــ الدراسات الاجتماعية والتي تتضمن :

الجغرافيا، التاريخ، التربية الوطنية ، المشكلات الجارية :

٣ ـــ مبادئ العلوم .

٤ ــ الرياضيات والتي تتضمن:

_ معرفة حقائق الأرقام

ــ المهارة في العمليات الأساسية

- حل المسائل

ه ــ الموسيقي .

٦ الفنون الجميلة والصناعية .

٧ ـــ التربية الصحية والبدنية .

أربع صفحات داخلية وتخصص كل صفحة لتقرير عن

ربع السنة الدراسية .

	عزیزی (الوالد)
*	
####>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>	
مرات التأخر	مرات الغياب
 مذكورة على الغلاف . وقد	 أهداف ومناشط مدرستنا
له فى اعتبارنا عند عمل هذا	أخذنا هذه الأهداف والمناشه
	التقرير .
المعلم	all the second
#13 \$1	تعقيب الوالد :
\$2543 t71101000000000000000000000000000000000	
Bitton	

وعند عمل نظام للتقرير فى المدرسة ، تجد اللجان التى لا ترغب فى استخدام طريقة التقرير التى تعتمد على كتابة خطابات مرنة إلى الآباء أن الصورة السابقة للتقرير متمشية مع النظرية والتطبيقات التربوية الحديثة .

التقارير التي تُوصَع في صورة خطابات

تتبع بعض المدارس طريقة تقرير تقدم فيه الطفل إلى الآباء و صورة خطابات مرنة ، وفي بعض الأحيان تكون هذه الطريقة أكثر مرونة من الطريقة التي اتبعتها مدارس « مونت كلير ه (التي سبق ذكرها) . ويعتمد نجاح أى طريقة متحررة للكتابة إلى الآباء على مهارة كاتب التقرير في وصف حاجات الأطفال بطريقة تضمن تعاون الآباء ومساعدتهم . ومن الواضح أن خطاب التقرير يفشل في رسالته إذا كان الآباء غير قادرين على القراءة ، وإذا أساءوا تفسير المعانى التي يتضمنها التقرير . ولكن إزاء تصميم رجال الإدارة المدرسية على إرسال تقارير منتظمة ، تعتبر هذه الطريقة ممتازة عن الأنواع التقليدية الشائع استخدامها . . ويبين التقرير التالى مدى تقدم تلميذ في مرحلة الحضانة (روضة الأطفال) ، وقد أرسل كتقرير ملخص إلى والدى الطفل

عند نهاية العام الدراسي . ويعتبر هذا التقرير توضيحا لحطابات التقرير التي كتنها المعلمون .

مدرسة اودنفيل التاريخالتاريخ

عزيزى السيد والسيدة (١)

يسرنا أن نشارككم فى بحث بعض النواحى التي لاحظناها على شخصية طفلكم و تشارلز » وقوته وتقدمه خلال هذا العام اللدراسي . وإذا كنتم ترغبون فى مناقشة أى الأمور المذكورة فيا بعد مناقشة أوسع ، فإنه يسرنا أن تتصلوا بنا للاجهاع معكم .

وقد وجدنا أن و تشارلز » طفل متعاون جدا ، سواء مع معلميه أو مع أقرانه . ويبدو عليه أنه يتمتع بشخصية سعيدة وراضية ، وقد كنا نشعر بالمتعة للوجود معه . وقد كان من الصعب ، عند بداية العام الدراسى ، أن يتصادق الفرد معه بسرعة ، ويبدو عليه أنه لا يختلط بسهولة مع سائر الأطفال أو الراشدين . ويميل طفلكم حتى الآن ، في الألعاب أو في الملعب ، إلى أن يشاهد الآخرين ، أكثر من أن يشترك في اللعب بنفسه معهم . وقد كنا نشجعه دائمًا على الاشتراك

مع طفل آخر أو مجموعة أخرى فى اللعب . وقد كان هذا الوضع ماحوظا فى اللعب بصفة خاصة . وإذا لم نستحثه على اللعب ، فإنه يقف ويشاهد الآخرين وهم يقفزون أو يلعبون بالكرة . ورغم أنه لا يبلو عليه سمات النهيب والنفور ، فإنه يبلو عليه أنه يميل إلى التحفظ حتى يتأكد من أنه مقبول قبل أن يخلط مع الآخرين ، وقد يرجع ذلك إلى تغيبه فترة من الوقت . ومن المحتمل أن حجم المجموعة التي يوجد فها أكد شعوره بعدم الأمن .

وفى مجموعات المناقشة لا يبين و تشارلز ، أيا من هذه الصفات ، فهو يتكلم بيسر ويعبر عن نفسه جيدا ، وتبين مناقشاته معرفة ممتازة وفهما للأشياء التي تتعلق به . وهو يتمتع باهتمامات كثيرة وذاكرة طيبة ، مع اهتمام بالتفاصيل ، مما يؤدى إلى أن المعلومات التي يقدمها إلى مناقشة المجموعة تكون مثيرة للاهتمام .

ويتمثل أحد اهتماماته فى المدرسة فى النواحى الإيقاعية ، وهو يبذل جهداً حقيقيا فى أخذ بجال فيها ، حتى فى تلك الأمور التى كان ينقصه فيها التناسق . وهو فخور بما يقول ، كما أنه يطلب الميادين التى تتطلب ممارسة إيقاعية فى الىرنامج اليومى .

وعندما تعمل المجموعة معاً يشارك « تشارلز » فيها ، ولكنه يراقب الآخرين بدرجة دقيقة في نفس الوقت .

ويبدو وتشارلز ۽ أنه يستمتع بالأدوات الموجودة في حجرة الدراسة . وهو يحب اللُّعب والأدوات الخشبيةخاصة . رغم أنه يمارس الأشياء الأخرى أيضا . ويبدى في لعبه بالمكعبات تفكيرا جيدا وتخطيطا في التعبير عن أفكاره . وكثيراً ما يبني مهذه المكعبات حصونا ، وقد بني منذ عهد قريب سجنا ، وأظهر في بنائه تفكراً دقيقا في التفاصيل . وهو يلعب أيضا بالأشياء التي يشيدها ، وهذا يستدعى التأمل ؛ لأن اهمامات عدد كبير من الأطفال تنتهى فقط خلال بناء هذه الألعاب . وقد أنفق « تشالز ، وقتا طويلا أمام ماثدة الأشغال اليدوية ، ويبدوان عنده ، فكرة طيبة عن استخدام الخشب ، ولكن الأعمال التي قام مها تبنن أنه ما زال في مرحلة التجريب . وقد تعلم أن يتناول الأدوات والعدد جيدا ، وقلما يختار لعبة تتطلب اللعب مع مجموعة من الأطفال ، وفي بعض الأحيان يقوم برسم بعض الأشياء .

ويعتبر مدى اهمّامات «تشارلز» متسعا بالنسبة لطفل فى سنه . وهو يجلس خلال فرّة الوقت الحر مع الأشياء الى اختارها أولا ، وغالبا ما يرفض ترك العمل عندما ينتهى

الوقت المحلد له . وعند الوقت المحلد لرفع الأدوات يأخذ نصيبه في هذه العملية بسرور ، كما أنه يساعد سائر الأطفال عند ما ينتهى من رفع أدواته . ويبدى قلىراً كبيراً من الاستغلال . وهو يرغب في أن يتبع تفكيره الجاص ، وينقد أفكاره الحاصة ، كها أنه يستطيع أن يتبع التوجهات . ولا يطلب إلا قدرا ضئيلا جدا من المساعدة ، وهو يبدى أيضا قدراً كبيراً من الضبط الذاتي ، وإذا لم يضايقه أحد من الأطفال فإنه يستمر في نشاطه بدون صعوبات تواجهه ،

وإننا نشعر أن من المهم له أن ينمى ثقته بنفسه ، فهو يخاف من محاولة عمل الأشياء الجديدة ، وتودى به المواقف الجديدة إلى اتخاذ موقف التحفظ الذى سبق أن ذكرناه ، ولكنه عند ما يبدأ في العمل يمتلئ بالحاسة . وقد توثر هذه الصفة في عمله في الصف الأول في المدرسة الابتدائية ، وخاصة عند بدء العام الدراسي قبل أن يتكيف للموقف الجديد .

وقد استمتعت بالعمل واللعب مع «تشارلز » هذا العام ركان عضوا نافعا فى مجموعته ، وإننا نتوقع له النجاح فى الصف التالى .

الخلصة معلمة الفصل وحيث إن هناك بعض المعلمين ليسوا على درجة كبيرة من الكفاية فى كتابة الخطابات ، فقد أعدت بعض المدارس إطارا عاما يحتوى على الميادين والنقاط التى ينبغى أن توخذ فى الاعتبار عند كتابة خطايات التقرير . وقد استخدمت القائمة التالية من الاقتر إحات لكتابة خطابات التقرير إلى الآباء فى مدارس «سانت مونيكا» ، «كاليفورنيا »(١).

مدارس مدینة (سانتا مونیط)

افتراحات لسكتابة خطابات إلى الآباء

أولا : ابدأ الحطاب بأخبار مشجعة .

ثانيا : راع التفاول في كتابة الحطابات :

ثالثا : اطلب تعاون الآباء على حـــل المشكلات ،

إذا وجدت .

رابعا : تكلم عن نمو الطفل الاجبّاعي والبدني والعلمي .

⁽١) توقف استممال هذا النوع من التقارير لأن المعلمين وجدوا أن من الصعب و أن يصفوا عمـــل التلميذ بدون أى تنوع فى التعبير وبدون تكرار ممل » .

(أ) النمو الاجتماعي (سمات المواطنة)

١ ــ السمات المرغوبة :

الانتباه ، الاتجاه نحو المدرسة ، العناية بالممتلكات ، التعاون ، الأمانة ، الجهد ، اللعب النزيه ، النظافة ، الصدق ، الطاعة ، الحزم ، الثقة ، ضبط النفس ، الثقة بالنفس ، التركيز ، الحاملة والاحترام ، حسن التدبير ، الاعتراز ، العطف ، الحنان ، النظام ، الاهتمام بالأصدقاء ، التميز ، الأدب ، احترام حقوق الآخرين .

٢ ــ السمات غير المرغوبة :

الأنانية ، الإتلاف ، الكذب ، عدم الأمانة ، الحقد ، البطء في الاستجابة ، الوقاحة ، اللامبالاة ، عدم الخجل ، النظاظة ، الضوضاء ، العجرفة ، الغش ، السهو ، نقص الثقة بالنفس ، نقص المجاملة ، الإشاعات ، التحذلق ، الكرياء ، الضجر ، السرقة .

(ب) النمو البدئي (الظروف الصحية) وضع القامة ،
 الوزن ، الحيوية ، القصور البدئي ، النظافة.

(الشخصية) ، التناسق الحركى ، العصبية ، السمات الانفعالية .

(ج) النمو العلمي :

١ – الميول :

أ – في المناشط المدرسية .

ب – فى المناشط خارج المدرسة .

٢ – طرق العمل:

أ – طرق بدء العمل.

ب - بدء التفكير في العمل.

ج – التخطيط .

د – الحكم على العمل.

الاتساق في أداء العمل.

٣ – التحصيل:

أ – النمو في المعرفة والتذوق .

ب - قائمة المواد التي يبدى فيها الطفل تقدما وتلك

التي لايبدي فيها تقدما .

ج ـــ العلاقة بين مستوياته وقدراته .

خامسا : قارن مجهودات الطفل مع مجهوداته السابقة وليس مع مجهودات الآخرين .

سادسا : تكلم عن تحصيل الطفل فى حدود قدرته على أداء العمل المدرسي .

سابعا: تذكر أن من واجباتنا المهنية أن نعلم الأسباب التي تحول دون تقدم الطفل العادى بالنسبة لقدراته (بعض الأسباب المقرحة لنقص تقلمه وتأخره في الحضور إلى المدرسة، وغيابه، ومصاعبه الصحية مثل: السمع أو البصر أو نقص التغذية).

ثامنا : نصيحة المعلم إلى الوالدين فى الأمور المنتمية إلى الصحة والتى يكون المنزل فيها عاملا حيويا ، مثل : التغذية والراحة والملابس والتمرينات الرياضية .

تاسعا : يرجى أن تتذكر أن كل خطاب يعتبر حالة تشخيصية ، مع توجيه العناية إليه ، مثله مثل أى تشخيص آخر يقوم به الطبيب .

ويتمثل النقد الذي يوجه في بعض الأحيان إلى خطابات التقرير في أنها تستهلك وقتاً طويلا ، وأنها تميل إلى أن تكون رتيبة على نسق واحد . ومن المعترف به أيضا أن عدداً كبيرا من المعلمين ليس لديهم مواهب خاصة في كتابة خطابات من ذلك النوع ، ومن ثم يخفقون في الحصول على ثقة ومعونة الآباء . وينبغي أن تؤخذ هذه الاعتراضات في الاعتبار عند مناقشة القيم المدعاة لخطاب التقرير . وقد استطاع عدد كبير من المدارس التغلب على هذه الصعوبات

التي سبق ذكرها ، وهناك عدة عوامل هامة في هذا الصدد مثل اتجاهات المعلمين ، ومثل الحيي الذي تقع فيه المدرسة. وعند ما يكون عدد السكان المولودين في الحارج كبيراً ، وعندما تكون الأمية متفشية ، فإن طريقة كتابة الحطابات إلى الآباء لن تكون وسيلة تمتازة للتقرير .

قائمة التقبيع

يتمثل نوع آخر من التقارير فى قائمة التتبع ، وقد حصل هذا النوع على رضا كثير من المدارس . وتتميز هذه القوائم بوجود قدر من الاتساق بين الفقرات التي تتضمنها ، وطريقة قياس هذه الفقرات ، وتجنب المقارنة بين الأطفال بعضهم بعضا ، واخترال عدد كبير من رموز التقدير . وتعتبر الصورة المقتبسة فيا يلى نموذجا واقعيا للأنواع الحديثة من قوائم التتبع ، وقد اقتبست من نوع يستخدم في « نتلن » ، « نيوجبرسي » في المدارس العامة (الصفوف الأول والثاني والثالث) سنة ١٩٤١ / ١٩٤٢ .

ومن الممكن عند استخدام قائمة التتبع تركيز الانتباه على الأغراض الحاصة يبرنامج المدرسة . ويتمثل النقد الأساسى الموجه إليها فى أنها على وتبرة واحدة ، بحيث يتعرض عدد كبير من أهداف المدرسة إلى الحذف ، كما أنها لا نهي المعلمين تأكيد المواهب الحاصة أو حاجات التلامية .

نوع من التقارير يســـتخدم في ٥ نتلي » ، ٥ نيوجيرمبي ٧

السمات الشخصية المرغوبة

ابريسل	ئوفمسېر	
		التعـــاون :
		هل يفكر في الآخرين ؟
		هل يسمع پدون مقاطعة ؟
· · · · · ·		
		المسئولية :
		يجد أعمالا جديرة بالاهبام يقوم بها
.		يستكمل الأعمال .
1	į	يعتنى بالأدوات المدرسية .
		يستخدم المهارات المكتسبة .

ينبني أن يكون أشمل	يسن تقدما	يبذل أحسن جهلده	ينبنى أن يكون أنشال	يبين تآسياما	يبذل أحسن جهده	التقدم في المواد المدرسية : ١ - ان يعطى واجبات على المواد الدراسية في ابريل (في الصف الأول) . ٢ - درجات المواد الدراسية المختصة . تذكر نقط في الصف الثاني
						القسراءة: - يبدى رغبة فى القراءة . - يستخدم مهارات مكتسبة فى زيادة - يضمرله اللموى . - يفهم المادة المقررة . - الربية الصحية والبدئية : - يلحب جيداً مع مجموعته . - يلاحظ العادات العسمية الجيدة .

توضيح نمو الشخصية

يبين وضع علامة فى الجانب الأيسر، فى سمات الشخصية ، أن طفلك خلال الخبرة والمارسة ، اكتسب هذه السمة ، وأصبحت جزءاً محدداً فى شخصيته .

خلاصــة

من الصعب التنبؤ بنظم التقرير فى المستقبل فى المدارس الأمريكية . وهناك بعض الاتجاهات الملحوظة والتى تبين المظاهر العامة لنظم التقرير فى الغد . وهذه الاتجاهات هى :

١ - اتجاه نمو التخلى عن البطاقات التقليدية ، والأخذ بالخطابات التشخيصية والملاحظات الشخصية .

٢ ــ تأكيد متزايد على تقرير نمو الأطفال الاجتماعى
 والانفعالى .

٣ ــ اتجاه نحو تقرير تقدم التلميذ في إطار نموه الفردى ،
 وليس في إطار معايير المجموعة .

٤ - تحول فى التنخلى عن استخدام الحمل السلبية فى التقرير ، مثل: (يضيع الوقت) ، إلى استخدام أوصاف بناءة مثل (يمتاج إلى مساعدة فى المذاكرة).

التحول من التقرير الشهرى إلى التقرير كل التقرير كل التهرير كل اللائه أشهر ، وفي بعض المدارس مرتن في السنة أو أقل .

٦ - اتجاه نحو تقليل النشابه فى المدارس ، من حيث نظم التقرير ، وتشجيع المدارس على استخدام وسائل خاضة بها فى التقرير وفى اتصالاتها مع الآباء .

وتبين هذه الاتجاهات كلها التقدم في محاولة تحقيق الأهراض الأساسية للمدرسة العامة ، وتتمشى كلها مع المقاهم الجديدة للتربية ، وذلك أكثر من الإجراءات التي كانت تطبق قبل ذلك ، ويتطلب تعرف أهمية تربية الطفل ككل ، ضرورة القضاء على أية فجوات بين المنزل والمدرسة ، وأن تممل نظم التقرير بطريقة ففالة في تنمية التعاون بين الآباء والمدرسة .

وفى الختام :

تعتبر نظم وضع التلاميذ في الصفوف ، وتجميعهم في عموعات دراسية ، وتقديرهم بالدوجات المدرسية ، وتقرير (١٣)

تقدمهم ، وسائل لغاية واحدة . وتتمثل هذه الغاية في تحقيق أقصى تموالطفل . ومن ثم يمكن الحكم على الإجراءات المتبعة في هذه الميادين الأربعة ، بأنها جيدة أو سيئة ، مرغوبة أو غير مرغوبة ، على ضوء تحقيقها لهذا الهدف المتكامل .

صدر من هذه السلسلة

١ — الطفل البطىء التعلم :

ترجمة : الدكتور مصطفى فهمى

٣ - الشَّاطُ التَلقَائِي والتَّعلَم الخَيْرُقِ :

ترجمة : الدكته ر مصطنى فهمى والدكتور نجيب اسكندر

٣ — اجتماعات الآباء والمدرسين :

ترجمة : الدكتور محمد الهادى عفيني - وليل معلم الصف في التربية الرياضية :

ولیل مسلم الصف ی الربیر الریامیم
 عبد الفتاح لطنی

ه - التغرير إلى الآباء:

رب بى ترجمة : الدكتور محمد خليفة بركات

٦ - مساعدة الطفل على تقبل ذاته وتقبل الأخرين :

ترجمة : الدكتور محمد عبد السلام أحمد

٧ — كيف نفهم سلوك الألمغال :

ترجمة : الدكتور رشدى فام منصور

الغاخر: معبدة لجزا الثاليف والتزجة والينشر

- III - a

حسوم حلال العروسي

هذا الكتاب هو الثامن من سلسلة « التعليم في ضوء التجارب » ، التي تعني كتها بنهم سلوك الأطفال وتحسين قدراتهم والتعاون بين الآباء والمدرسين والأطفال الموهوبين وبطيئي التعلم وغير ذلك من الموضوعات التي تهم الآباء والمعلمين ،باعتبار هم مسئولين فيم بينهم عن تنشئة الأطفال ، وإعدادهم ليكونوا رجالا نافعين يقومون بالدور الذي ينتظره منهم المجتمع .

ومما هو جدير بالذكر أن القائمين بالترجمة يتوخون الدقة في اختيار المصطلحات وسلامة الترجمة ، محافظة على الأمانة العلمية في الترجمة ، فلاشك أن إخراج هذه الكتب على خير وجه، وفي أكمل صورة، يعتبر اسهاما في النهضة الثقافية ، يوفر للمعلمين في بلادنا من الكتب ما يزيد من خبرتهم ، خدمة لأبنائنا الطلاب وإرساء للا مس التي يقوم علمها مجتمعنا الجديد .

> والكتاب الذي بين أيدينا يعالج موضوع النقل في المدرسة الابتداء رسب التلامذ فقدم لنا النظرية الحديثة في العمل المدرسي ، والصورة الت يكونَ علمها التعاون بين المدرس والإدارة في دراسة مشكلة توزيع التلامية



